中華民國僑委會登記證台敎新字第壹弍零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部 採訪部 營業部 廣告部 社長室 總編輯室 經理室 秘書室 中區辦事處 [illegible]

今日出紙三大張每份壹毫
新聞紙第一四七一九一號（外埠版精編一大張）

蘇國防部透露不尋常消息
三名蘇高級將領數天內相繼死亡
死因如何莫斯科秘而不宣

【莫斯科三十日路透社電】蘇聯國防部今日宣佈：蘇聯防空部隊的一位將官，業已在悲慘的情況下逝世，這是五日來僅已逝世的第三個蘇聯高級將官。國防部「紅星」報的一份訃聞通告，宣佈四十九歲的蘇聯防空部隊航空部門指揮官卡東羅夫將軍逝世的消息。該訃告並無說明卡東羅夫將軍於何時逝世，祇說他是「在執行職務時慘死」的，這詞句顯示他是因墮機喪生的。他曾是第二次世界大戰時的戰鬥機飛行員。「星紅報」於四月二十五日報導：六十七歲的第二次世界大戰退役軍人和一度是步兵參謀長的波波夫將軍，於三日前在未有詳述的慘況下逝世。用於宣佈他逝世的詞句，可能指死於意外或病死以後的任何情況。昨日「紅星」報報導國防部次長和前遠東暨白俄羅斯軍區總司令賓哥夫斯基將軍是於一九六三年因替英國和美國進行間諜活動，而在此間被處決的奧勒．賓科夫斯基上校的叔祖。此間觀察家說：雖然三宗死亡事件並無任何直接關連之處，但賓哥夫斯基將軍和波波夫將軍可能是在同一事件中喪生。

小高華德當選議員

【洛杉磯卅日路透社電】前共和黨總統候選人高華德的兒子，現年三十歲的小高華德，今日在此間舉行的衆議員補選中，贏得一個席位，因而進入了美國的政壇。

以前曾是一名証券經紀人的小高華德，在洛杉磯以北中層階級居住的郊區，贏得這個議席，而並未從他的父親高華德（現任亞利桑那州選出的參議員）處，獲得任何直接助力。

蔣總統舉行茶會 招待各駐華使節

【台北三十日中央社電】蔣總統伉儷，今天下午在陽明山中山樓，以茶會款待各國駐華使節和他們的夫人。總統御黃色中山裝，蔣夫人着黑白橫間長旗袍，於下午四時五十分，在全場五百多位來賓熱烈的掌聲中抵達茶會會場。

倫敦外滙市況活躍
法郎再瀉英鎊回甦
法儲備金前週損失二億餘法郎

【倫敦三十日法新社電】在倫敦外滙市場方面，法國法郎兌美元滙率再度衰退，而英鎊則稍爲回甦，西德馬克仍然十分堅穩。

外滙市況仍然十分活躍，部份原因是由於法國總統戴高樂辭職所引起的貨幣緊張形勢，另部份原因則由於一些國家外滙市場於明日勞動節放假停市，故一些通常於星期四日才進行的業務，提早於今日進行。

昨日回甦的法國法郎，於今日再度衰退，昨晚收市價爲一美元四點九六九法郎，而今日則爲四點九七一五法郎。

昨日英鎊的滙率是二點三零七六美元，今日則爲二點三八八二五美元。

【巴黎卅日美聯社電】法國銀行今日報導，截至四月廿四日爲止的一個星期日，法國損失了價值二億一千三百萬法郎的黃金和外幣，這是法國準備金連落第十二個星期之下跌。過去十二個星期的損失總數爲一十三億一千三百萬法郎（折合二億六千二百六十萬美元），四月廿四日的準備金共值一百八十八億六千三百萬法郎（三十七億七千二百六十萬美元）。金價連續兩日下降，表示戴高樂總統辭職後所發生的恐慌和不安定現象漸漸緩和，黃金價格是星期二之四十八點五九美元回縮至四十八點二一美元。

南越進口必減少
經濟將面臨威脅
倘美軍撤退後

【西貢三十日路透社電】當一項和平解決辦法達成之後，南越政府將面臨着一項重大頭痛的經濟問題。

該項問題是如何來減低，南越與北它亞洲鄰國，特別是日本的重大貿易差額。

去年日本對南越輸出的貨物價值爲一億九千八百萬美元，但自南越輸入的總值則僅爲二百七十一萬八千美元。

南越現在所面臨的主要問題，將是在亞洲出口市場競爭中，生產些什麼。在地理環境上說，該國最適宜於發展它的農業與漁業。樹膠是目前越南出口最大宗的產品，但却面臨着馬來西亞的競爭威脅，至於試圖打入紡織業市場，則亦受到日本及印度強國競爭。

此間經濟專家指出，任何和平解決，將可能會涉及美軍撤退，而在西貢購買外國奢侈品的大筆美元，亦將告大大地削減。

南越去年自日本輸入的汽車總值五千三百萬元，紡織品四千三百萬元，機械二千萬元。去年日本貨佔南越入口總值約近百分三十，而越南對日本輸出的貨物以樹膠佔百分之八十，魚類佔百分之十二。

此間專家認爲美軍撤退將會造成南越進口削減百分之四十五，但這亦將解決不了其本身的問題。

西德政府宣佈
馬克無意改值

【波昂卅日合衆國際社電】一位西德發言人於星期三日說：西德政府無意把馬克改值。西德總理凱辛格的發言人康拉德亞勒斯，在一個記者招待會席上說：這件事情甚至沒有於星期三日舉行的內閣每週例會中，提出討論。亞勒斯說：「沒有任何理由，使到內閣今日重新檢討這種情況。」

洛治再度指摘共方
阻撓巴黎和談進展
南越指北越軍滲透每月逾萬人

【巴黎卅日法新社電】美國出席巴黎和談首席代表洛治，今日指摘北越和「民族解放陣綫」，阻撓巴黎和談的進展。

洛治在出席第十五次全體會議席上說：「對方」迴避「對於特定問題和雙方行動的討論」，且提出「不合理的單方面要求」，和拒絕「在互惠的條件下進行談判」。

洛治說：這種態度，毫無「跡象表示對方有認眞的意向，來進行談判。」

【倫敦卅日合衆國際社電】在巴黎參加越戰和談的南越代表團內的兩名要員在本星期二說：北越部隊滲入南越的人數，最多時月達一萬之衆。

他們說：他們看不出巴黎和談會在不久將有突破僵局的進展。該兩人爲南越代表團副團長阮春風和該團的軍事顧問阮輝洛（譯音）上校，他們是在南越駐英大使館中聯合招待記者時作上述透露。

他們說：「北越部隊每月滲入南越的人數，如今在八千至一萬之間。此外，北越每月還有大量軍用品運入南越境內。」

在寮共與北越軍控制下
川壙人民冒死起義
政府軍已收復該城

【永珍三十日合衆國際社電】寮國政府於星期三日宣佈，收復了共軍據點川壙。這顯示有一次激烈的戰鬥，曾在該市的外圍地區進行。

【永珍三十日路透社電】此間今日宣佈，在一個由寮共叛黨和北越分子控制的寮國城市內，有兩千多名居民於昨日發動起義，同時迫使共黨分子撤出這個城市。一位寮國國防部發言人說，有關這次川壙城起義的詳細情形，仍然源源不絕的傳抵此間，但目前尚未獲悉雙方的死傷人數。川壙城鄰近北越的邊境，距離永珍東北約有一百二十多哩。這次起義成功的報導，是寮國政府於本年內首次發言該國政府在對付北越和寮共方面，至少在心理戰上，已獲得成功。

印願與中共談邊界糾紛
須互尊重主權

【新德里三十日路透社電】此間印度國會今日獲悉：如果中共願以「互相尊重領土完整和主權」的和平談判，來解決中印邊境糾紛的話，則印度亦願意考慮與中共談判。

印度外交次長巴辛對一位質詢者說：儘中共總理周恩來曾聲言，領土問題應以和平談判來解決。

巴辛又說：但同時並傳周恩來曾指摘印度採取領土侵略政策，而這些侵略行動於一九六二年被中共擊退。

法國總統選舉
角逐之人甚多
蓬培度揚言不改變老戴政策

【巴黎卅日法新社電】中央民主黨執行委員會今日贊成臨時總統兼參議院長波赫爲代表承戴高樂之總統候選人。該政黨一名領袖於執委會會議後說：「我們需要一個有團結調和能力，而又是民主和認識歐洲的候選人，因此，我們寄望於臨時總統波赫。」

【巴黎廿九日路透社電】三個大集團，本夜在法國總統的選舉運動中脫穎而出，法國社會黨經已拒絕共黨所提出的一項共同計劃，擬合推出總統候選人的建議。

前法國總理蓬培度於今天開始時宣佈他自己爲戴高樂派的候選人。法國社會黨於傍晚時出面支持馬賽市長狄菲爲國民議會社會黨候選人。

如此已使法國共產黨陷入孤立，法共自成立左翼聯合陣綫以支持在一九六五年總統選舉中競選失敗的米特朗以來，曾設法避免陷入這種局勢。

消息靈通政治觀察家預料法共將提出本身的一個候選人，并可能和一些極左小集團聯合起來。

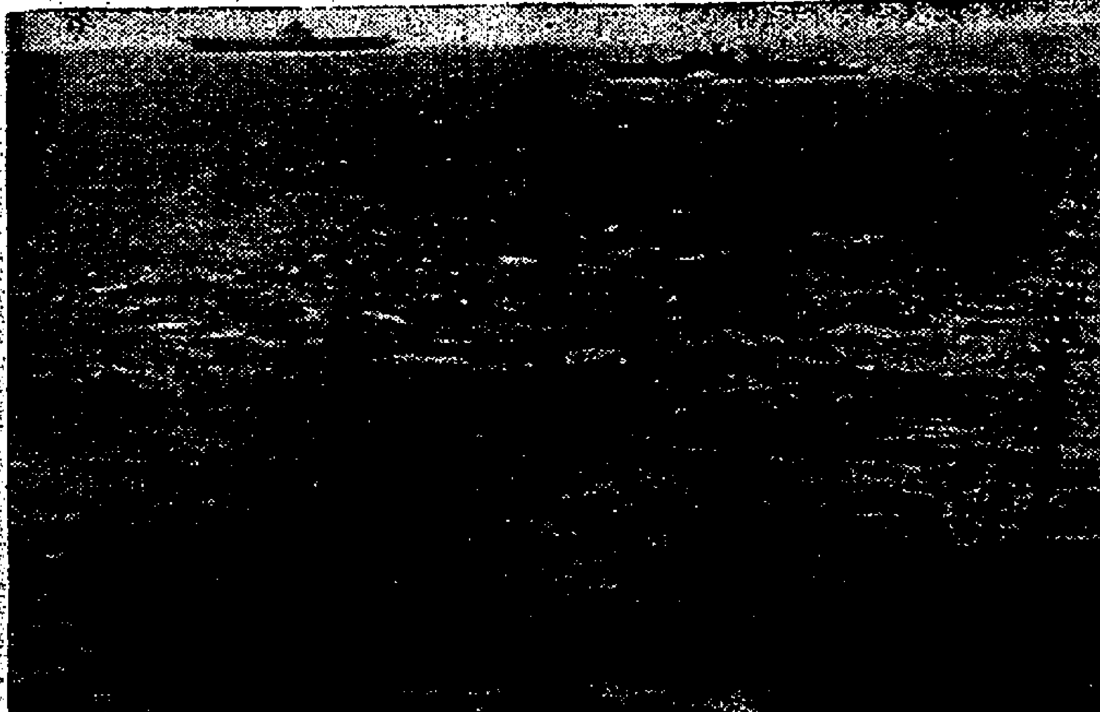
據接近法國臨時總統波赫的人士本夜說：波赫雖不欲在現時聲言競選總統。

【巴黎廿九日路透社電】消息人士說：法前總理蓬培度（親戴高樂總統的熱門人物）本日曾告訴戴派國會議員們說：英國加入共同市場問題應重行檢討。他並非由法國決定的事，並謂如果他當選，戴氏的外交政策大致方針將不會改變。此間外交專家們的預料：如果他當選總統，法國對歐洲的政策可能有點轉變，但料將無重大改變。至少在他任總統的初期爲然，他們警告說：慎勿因戴氏既下野，而對于英國加入共同市場展望太過樂觀。

有些觀察家覺得龐氏在外交方面，可能採取比戴高樂爲實際的處置。龐氏或其他競選（總統）獲勝者將無戴氏的威望，以抗拒共同市場其他夥伴國一致促成英國加入共同市場的聯合行動。

【巴黎卅日法新社電】「巴黎日報」預測：在總統競選運動進行的期間，各位候選人可能會宣佈他們在當選後所選擇的內閣總理，該報說：戴佛里可能選擇總理法朗斯，而蓬培度則可能提名現任議會議長戴班斯。

在憲法之下，一切候選人都必須於五月十三日午夜自行宣佈參加競選，但候選人資格須在憲法委會於五月十六日，決定了他們的合法性之後，才告正式成立。



（圖片前方）於星期一日結束的北大西洋公約組織演習中，在愛奧尼亞海追踪美國第六艦隊，是美國航空母艦「香格里拉」號。（美聯社無綫電傳眞）

捷共「紅色權利報」
破獲叛變反蘇組織
證實與軍方有聯絡

【布拉格三十日美聯社電】捷共報紙「紅色權利報」於星期三日報導：在南部摩拉維亞地區，破獲一個陰謀發動武裝叛變的叛國家、反蘇俄團體。該報引述波希米亞摩拉維亞內政部長萬羅撒的談話說：「南摩拉維亞境內有非法陰謀存在這事，現已獲得證實，陰謀組織擁有了政治方案的文件，而且與軍方有聯絡。」他宣稱：「該組織的武器來源，來自南摩拉維亞地區內一間兵工廠。」「紅色權利報」引述萬氏的談話說：這些武器「可能是用來對付蘇俄軍人員的——此舉可能會引起難以預料的後果。」

我海軍艦隊抵雪梨訪問
指揮官曾發表談話

【雪梨三十日路透社電】中華民國第五十八敦睦艦隊指揮官劉定邦海軍少將，今日在雪梨稱：美國承諾小規模支援中華民國反攻大陸行動。

劉氏現正率領三艘中國艦艇，首次訪問雪梨。

據劉氏說，中華民國已準備於「適當時機」，反攻大陸。

他說，美國已承諾於實行這事時，會提供一些支援，但他婉拒詳述這些支援採用何種形式。

劉氏說，中華民國海軍與中共海軍相比，雖則數量較少，但更爲精銳。

替加拿大美國廠商聘男女職工

本公司現接受加拿大數百間最大企業機構之通知，在香港招請大量各種男女職工，包括車衣及假髮女工、傢俬公模、打磨、製磚、飛機、打字機、冷氣機、鐘錶、汽車修理等技工，兼及麵飽製餅師傅，男女侍應生及各種技術人員，月薪由美金三百五十元至一千元不等，每週工作四十小時。有意前往北美移民就業者，請來本公司接洽。備有眞人眞事新移民就業指南礦有地址履歷備考。函索郵寄。

美加海外僱用公司（代售各國廉價機票全港最平兼辦加拿大各學校入學手續）

地址：九龍旺角彌敦道廣東銀行大廈十六樓二號室（由長沙街入電梯按15字） 電話：K八八四一八五 八〇八七七

中文文摘 Chinese Digest

第九期出版 要目

當代人物：艾森豪功業無與倫比

科學珍聞：人類六年後可旅行月球；相思豆能治癌症

[illegible]

其他佳作不及備載

本期增加二十頁共計一百六十頁仍售一元

印尼攷察探親快証

絕對保証—快捷妥當

請郎與 環通旅運有限公司 接洽

香港總公司地址：香港德輔道中151號聯興大廈1304室 電話：二四八七七二、二四八七七三
印尼分行地址：加達大港唇西街十七號 電話：二〇五八九

當代文藝

徐速主編 五月份要目

- 第五四文學招魂 …… 社論
- 聽雨情懷 …… 林燕
- 由波譎雲詭想起 …… 陳文愛
- 從商場看文場 …… 趙□
- 當前文藝的三風四氣 …… 風兮
- 江湖夜雨十年燈（論文）…… 李素
- 談「可以不理」（雜文）…… 余玉書
- 春之幻夢（小說）…… 吳燊
- 母親節談母愛（雜文）…… 黃炤桃
- 冷冰廬（雜文）…… 丁森
- 雲地春事（小說）…… 金劍
- 大澤鄉（小說）…… 黃思騁
- 山色湖光兩不閑（南遊記之四）…… 何祿蘭
- 藥學（小說）…… 南菁
- 電視、租房、女人（雜文）…… 趙聰
- 鄉童（翻譯小說）…… 陳沐評
- 神蹟（佳作夠沈）…… 李冰
- 魔（長篇連載）…… 戴楊

本理髮廳定於今天（五月一日）開幕
敬備酒會恭候 光臨（恕不另柬）

酒會時間：上午十時至十二時
營業時間：每日由上午十時至下午八時

皇后女子理髮公司

地址：皇后大道中七十四號一樓
電話：二四零四八六

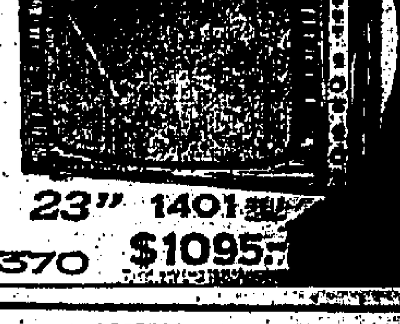
自動開合遮

新記出品 新奇設計．人人歡迎

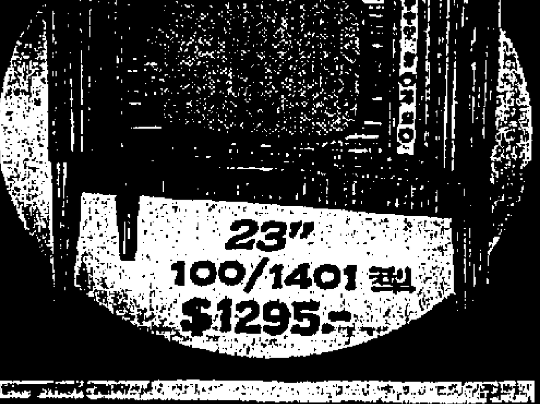
西德名廠 凱斯牌電視機

最新貢獻 特價推出

TRIUMPH



23" 1401型 $1095.-



23" 100/1401型 $1295.-

總代理：百樂門洋行 香港砵甸乍街十一號地下 電話：H-235370

香港語言商科書院
教署立案

人人可學，保証成功（例假照常辦公）TEL. 858446

（一）初級英語會話：由經驗教師用廣東話解釋，淺初學者補修，早午晚都班。
（二）英語會話：全部英籍經驗教授，分初、中、高各級。
（三）英文拼音：一月完成，此後拼讀任何英字，發音正確。
（四）日語專科：東京大學學士及日籍教授，分初、中、高級。
（五）法文速成：法籍及留法博士授課，字母拼讀，分初中高各級。
（六）西班牙文：西班牙人士用英語講解，分初、中、高級。
（七）德文專科：德籍人士授課，分初、中、高級。
（八）國語：[illegible]
（九）英文文法班：[illegible]
（十）商英：[illegible]
（十一）留學英語：[illegible]
（十二）秘書／打字專修班：[illegible]

商業專修班

中、英文簿記、會計、香港稅例、成本會計、公司法、商事法、出入口文員班、打字、珠算、信札、速記、商用英文、秘書學、廣告畫、裝飾設計班、經濟學、會計學。

電腦專科

△ASSOCIATED EXAMINING BOARD GENERAL CERTIFICATE OF EDUCATION
△英國商學會（BRITISH SOCIETY OF COMMERCE）
△英國必文學院（PITMAN EXAMINATION INSTITUTE）
△英國秘書學會（THE FACULTY OF SECRETARIES）

校址：旺角彌敦道六〇七號，新興大廈三樓（即廣東銀行左側面大人公司對面，由四、五電梯上按2字）

F. S. PITMAN A.I.A. B.S.C. L.C.C.

規模最大 師資最好

香港第一商科外文學校

一流校舍、一流設備、一流師資

商科：中英文速記、會計、速記、洋行實務、商業信札、打字、珠算。
外文：英語會話、英語會話、拼音、文法、白文、法文、德文、國語。

校址：正校：灣仔軒尼詩道二七四——二八八號三樓全座（近灣仔莊士敦道口夏巴車房對面）電話：[illegible]
分校：[illegible]

招生
觀德無線電學校創校（立案）

師資優良，原工程師，保證成功，輔導就業，本校設備現代化，器材充足，各人一套零件，免收雜費。

無線電工程全科（日夜班）
即日開始報名，簡章備索

開學日期：一九六九年五月二日
地址：九龍太子道一八六至一八八號二樓（近火車橋）
校監 丁觀德 校長 鄧繼高

香港電燈有限公司
用戶通告

敬啓者，爲方便用戶繳交電費起見，本公司逕徵得香港上海滙豐銀行之同意，自一九六九年五月一日起，在下列諸分行，增設收納電費部門，即希
台照

（1）鰂魚涌英皇道九七一號 香港上海滙豐銀行分行
（2）灣仔英皇道東二〇八一一二一號 香港上海滙豐銀行分行

以軍謂突擊隊深入埃境 炸水壩橋梁破壞電廠 埃北爲尼羅河水所淹

【特拉維夫三十日路透社電】以色列「晚報」今日報導，由於以色列突擊隊於昨晚攻擊一水壩的結果，埃及北部的廣大地區，都被來自尼羅河的洪水所淹沒。該報並同時在一份特刊內引述高級人士的話說，由於以色列軍攻擊電力設備，開羅的電力供應，亦曾受到嚴重的擾亂。「晚報」引述同一位人士的話說，從各觀點看來，以色列對納·哈馬第水壩和其他目標的夜間攻擊行動，是成功的。

【特拉維夫三十日美聯社電】以色列軍方宣佈，以國突擊隊於星期二晚，深入埃及北部內陸一百二十哩進行突擊，爆炸一條堤壩和橋梁并毀滅了那些供應電力給埃及首都開羅的高壓電綫。該發言人稱：又於同日晚上，蘇彝士運河一帶爆發激烈的砲戰。梅爾總理的辦公廳稱：這次偷襲行動，是爲了報復埃及的破壞一九六四年停火協定行動。於透露偷襲行動六小時後才宣佈有關這次戰事件的聲明，指摘埃及方面啓釁，並否認有兩名以兵在這次夜戰中受傷情事。這次偷襲行動（與上次於六個月前深入埃及境內偷襲行動幾乎是同出一轍的）的目標，是阿斯灣水壩之下尼羅河上游的兩個地區。據以軍說，輸送五百基羅瓦特電力往開羅市的兩條平行高壓電綫（相隔一百碼），已遭切斷。這些電綫敷設在開羅市以南三百哩一處名爲哈馬地的地區。據該聲明說，該地有六個主要的架空電綫塔和一個控制中心。該地以北十九哩的四個變壓控制站，曾於一九六八年的偷襲行動中受到破壞。亦曾於去年受襲的哈馬地水壩，現亦再受襲擊，而且受到「嚴重破壞」。據該聲明說，該水壩寬二十碼，橫跨尼羅河八百碼之遙。該項聲明說，在同一地區的航運水閘，也同時被毀。以色列陸軍部說，突擊隊同時襲擊阿斯灣水壩以北一百公里的地區。陸軍部說：突擊隊在該處爆炸亞芬鐵橋，並再造成重大毀壞，該橋是從紅海沿着尼羅河西岸南下的公路的一處重要會合點。該陸軍發言人強調，這些襲擊是由突擊隊所進行的。與埃及認爲上述目標是被轟炸的消息相反。他又說：「他們並無遭遇抵抗。」陸軍部沒有說明這些突擊隊是怎樣到達襲擊的目標。一般相信，這次襲擊是於星期二日格林威治時間晚上九時三十分展開的。多數人相信，星期二日曾使用直升機載，尼哈馬第的目標，可能在從西奈佔領區出擊的普通直升機的理論航程邊緣。一項政府公報說，尼哈馬第水壩是撤形造成的，而每一端都有一個水閘。它有一條公路橫過河流。該項聲明又說，上述襲擊事件造成電力中斷，但沒有說明受影響的地區爲何。

埃及軍方發言人 否認以軍會入埃境 納塞爾指以拒履行安理會決議

【開羅三十日路透社電】此間一位埃及發言人今日說：以色列飛機昨晚企圖突襲哈馬地和埃及北部的其他城市，但並無造成任何損壞或傷亡事件。該位埃及政府發言人西雅特，在一次緊急召開的記者招待會席上發表談話時，駁斥以色列的一項聲明，謂以色列突擊隊於晚間業已在埃及登陸。他說：襲擊哈馬地的行動，全部由飛機擔任，而這些飛機被埃及陸軍與防空隊的砲火擊退。他說：「他們是來進行謀殺，他們並未踏入埃及的國境內，他們一一遭受挫敗。」他宣佈，埃及外長當雅德現正向聯合國安全理事會主席，報告最近攻擊事件的詳細情形。

【開羅三十日合衆國際社電】埃及總統納塞爾星期二表示：埃及不能長久容忍以色列佔領西奈半島。他說：他同意聯合國秘書長宇丹的判斷，中東正處於實際的戰爭狀態中。納塞爾接受法國電視訪問時，同時稱讚前法國總統戴高樂的中東政策，認爲是大公無私而又基於合理原則的政策，深爲阿剌伯的人所喜悅，並表示對戴高樂下台前採訪鉄的決定。納塞爾說：中東在過去兩年中，謀求中東和平努力，毫無進展，因爲以色列拒絕履行安理會要求他們撤出佔領區的建議。他又說：「以色列想維持目前的停火綫，但我們實不能長此以往的容忍下去，如國家領土受到侵略勢力的佔領，我們有責任重新解放本國領土。」納塞爾表示：他盼望四强强制執行聯合國決議。納塞爾說：他親巴勒斯坦爲一國——回教徒、基督徒、猶太教徒和平共處。

【倫敦廿九日美聯社電】英國星期二警告阿聯共和國和以色列，繼續蘇彝士運河戰鬥的行動，危害中東和平希望。外交部發表一聲明說，外相史超城籲請兩國從速採取尊重聯合國停火令之行動。以阿兩國大使分別與史超城會晤，但均不承認負有開戰之責任，並互相指責對方挑起戰火。

巴勒斯坦游擊隊 圖越過以色列境 爲黎巴嫩軍所阻 雙方因此發生衝突

【貝魯特卅日美聯社電】當一個巴勒斯坦游擊隊小組，於星期三日較早時，企圖越過以色列邊境，來發動一次攻擊時，黎巴嫩的陸軍曾阻止他們前進，同時當地報紙的報導說，這次戰鬥持續了若干鐘頭之久。

「今天報」說，這支突擊隊於星期三日晨較早時，仍然固守在他們的陣地之內。該報對雙方可能發生一次重大的戰鬥迫事，表示關切。

【貝魯特三十日路透社電】若干黎巴嫩報紙今天報導：黎巴嫩陸軍與巴勒斯坦突擊隊曾發生衝突。巴勒斯坦突擊隊曾試圖對向着以色列的南部邊境地區內一個偏僻陸軍哨站，進行圍攻。

據「安瓦爾報」說：一般相信，這些突擊隊是屬於由敘利亞執政黨阿剌伯社會復興黨所支持的一個組織的。

另一份報紙「今天報」引述一項權威人士的消息說：這些突擊隊並不屬於「巴勒斯坦民族解放行動」組織。

它說：這些突擊隊於昨天格林威治時間下午四時進行襲擊，但守衛黎巴嫩南端哈巴雅附近哨站的士兵，開槍把他們擊退，並警戒附近一支援部隊。

該報報導說：當上述後備部隊開到時，這些突擊隊便撤退。

「日報」說：這些突擊隊在與陸軍增援部隊發生衝突和撤退之後，再度推進，使化縣爲辜，並與黎巴嫩軍除交戰，直至今天黎明爲止。

美軍在峴港附近 破越共大軍火庫 大批彈藥爲中共供給

【西貢三十日路透社電】一位美國軍事發言人今日說：中共供應的數千發彈藥，迫擊砲和其他裝備，在峴港基地北部西南四十哩的一個隱大匿藏所內被發現。

該發言人說，這是很不尋常的措施，把美軍於九日前發現的這項彈藥藏匿品來源國家，一一列出。他說：大部份裝備來自中共，包括十三萬六千零八十發步槍子彈，二萬二千發計時訊管，一百零七枚手榴彈和十三具通話機在內。唯一在北越製造的軍火，是四十枚殺傷性地雷。

該發言人說，蘇俄供應三百三十七枚砲彈，三十一枚火箭榴彈，一部偵察車和兩個時鐘，波蘭則供給三十條炸藥。

他並列出一大堆醫藥品。同時又說其中大部份來自中共，但也有來自葡萄牙，保加利亞，北越，羅馬尼亞，北韓，東德，蘇俄，日本和法國的。

恐法郎與英鎊不穩 廣州交易會陷停頓 日政府拒絕以毛幣結賬

【東京三十日路透社電】日本國際貿易促進協會今日說：由於法國總統戴高樂於本星期宣佈辭職之後，在廣州春季交易會中中共與日本雙方之間的貿易，業經呆滯不前。

這個代表一些與中共交易的日本小規模商行的協會說：鑒於外國貨幣市場上所呈現的法國法郎與英鎊波動形勢，日本與中共雙方都未能作出肯定的建議。

據該會說：日本商行經已促請日本政府贊同一項所謂「圓（日幣）元（中共幣）」結賬方案，來解決這種僵局。

但該會稱：日本政府反對這個方案。該方案規定，契約上的物價可以用圓（日幣）或元（中共幣）來結算，但實際上卻是以英鎊結算。據它說：這個方案旨在避免可能因法郎或英鎊貶值而招致的損失。

這個協會稱：日商業經促使政府接納中共的「人民幣」不會貶值保證，但日本政府目前仍然拒絕接納這項提議。

東約國艦艇六十艘 下月將在南海演習

【坎培拉卅日路透社電】澳洲和紐西蘭將聯合東南亞公約其他四個國家海軍於五月底在南海舉行一項聯合防衛演習。

這個東南亞公約組織的會員國：澳洲、紐西蘭，菲律賓，泰國，英國和美國，將從五月二十二日到七月七日，進行這項代號爲「海上精神」的演習。

將有六十多艘軍艦，包括航空母艦和潛艇在內，參加這項演習，同時將在泰國境內，進行一項包括有後勤和政務支援部隊在內的小型陸上演習，來作爲「海上精神」這項演習的一部份。

【國際社電】澳洲航空母艦「墨爾砵」號，與驅逐護航艦「巴拉馬達」號和艦隊運油船「供應」號，將於下月初駛離此間前往東南亞海面。該「墨爾砵」號航空母艦（懸掛澳洲艦隊司令克拉布海軍少將的帥旗）和「巴拉馬達」號護航艦，將於五月五日啓碇，「供應」號運油船則於五月四日開駛。該三艘船艦，將與駐於星加坡的戰略後備服役一個短時期。

在巴格達遭拘捕 八名伊拉克間諜

【敘利亞大馬士革廿九日美聯社電】星期二來自伊拉克首都的新聞報導說：最近又有八名伊拉克人，包括兩名軍官，被控在巴格達當間諜。全部八人，均爲回教徒。

自一月以來，共有廿六人因被指控替以色列及美國當間諜而問吊，其中九人爲猶太人。

大蟒蛇吃人 巴基斯坦八歲男童 被大蟒蛇整個吞下

【喀拉蚩三十日法新社電】喀拉蚩今天消息，一個八歲大的男童被人叫往各斯巴沙附近法第哈古勞一處稻田採集青草時，被一條蟒蛇把他整個吞下。由他故鄉派出找尋他的一隊搜索隊，發現這條蟒蛇，把蟒殺死。該男童的屍體赫然在蛇腹裡面。

威爾遜謂羅德西亞糾紛 倘犧牲非洲人利益 將有利於中共擴張

【倫敦卅日路透社電】英首相威爾遜今日警告，如果羅德西亞獨立糾紛問題以犧牲非洲人之利益來解決，則中共在非洲的影響力會進一步擴張。

保守黨議員奧斯本爵士在國會質詢首相對於中共人員從坦桑尼亞三蘭港大批滲入南非之事，是否有所聽聞。他又說，因此，羅德西亞問題的解決，於現時更爲急不容緩？

威爾遜回答說，「中共滲入非洲各區域的企圖，多年以來，已經是一個問題了。」他接着說，「當然，羅德西亞問題之解決，是很值得想望的，不過一種犧牲非洲人利益的解決，將會給予中共在非洲資援所需要的助力。」

紐約市五家大專校院 仍爲造反學生搗亂 其他各州激烈學生亦騷亂示威 伊利諾州開羅市晚上實施宵禁

【紐約卅日路透社電】紐約市的五間大專學校，仍然爲造反學生搗亂，以致暫行停課，其中包括停課一個多星期的市立紐約學院在內。

南卡羅來納州丹麥市方面，約有國民警衛軍二百五十名巡邏市內的佛萊斯學院，該學院的黑人學生約二十五人用鎗和其他武器強佔兩座校舍後，於昨晚投降。

美國東部的一間著名學府，那是拉特加斯學院，約有學生二百人在校園內靜坐示威，抗議在校內辦理徵兵的軍訓。

新奧爾良的杜蘭大學生也發生反軍訓示威，最少有十七名學生爲市警察當局拘捕。

【伊利諾州開羅廿日路透社電】國民警衛軍今日巡邏此間的街道，以圖平息因種族問題所引起的一場暴動。伊利諾州州長奧奇利夫下令國民警衛軍一百七十五名入開羅市，藉以彈壓連續三晚發生的暴動。

雖至今尚未有人於投擲燃燒彈和開鎗射擊的騷亂中受傷，但開羅市當局已頒佈由下午九時至翌晨六時的宵禁令，並着令警察如遭射擊，則開鎗還擊。按，開羅市人口約八千人，其中一半爲黑人。

馬來西亞民主黨秘書 要求馬華公會澄清 與中華民國間關係

【吉隆坡三十日合衆國際社電】馬來西亞執政黨——聯盟的夥友馬華公會，被請求澄清它與中華民國政府的關係。

反對派的民主行動黨秘書長高鶴清，星期二在吉隆坡一項選舉集會上發表演講時作上項要求。他說：「我們想請政府建設部長，馬華公會秘書長霍海波，回答馬華公會接受中華民國政府指示及金錢幫助的事是否真實？」他并說：「我們想請馬華公會澄清此事？」

台一女子圖修煉成佛 誤信胡言竟絕食餓死

【台北三十日航訊】台南消息：台南縣新化鎮傳出神話，虎頭埤女居民歐素蓮，誤信尼姑胡言，爲圖修煉成佛，斷絕煙火之食將近一月，活活餓斃，醫生拒絕出具死亡證明。

台灣警方調查：住在新化鎮中興路十五號之五女居民歐素蓮（卅六歲）平日迷信神佛，數月前把自己所住克難房屋改作小尼庵作爲修行住所，月前誤信一過路尼姑胡言，認爲修行者斷絕人間煙火，可以使肉身成佛。

警方說：歐素蓮自二十天前開始斷絕煙火飲食，每日只吞飲開水服食香蕉水果青菜等，十餘天已身體欲彌，不堪步履，經其家屬送至鎮內永達醫院求治，醫生認爲係饑餓身體，令其服藥恢復飲食調養，因其拒受，延至廿八日下午四時許死亡。

警方說：她死後醫生拒絕出具死亡證明，致其無法入殮，後經通報衞生所並報請台南地檢處派員檢驗，証實無他殺嫌疑後，由衞生所醫師於昨日下午出具死亡証明交其家屬料理後事。

社論 毛林獨裁政權的剖視 ——從中共人事配置看出毛林政權的不穩

中共的「九大」於四月一日開鑼，廿四日完場，同日中共公佈「中央委員」名單，廿七日正式發表林彪的「政治報告」，二十八日發表修正了的「黨章」和「九屆一中全會」通過的中央機構人事。剩下來仍未發表的，祇有毛澤東的開會辭。至此，中共的「九大」究竟攪的是甚麼東西？我們大可以據此作深一層的剖析，以供注意中共動向的中外人士參考。

關於林彪的「政治報告」，本報昨天社論已予分析，指出那不曾是林彪赤裸裸的自供，証實所謂文化大革命實是中共權力大傾軋。至於「九大」修正了的「黨章」，更荒天下之大謬，是政黨組織所罕見的例子：其一，在修正的「黨章」上硬性規定「林彪同志是毛澤東同志的親密戰友和接班人」，這顯示出中共全憑民主成份，林彪在「九大」的奪權鬥爭中獲得第一回合的勝利；其二，「黨章」第一章的總綱中，開宗明義地堅決表示：「爲打倒以美國爲首的帝國主義，打倒以蘇修叛徒集團爲中心的現代修正主義，打倒各國反動派……而共同奮鬥。」這顯示出中共在毛林獨裁專政下甘與世界爲敵，黷武好戰，決不會放過「美帝」與「蘇修」，也不會放棄對自由國家進行滲透顛覆活動的陰謀！

中共「九屆一中全會」所通過的中央機構人事，「中央委員會主席」是毛澤東，「副主席」是林彪，「中央政治局常務委員」是毛澤東、林彪、陳伯達、周恩來、康生。「政治委員」是葉羣、葉劍英、劉伯承、江青、朱德、許世友、陳伯達、陳錫聯、李先念、李作鵬、吳法憲、張春橋、邱會作、周恩來、姚文元、康生、黃永勝、董必武、謝富治。「候補委員」是紀登奎、李雪峯、李德生、汪東興。如所週知的，中央的「中央政治局」是握有實權的真正領導核心，看它的人事配置，不難瞭然於中共內在的鬥爭和未來的動向。在「常務委員」中，陳伯達和康生，都是毛澤東的親信，連毛澤東自己在內，佔壓倒的多數，周恩來似是被視爲陪襯的人物，林彪也不見得在「常務委員」中可以發生大作用。由此可見毛澤東依然大權在握。在「政治局委員」中，屬於毛澤東親信的，是陳伯達（文革小組組長）、康生、江青、張春橋（上海革委會主席）、姚文元（毛澤東女婿，文革時首先在文學月刊撰文清算彭眞）、黃永勝（總參謀長），據說一半是親毛，一半是親林。「候補委員」汪東興（出身於毛澤東的警務兵，現任毛澤東的警衞隊長，兼北平部隊長聯合辦公廳主任，負有護衞毛政權要員的任務）。屬於林彪親信的是邱會作（後勤司令）、許世友（江蘇革委會主席）、陳錫聯（遼寧革委會主席）、吳法憲（空軍司令）、葉羣（林彪之妻）。照上面分析，毛林兩人在「政治委員」中，似在維持均衡力量，值得注意的是二野的劉伯承、謝富治、李德生，與屬於元老的朱德、董必武、葉劍英，似是以中立態勢出現，將成爲毛林拉攏爭取的對象。可悲的是周恩來一系，除李先念入選「政治局委員」外，陳毅、李富春、徐向前、聶榮臻都屬落選，周恩來可能是啞子吃黃連，有苦自家知。

從中共中央機構人事配置，使我們窺探出毛林甚於目前利害，一時的相互勾結利用，以若干中立分子和元老點綴其中，勉強的湊成一個「政治局」而已。實質上中共已成破碎支離之局，那是毛澤東文革以來，對內大施鬥爭，排除異己，進行所謂「層層剝」，親信已無幾人，所導致的必然結果。他的妻子、女婿、勤務兵都成了顯貴，就是最好的說明。毛澤東利用槍桿子去奪權，去鎮壓反毛派，而結果握有槍桿子的林彪一夥，也利用時機，搶進最高層，居於要位，故終有一天要左右毛澤東，爲了爭權免不了不斷的鬥爭。

中共中央機構剩下來的一個最重要的位置，便是總書記，誰扮演這個角色呢？照理是周恩來勝任有餘，且順理成章，問題是江青的文革派與林彪的軍人派，都想攫取，周恩來今日的份量已不可與往昔比擬。在「政治局常務委員」中，陳伯達近年是愈來愈受毛澤東的重用，說不定他有可能踏上這一把交椅。

中共第八屆「中委」一百七十人中，九屆仍入選的僅得四十七人，有一百二十三人落選，落選的換言之就是反毛林派分子。中共說「九大」是團結的大會，其誰信諸？「九大」結束之日，必是中共加緊「清理階級隊伍」，加緊展開「批、鬥、改」運動，以達成其所謂戰鬥任務。

「九大」絕不會解決中共的危機，彭德懷的一野和陳毅的三野部隊，雖遭毛林大事整肅和監禁，但潛伏的力量仍在，劉少奇的嫡系軍事力量業裕華園也沒有被徹底的消滅，毛林所能控制的軍力，仍有一定限度，反毛派的鬥爭將由此而加劇。這些正是毛林隱伏的危機，加上毛林兩派之間無法遏止的奪權鬥爭，勢將引致毛林這個獨裁政權陷於長期的混亂和動搖中，受害的還是中國大陸的七億老百姓！

讀者文摘 Reader's Digest

五月號已經出版 請即購閱

烏布利希——爲虎作倀的不倒翁：第二次世界大戰後，蘇聯選定了一批傀儡統治者，以鞏固他在東歐的勢力。廿五年後的今日，仍能當權的唯有東德的烏布利希一人。他怎能維持他的傀儡地位？請閱本文，便知詳情。

用美國新發明藥物
清除難看之皮膚
面部及身軀之皮膚病最爲難看，如患上暗瘡、面皰、紅斑點、雀斑等，用「危克舒到」皮膚膏，能於數分鐘內停止痕癢，殺滅細菌，爲治暗瘡之本，使皮膚柔滑清潔平滑，請即到藥房購取「危克舒到」皮膚膏，使皮膚恢復生機。

國際私家偵探社
會服務香港警界現任世界私家偵探亞洲總監陳維新主辦
偵探實學・辦案迅速・信譽昭著・歡迎咨詢・保証守秘
業務：追蹤姦偵查・秘密錄音攝影・失物失踪偵查・搜集案情證據・追收欠項貨款・疑難損益偵查・生意合股糾紛・代解疑難問題
旺角彌敦道六五四號12樓B　電話八五四四二〇

海景夜總會開業聲明
本夜總會定於五月一日開始營業有關前夜生活夜總會所有華洋聯耦未妥者請於五月一日前與夜生活負責人理妥以後與本夜總會一概無涉
海景夜總會張八啓

夜生活夜總會（八記）開業聲明
本夜總會定於五月一日從開始營業有關前夜生活夜總會所有華洋聯耦未清者，請於五月一日前與前夜生活夜總會負責人理妥以後與本夜總會一概無涉
夜生活夜總會（八記啓）

海事處佈告 一九六九年第十五號
修正國際簡碼訊號

一、修正國際簡碼訊號刊物最近經已編就及在本年四月一日由國際海事協商組織提倡採用。

二、該組織提議所有受一九六〇年海上安全協議規定設有無綫電通訊裝置之船舶固宜備有上述訊號刊物，凡各政府認爲有採用需要之其他船隻亦應具備。

三、目下雖未有明令規定船隻必須携備此種訊號刊物，但所有外洋船，深水漁船，以及其他航行海洋船隻均應及早具備爲要。

四、此種刊物新印本可向「英女皇御用刊物銷售處——倫敦郵箱五六九號（每本訂價廿八先令）或當地海軍部航海圖代理商購取。

海事處長 梅禮彬

海事處佈告 一九六九年第十六號
私用繫船浮泡

所有私用繫船浮泡必須向海事處登記及須將該登記編號顯示於浮泡上面務使經常清晰可見。浮泡必須保持良好狀況以確保能穩固維繫船隻，不被漂離而引致本身或其他船隻遭受損害。茲特向各擁有私用浮泡者通告本處對未經登記或無從辨認之浮泡將依據港口法例第二八一章商船（港口管理）則例第十五條（二）之規定採取行動將此等浮泡移去，仰各週知。

海事處長 梅禮彬

風濕筋骨專家
風濕
專醫風濕劇痛 五分鐘內見效
梁藻衡
十年廿年殘疽 腳軟不能行動

痔瘡虫病專科
黃華東 專醫
虫 痔
最新儀器，免費驗查，即驗即知，女界有女助理外埠配藥同效，星期日下午休息

請推銷員
男性推銷員二名廿五至卅五歲
中學程度有小型貨車執照薪佣俱佳
應徵者請附近照及電話寄香港郵箱二六七七號

西醫鄧顯裕啓
DR PETER H. Y. TANG
香港大學內外科醫學士
謹訂於一九六九年五月二日搬遷醫務所開業通告
址：新界元朗大馬路五十三號地下，即元朗滙豐銀行對面
電話：七六〇七四八
診症時間：星期一至星期日：上午八時至下午六時
星期四下午一時休息

英皇御准香港賽馬會
本會馬主凡有馬匹參加本會一九六八至一九六九年度第十九第二十次賽馬節目者，請將出賽馬匹預定策騎馬師之姓名於下列日期時間前送達跑馬地本會司理室辦理茲承本局會特將該日期時間公佈如左：
「一九六九年五月二日星期五上午十時。」
司理鮑愛克

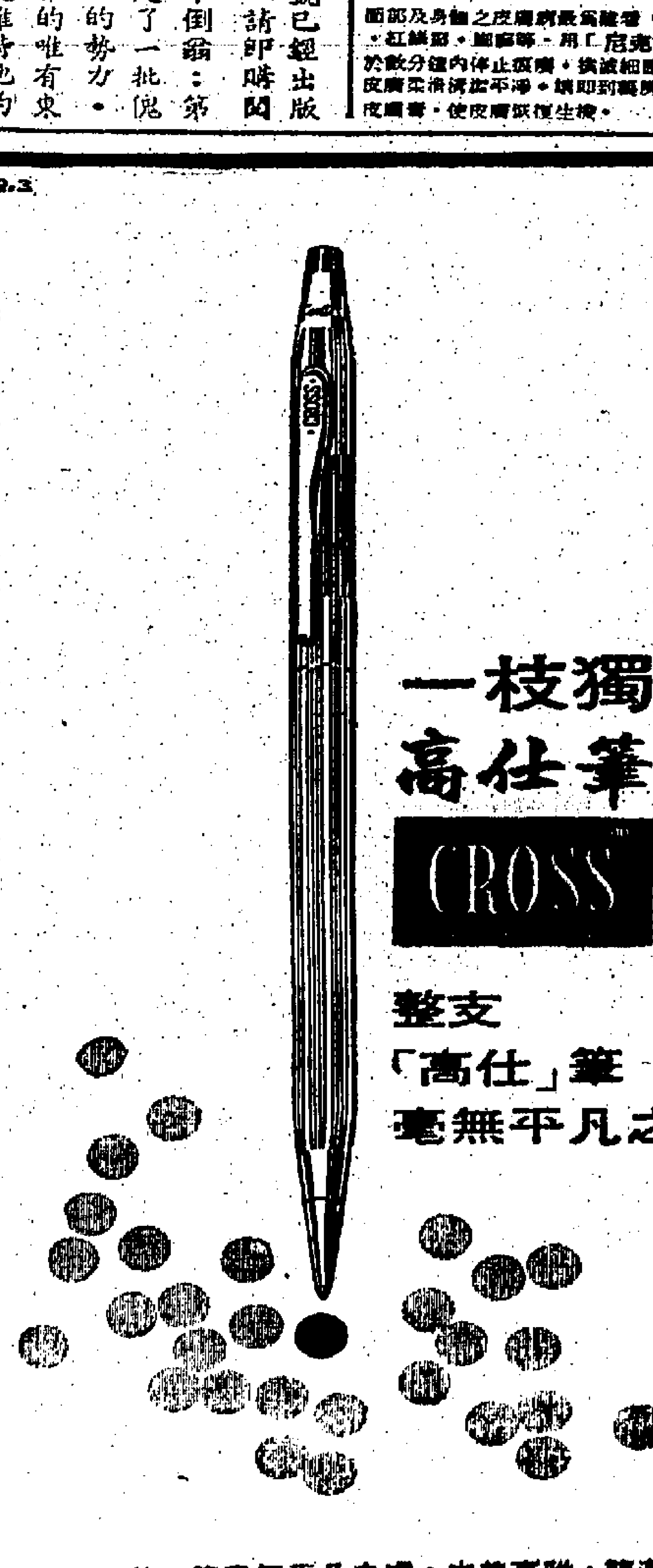
退股聲明
啓者余平仲律師經於一九六九年五月一日退出翁余阮律師行嗣後將由翁浩裕阮北耀黎家濬及王啓德沿用翁余阮律師行名義繼續在香港皇后大道中四十八號萬年大廈九樓經營律師業務。
余平仲律師
翁余阮律師行啓
一九六九年五月一日

風濕痛苦的福音
十年廿年，三四十年風濕痛，三分鐘制止，十小時能將最嚴重最頑固風濕清除，關節痛，筋骨痛，走動痛，腰軟痺痛，肌肉或冷或熱或痺，手足無力，時常傷風，腳腫面腫，腸胃脹痛，咳，腰膝不振等，立即保証斷根，早已著名醫法馳名各大城市，工友及清貧優待不用齋藥秘方時間晨九至晚八
著名風濕專家陳少奇謹啓
診所：油蔴地彌敦道四九三號三樓（展望大廈由橫門入）

申請入英籍啓事
蕭巧（SHIU HOW）又名廖蕭巧光（LIU SHIU HOW KWONG）又名蕭巧（SIU HAU）又名蕭巧光（SIU HAU KWONG）又名蕭巧光（SHIU HOU KWONG）寓香港皇后大道西三百四十八號二樓現向港督申請入英籍如有任何人獲知任何理由不應准其入英籍者可用書面簽名將事實向本港輔政司報告

拍賣車輛什貨充公車輛充公貨及無人認領之貨物廣告
茲承政府物料供應處處長命定於一九六九年五月一日星期四上午十時整十分在鰂魚涌打行拍賣所內拍賣什貨車輛無人認領之貨物充公貨及車一大批計開：鰂魚涌汽車零件，外快，工具，電器，傢俬，食用具，各種紙料，青磚，古董，衣服，制服，舊廢五金，膠紙，鏈條，滅火筒，竹籮，小艇，機油，洗身盆，膠輪，中藥，雜件，手袋，動物，香料，腳踏車，帆布，鐵閘，收音機，剪車，雜件，打火機，電池，廚用具，縫衣機，外科用具，曲尺，救火機一架，（DFORD）小型貨車兩架，青貨車一架，（PIAGGIO）電單車一架，充公（VAUXHALL）牌私家車一架車牌號數（AA7566）——（OPEL）牌私家車一架車牌號數（AA5811），充公電單車六架計開（DUCATI）牌車牌號數5642（HONDA）牌車牌號數AJ5242，（DIONA）牌車牌號數A5855，（BORBX）牌車牌號數HK233，（TOHATSU）牌車牌號數B514，及（SUZUKI）牌車牌號數AH169，充公三輪車一架及充公單車六十二架（本行備有詳細貨品目錄表）投得者於下目時交付現款……
香港畢打行七樓
偉勿拍賣行啓
電話二二一四

一枝獨秀
高仕筆
CROSS



整支
「高仕」筆
毫無平凡之處

整支「高仕」筆毫無平凡之處．由其高雅．簡潔之雕刻幼長線條筆身設計……至最微小而最重要之部份——用人造紅寶石製成之筆咀（與其他名貴手錶所採用之紅寶石相同），此種紅寶石硬度適中，在任何天氣下，絕不受冷縮熱漲之影响，故能隨時書寫流利。與其他書寫工具比較，猷如鶴立雞羣。
「高仕」筆品質超卓，每支附有「終身保用」之保證書。並有免費刻字之服務。

總代理：美國有限公司

尋人啓事
林戊元，鄘冉兩君多天不見回廠工作見報後即回廠辦理交代手續希勿自悞
中南製衣廠

建築保養主任
香港房屋協會聘請具有適當資歷之建築保養主任一名。應聘者須持有屋宇會會員（建築測量系）或香港批准則師資格者優先考慮。待遇每月薪金由一千四百一十九元至三千八百七十元分九級遞增，可加入公積金及有其他津貼。

香港房屋協會
馬頭涌村現有舖位一間招租（未備有閣仔位置），面積二百九十八方呎，月租包括差餉四百零八元。工作時間辦衛生多，餐室，理髮店，及肉食公司者不准申請。申請者請函香港郵箱八四五號該會索取申請表，並須將申請人之姓名地址及貼上郵票之回郵信封一個。

離職啓事
本公司職員胡旦雅，梁偉棠，與伯樂六分行高就經於本年四月三十日辭去本公司所有職務其今後在外一切行動均與本公司無涉特此聲明
聯友航運有限公司
聯友運輸行啓

香港趙族宗親總會通告
一、茲定於本（一九六九）年五月十一日（即農曆己酉年三月廿五日）星期日下午一時，在本會禮堂舉行慶祝宋帝興市慶典禮，聯歡並招待茶點。
二、同日下午七時，假灣仔英京酒家舉行會員並歡宴大會。聘請名班演唱助慶，歡迎各宗親携眷參加，席券每張八元。
三、凡本族宗親，年屆七十歲，或七十歲以上之耆老，及當屆期間，一律免收席金。

波國防部長雅魯錫斯基 責中共冒險挑釁

聲稱有理由增强蘇聯集團防衛

【華沙廿九日路透社電】波蘭國防部長雅魯錫斯基將軍今天說：中共領導方面的「冒險挑釁行動」，是對和平的一項威脅，此舉使到有理由增强蘇俄及其盟國的防務。」雅魯錫斯基將軍在此間關於他在本月初率領波蘭一個高級軍事代表團，對蘇俄作一次十天訪問，發表談話。他說：蘇俄人民及陸軍，需要在不受到威脅的和平發展中，是不足夠的，一如世界現時局勢所顯示的一樣。雅魯錫斯基引述「美國在越南的侵略行動」，以色列在中東的武裝挑釁……德意志聯邦共和國軍國主義者的政策說：我們對毛澤東集團那些冒險挑釁行動等，對危及世界和平的其他現象互相援助而生活着。因此，在蘇俄以及在我們同盟的其他所有國家裡面，增强國防軍的力量，是一項特別感到關切的事宜。」

【巴黎廿九日法新社電】北平電台今晚報導說：中共邊防軍奉指示要提高警惕，並將中國邊界建成一堵「鋼鐵」，「不得侵犯中國。在新疆迪化方面，中共邊防軍隊警告「美帝、蘇修和他們的走狗」。

蘇認中共「九大」結束後 人民生活將更恐怖

並謂中共選舉新政治局委員時 曾經發生沒有原則的凌亂爭論

【香港卅日路透社電】「莫斯科電台」今日說，在中共「九全大會」結束之後，中國大陸的人民，將生活在一種新的蕭肅和緊張的恐怖之中。

此間所收聽到該電台的一項華語廣播說，為了舉行這個「會議」，毛澤東曾設法恢復共黨黨部的地位。

該電台說，但當中共的「九大」於四月廿四日結束之後，中共的喉舌電台和報紙，卻並未提及這個對共黨幹部恢復地位情事，而這件事情，卻並不是偶然的。

該電台說，中共「國防部長」林彪，在他的政治報告中，號召在大陸各地進行一項「鬥、批、改」行動。

該電台說：「這份報告透露出，在大陸的壓制和緊肅行動將會高度增加。在「九大」結束之後，大陸的人民將生活在恐怖之中。」

【莫斯科卅日合衆國際社電】蘇聯「消息報」昨日（星期二日）說：北平的共黨大會在選舉新政治局委員時，處於「沒有原則的爭論」和「嚴重凌亂」中，且未能解決任何重大問題。

蘇聯在官方大肆評論最近閉幕的「九大」時說：「所謂「九大」的有關文件和決議，是經過探索性分析和政治評價的，但即使在目前，我們仍可以說該大會不能解決任何面對該國的重大問題。」

「消息報」說：「大會用十天時間去選舉其新的中央委員，已表示在「激美紅太陽（毛澤東）」的演說後面，無疑曾發生過沒有原則的爭論。」又謂：「該項公報表示出在選舉中委會委員時發生嚴重凌亂，使毛派人大困惑而臨重負擔。」它說：即使在摒棄了中國共產黨之後，毛澤東仍「不到危險對抗的可能性」。該公報「同時要求繼續鬥爭一類絕望地企圖恢復那法例的反革命分子」。加上革命羣衆的代表和紅衛兵首領的當選，反映出毛澤東有意組成一個新組織，來替代原來的中國共產黨」。「消息報」說：「此三種實力的不同和矛盾是很難加以克服的。毛澤東奪領中共脫離國際共黨主義此舉，可從他沒有邀請外國共黨——參加的事實上反映出來。」「消息報」說：「毛澤東及其隨從，都希望九大能完成他們對敵人的勝利，並使國家避除政治危機，但結果不能。」

中共推行黷武政策 擴大徵兵加緊備戰

【中央社訊】據鑿通人士消息說，中共自黨政大權落入軍人手中後，即加緊推行窮兵黷武政策，對正全面加强備戰，大陸邊緣陸海的邊防，均呈現戰爭氣氛。

消息中透露，中共最近已成立一個非常時期的特種軍事機構，專負實研究和指揮前線的攻防戰略，以便應付所謂「美帝」、「蘇修」和「反動派」所策動的「突發事件」。

據悉：這個新機構是以共軍「總參謀長」黃永勝主持，華東、東北、西北、西南以及華南等區包括江蘇、浙江、河北、黑龍江、吉林、遼寧、內蒙古、新疆、雲南、廣西、廣東、福建等十餘個省的「軍區」司令員，都是成員。因中共深恐「反動派」，乘中共內部失敗，隨時準備從海空窺伺大陸。「美帝」在東南亞及太平洋對大陸所部署的軍事包圍，已進到完成階段，「蘇修」也有進一步進侵東北、西北的野心。尼連西南高原的印度，在「蘇修」大力軍援和支配下，也正在加緊對西藏「挑釁」。

消息來源又透露，中共爲了適應備戰的需要，今年決擴大征兵額，擴編「民兵師」，所有各級學校，均實行軍事化。

【中央社訊】據中共在廣播中說，目前全大陸各地民衆均被驅入以學習「九大」文件爲中心的「毛澤東思想學習班」，實行集體洗腦。

廣播承認，這一強迫措施的最大目的有：㈠是企圖掀起「一抓」、「三促」，即：「抓革命，促生產，促工作，促戰備」的高潮；㈡進一步神化毛酋思想，以收愚民之效；㈢扭轉反毛情緒，以挽救分裂的危機。

阿猶布罕之女婿 被控殺人與欺詐

本週末將出庭受審

【洛瓦平第廿九日合衆國際社電】巴基斯坦官方人士在本星期二說：該國前總統阿猶布罕的女婿納吉布拉，於本星期一被捕，罪名是謀殺一名精神失常的地主，並把其人害死。

上述官方人士說：納吉布拉為已退役的上尉軍官，在此間以北四十六哩的檀晉爾地方擁有大批地土，被控謀殺馬吉德。按：從去年七月起，馬吉德即已失踪。

提出控告的是馬吉德的兒子蘇拉醫生。蘇拉醫生指出：納吉布拉爲了使馬吉德不在對他（指納吉布拉）不利的案子中出庭作證，所以把馬吉德綁走，並且把馬吉德謀害死。

蘇拉同時指陳：納吉布拉曾使用欺詐手法，以其僕人的名字，取得土地四百三十七英畝，有三個村莊。

據說：馬吉德在跟納吉布拉從事一次土地買賣交易之後，即告失去踪影。

巴基斯坦方的兩名精神病學家說：他們曾在較前時發現，馬吉德患有精神分裂症。

【哈喇卅日路透社電】此間警方透露：馬吉德尚在人世，因而該控告納吉布拉綁架。現在，納吉布拉將在本星期六出庭受審。

大馬檳城發生流血命案 又係共產黨在幕後策劃 企圖再造成種族間衝突

本報駐星加坡特派員汪淦

【星加坡通訊】檳榔嶼又發生暴動流血事件了，這造成當局實施戒嚴，整個馬檳，風聲鶴唳，惶惶不可終日，全市頓形死寂。喬治市內外，人心惶惶，荷槍實彈，街上但見軍警，恐怖之狀，前所未有。

雖然當局一再聲明，這不是一宗種族衝突事件，也不是一宗政黨鬥爭的仇恨；但是，死者是一名巫人，他明明是日落洞地區聯盟競選委員會主任。打死死者的是一羣勞工黨貼標語的青年，而他們又全是華人。

這種流血而造成戒嚴的案件，據檳州總警長馬其韜，于廿五日上午舉行記者招待會時宣佈：發生在廿四日晚上八時半左右，當時有一羣馬來亞勞工黨黨員，在大路後公路上，在日落洞地區張貼反選舉的標語，其時一名退伍軍人，乃上前干涉，并出手抓住一名塗寫標語的青年，立刻引起旁觀羣衆的不滿，高聲喊打，一時木棒頭石頭齊飛，死者就在羣衆圍攻之下，負傷倒地，當場氣絕血泊中。

事後警方派出大批人員，趕至現場，調查死者名加森，奧馬，現年四十九歲，爲日落洞區聯盟競選委員會主任委員。

命案發生後，人羣蜂擁逃之夭夭，全島商店和住戶，因鑒於過去多次的種族衝突的恐怖流血事件，相報復的恐怖，乃自動提早打烊，紛紛關門，以求保住自已的性命財產。

據馬其韜總警長稱：這是一宗共產黨煽動的事件，而由勞工黨員去執行，絕不是政黨間的仇恨，更不是種族衝突事件。大馬總理拉曼當晚以長途電話，自吉隆坡指示檳州首席部長王保尼（原籍客家，爲一虔誠的天主教徒，從政清廉有聲），召集各政黨會議，譴責暴力行爲。一面當局深恐巫人激情不可收拾，起而報復，造成一時事件，乃於廿五日下午解禁，另行通知，戒嚴令分由當局出動宣傳機播出。另一方面，馬華公會長陳修信即於次日，偕同檳州馬華公會長蘇承賢和檳州巫統主席哈山艾迪，同至死者之家，向其遺屬致送慰問金五千元，並慰問死者遺孀，同時保證政府今後將會照顧死者兒女的教育和福利。檳州地區的華巫親善委員會，亦隨時出動，四處奔走，平息激情。

事後警方乃搜查檳州的勞工黨支部，經搜得毛澤東和列寧的相片，一張紅色大布條，上書「行動起來，堅決以革命暴力還擊敵人反革命暴力！」「堅決抵制大選！」對聯有：「旗幟鮮明勇向前，紅心永朝太陽轉。」「發揚敢於鬥爭，敢於勝利，不怕犧牲的大無畏精神」、「提勇氣，挑重担，克服困難」、「迎戰鬥」、「粉碎議會假民主，組織羣衆迎鬥爭！」

此外，還有許多文告和宣傳品，內容號召人民，不要參加選舉，並指摘議會沒有民主。武器方面，警方搜得十一根木棒，七塊石頭，一桶油漆，三枚鋼彈子，一粒鐵彈丸。上述兇器均在出事現場尋獲。由於戒嚴，檳州的各政黨競選活動，暫時停止。不過當局再三强調投票，決定如期（五月十日）舉行。

四月廿六日上午十時，檳州總警長馬其韜招待記者說：局勢已經得到控制。昨夜至今晨又繼續逮捕涉嫌者十二人，同時逮捕獲一名行兇的疑犯。今晨又繼續放寬戒嚴令兩小時，方便菜市小販和家庭主婦。

馬氏也更明白的指出：這次流血事件，是共產黨企圖通過勞工黨，破壞並阻撓此次大選。他說：警方已拼獲到文件，能證明上說的事實。

自從事件發生後，其他各政黨都能保持鎮靜，站在自己的立場維護公衆利益，支持政府。此次雖然巫人團結黨能力保持沉默，但民政黨主席林蒼佑醫生，則力促盡速調查事件的眞相，民主行動黨檳州分部主席謝漢和呼籲人民保持冷靜，勿輕信謠言。同時希望當局勿擴大事件，以驅擾人民。

至於共產黨如何滲透在大馬的政黨中，去年十一月八日，大馬政府發表白皮書，以「暴力奪權的道路」爲題，內中有：「在西馬的馬來亞人民黨和馬來亞勞工黨滲透和操縱工黨，是共產黨人的主要目標。勞工黨已成爲西馬共產黨統一戰線的主要成分，勞工黨已被共產黨人非常成功的滲透，甚至於勞工黨全國中央執委會職員的選舉，也操縱在滲透於該黨內共產黨統一戰線的幹部的手中。……這種滲出「項事實，自從一九六六年十月以來，超過一百五十宗非法示威事件，是由勞工黨和人民黨追隨共產黨統一戰線，顯武主義路線而發生的。由於中共勢力的影響，增强了東南亞共產革命活動的顯著主義。一九六七年十月，勞工黨中央執委會發出一項政策聲明，內容主要是强調會議鬥爭配合羣衆鬥爭的正確性，同時指出還來鬥爭必須超越會議鬥爭。」這篇聲明是在馬共指導下起草的，一名勞工黨黨員在他的口供中，供出該黨檳州分部的秘密核心組織是負責檳州部培訓的幹部，他們的活動包括一切地下活動以及宣傳，同時辦理政治班，灌輸共產理論。他說：「是由××××從勿洞（馬共中央所在地）同來，並要求我們舉行的第一次會議。」

台報傳行政院將改組 李國鼎可能出主台政

【台北三十日法新社電】今天，台北報章說，中華民國政府進行一次重大改組，可能影響十九名部長的三分之一。

有關最近數星期來盛傳行政院改組的臆測說，儘管有蔣總統的長公子蔣經國國防部長可能接長行政院的傳言，但嚴家淦副總統預料將仍繼續任該職。另一項臆測，是經濟部長李國鼎可能接黃杰將軍，出任台灣省主席。

「冲繩反戰日」暴動事件 日警方設搜查總部 抄查多處共黨機構

搜獲大批有關文件將依法起訴

【東京三十日時事社電】在冲繩反戰日的二十八日，由日本全國各地集中到東京的過激派學生，於是日下午在東京闖區示威遊行，投石襲擊佐藤首相官邸外，並在東京與新橋間國有鐵路上示威遊行，致使東京的國有鐵路電車，到下午十一時半爲止，完全陷於癱瘓狀態。

這些過激派學生晚間又佔領銀座商區，以木棍、投石、燃燒瓶等攻擊警察，搗毀派出所，一時該地陷於無政府狀態。

在這次暴動中，有學生九百六十五人（內女學生一百十三人）以妨害公務執行、侵佔建築物等嫌疑被捕。警察學生行人等約一百五十人受傷。當天日本各地被捕人數共達一千三十九人。

關於這次事件，東京警視廳立即設「四二八集體暴動事件」特別搜查部，於二十九日夜，以違反新幹線特例法、凶器準備集會、妨害公務執行與侵佔建築物等嫌疑，搜查東京池袋的革命共產主義者同盟幹事處「前進社」等反日共系學聯上級政治團體八處，並扣押有關文件。對在幕後煽動反日共系學生在「冲繩反戰日」佔領國有鐵路新橋站的首要分子，將依違反新幹線特例法處理，在搜查的第一階段，適用新幹線特例法處理尚屬首次。

捷一工人引火自焚

【布拉格二十九日法新社電】捷克通訊社今天稱，一名年輕的捷克工人把衣服淋以汽油，然後點起火，企圖自焚。該社僅稱該男子名「□．□．」，并稱住在南部的摩拉維亞。

當他衣服着火時，他由汽油站跑出，不久就不支倒在溝渠。

該社說，他之所以自殺，係由於家庭的原因，據稱，他全身有百分之八十被灼傷。

法國國民議會開會：法國總統戴高樂辭職後，國民議會隨於星期二開會。圖示有可能成爲社會黨之總統候選人狄佛雷於議會辯論中致辭，坐於其後者是左派的領袖克勒（左）和米特蘭。（美聯社卅日無線電傳眞）

法國政府下令禁止五一遊行

【巴黎卅日路透社電】好戰成性的學生們宣佈在遊遊巡行，來慶祝戴高樂將軍失敗之計劃後，法國政府於是在今日禁止明日的一切勞動節示威。內政部說，各極端分子組織正在計劃使明日變爲「革命戰鬥」日。禁止明日一切示威的宣佈，是於法國共產黨已經取消他們在巴黎舉行的傳統性勞動節大遊行之後發出的。

尼克遜告日代表團 美在佐藤訪問前將研究冲繩問題

【華盛頓三十日時事社電】美國總統尼克遜向日本訪問美國的經濟代表團表示，希望他們向佐藤首相報告，美國政府準備在佐藤首相訪美之前，研究有關冲繩問題。這是參議院尊重日本訪美代表團後，尼克遜總統對日本經濟代表團說：美國政府於佐藤首相訪美之前，將把冲繩問題，作爲一個重要的問題，同時希望日本在亞洲的經濟合作上加强支援。總統史坦斯商務部長預定在最近訪問日本，關於日美貿易經濟問題交換意見。他說：要是尼克遜總統無法訪問日本，本人將代表總統往訪日本，以增進兩國間的友好關係。

英日部長會議今舉行 商歐洲中共越南問題

【東京三十日時事社電】日本外務大臣愛知揆一，爲出席第七屆日英部長級定期會議，二十九日下午十時半由東京搭乘日航班機飛往倫敦。愛知外相定五月一、二日兩天出席日英定期會議，與英國外交大臣史超華舉行會談外，並將與威爾遜首相、克路斯蘭德商務部長等進行協商。

這次會議將就越南和平展望，中共「九全大會」後的對外政策、英國由蘇彝士運河以東地區撤兵，以及今後的北大西洋公約組織等問題，進行協商外；關於歐洲局勢，亦將交換意見。關於亞洲問題，愛知外相將說明日本對東南亞各國的長期經濟協力方針，並强調日本對發展中國家積極提供援助。

匪發入境證 予蘇捷記者

【路透社巴黎三十日合衆國際社電】匪僞「外交部」於星期三說：該部已把入境證發給與四個蘇俄新聞記者和一個捷克記者。這是東歐新聞記者獲准進入此個國家的第一批。

捷克歷史悲劇又一幕 杜貝克時代宣告壽終正寢

他們相信最終他將會使國家陷入於一個放任猶豫的危機時期。他們希望，一個堅強的胡沙克可能較技巧的與蘇俄周旋，因而較有效地保護捷克的利益。杜貝克的下台，代表了捷克一齣悲劇的高潮。杜貝克沒有打算推翻共產主義，他只是想給它「一種有人情味的面孔」，消除那不當的嚴苛的虐待和野蠻。有一個時期，他似乎可以成功。他利用知識分子和工人對總統諾伏提尼的頑固的史達林式的政權不滿而崛起，於一九六八年初，推倒了舊秩序，而實行共黨國家所未有過的最遠大改革和自由。

在杜貝克領導之下，捷克從二十年的警察國家鎮壓中興奮地解放出來。政府制定了新法律，給予人民以從新開展及出國旅行的自由，及各民族國家的各種權利的表現。如百花齊放，而國家也充滿了希望和興奮的情緒。但是捷克的新狂熱嚇驚了蘇俄及其他東歐共黨國家的領導人物。他們恐懼他們本國的人民也提出同樣的要求。一九六八年三月，在德勒斯登舉行的華沙公約高峯會議，據說東德共黨頭子烏布利契曾向其他共黨領袖們，提出警告：「我們即使不被打倒，大家不久也一定有危險。」蘇俄坦克，自然把這可能發生的事阻止，而結束了杜貝克的把民主政治與共產主義混合的烏托邦的實驗。

所以很多捷克人民中有很多人是杜貝克的信徒，因為捷克人民中有信任的人。蘇俄仍然給他留任原職，直至他們逼他聆命行事，並使他在他的人民眼中信任盡失，然後安全地把他推在一邊。在最後，杜貝克還要爲他自己的下台打圓場。在一篇冗長和雜亂無章的演詞中，他告訴中央委員會，他愛蘇俄。他也恰當下台共黨官員的儀式，承認自己的錯誤。他也說：「我分擔過去幾個月所發生一切的責任。」要求解除他的職務，並提名胡沙克爲他的繼任人。

中央委員會以下多數通過胡沙克出任捷克最重要的職位。因爲他願意與蘇俄合作，有些捷克人叫他做「俄人胡沙克」，甚唱一隻歌謠，內容大意是：「一個新俄人回來了，他的名字是胡沙克。」這種突屈揶揄，加諸一個認爲係有採取強硬政策，才能使捷克免於目前在蘇俄手中所遭受的更壞的命運的一個人，是不公平的。胡沙克對中央委員會說：「我可能被人叫做自由的劊子手，但一個人無法實行一種人人歡迎的政策。我們要不顧一切去解決我們答應解決的問題。」最重大的問題，當然是怎樣避免蘇俄直接干涉的威脅。胡沙克執政的危險之一，是他將對他的不幸的國家，實施過嚴厲的統治。

如果蘇俄認爲胡沙克與他們在何方不利的傀儡卡達爾同是一邱之貉，他們也許錯了。胡沙克堅決果斷，不屈不撓，對蘇俄可能跟對他的人民一樣的強硬。

胡沙克是一嚴肅實際的……機的鏡夫。他的唯一嗜好是名貴的金框眼鏡。他吸食最廉價的捷克及保加利亞香煙。他出身農家，十六歲加入共產黨，在五十年代初期史達林整肅各國共黨領袖時，他也被捕。他那時已擠身於共黨的高位。他在獄中渡過了九年，一九六零年釋出，在建築工場及貨倉工作，三年之後，才恢復政治活動。他參加杜貝克的改革計劃，是舊時代主要政治人物，挺身而出讚責已下台的諾伏特尼主持整肅的第一個。杜貝克任命他爲副總理。蘇軍侵捷之後，他的立場開始改變了。他宣稱指責「民主化」的「黑暗的一面」，並熱烈贊同蘇俄再把緊張注入的危險，可能被僞稱係代表反對分子，但他卻將由黨內中佔多數者執行的責任。他雖擁用「反革命」一詞去指責所剩下的「絕對力量」，與蘇俄對立的「自由主義者」，仍然對改革計劃所不能反的。但他是一個在政治上自由不斷的人，和那些熱烈的斯洛伐克民族主義者，加以威脅。和也許加以下。捷克在胡沙克的統治下，很可能不會有新實施旅行限制。他說：「邊界就是邊界，不是公衆散步的場所。」

（綜合）

阿育王時代 印人吃孔雀

印度的國鳥孔雀，現在是由政府立法保護的。但在歷史上很有名的阿育王時代，卻是名饌。這是旁遮普大學歷史系的察爾拉特雅博士的發現。

阿育王虔信佛教，並致力協助宏化，使全印奉行。據這位女史家稱，在阿育王的刻在柱石的敕文中，列出禁止屠殺的動物名單，但沒有提及孔雀。她又謂，在古代的印度宗教，似乎沒有禁食孔雀的。反之，印度古代醫家還認爲孔雀有益身體，據說食之能益智，明目，耳聰，健胃。（亮）

意外臨頭如何應付

勇敢與怯懦，在此握要關頭，不特完全暴露，而且會發生存亡的重要影響。

世文

不久之前發生一宗怪劇，一對母子，被颶風吹翻了大樹，其母親患了歇斯底里症，雖然當時她尖聲嘶叫和設法喚醒不省人事的兒子，但兒子仍然昏迷。如果她當時鎮定一些，對兒子的動脈施以人工呼吸，他或許得救。

我們大多數人都是未經過重大的緊急事件所考驗，在危機中作如何反應，心懷恐懼。如若見血液就昏厥的女人，當遇到兒女受傷，超強協助和可靠時，她不會有若何多大裨助的。又如一個男子，如果是懦夫，則發覺他自己處身於必須冒着生命危險來援救愛人的生命時，他會處於極度進退維谷的窘境中。

像史特羅斯那樣對死亡作出極度的反應的，當史特羅斯的妻子逝世時，他竟然逃避，讓他人處理妻子的身後事，或是假裝有疾於心，其實是病態的鎮定，都屬於極端的，但是在生活中常有的一部份。

如何在緊急事中行事係由日常習慣和態度決定的。在緊急時表現鎮定的人，必然是勇於任事的，也括來說大可輕易加以鍛鍊的小錯誤。

但在我們能力範圍內，能夠改善應付緊急的能力。下述數事，能使人應付重要關頭。

㈠我們可以養成負起適當責任的習慣。「適當的責任」的意思，是說，凡事必要負起責任，並非是明智之舉。那些常常被動而又依賴成性的人，在被迫應付緊急情勢時，往往吃大虧的。因爲他是不慣於自己作主，做事欠缺經驗，而至手忙腳亂。

㈡對於自己的弱點，要誠實一點。一個很勇敢的人曾說：他在孩童時候是個十分懦弱膽小的人。他怕黑，怕高處，寧願行一段長時間的路，而不願面對遭遇那惡人所欺負的可能。但他後來漸漸培養勇氣，卒能克服缺點。

㈢培養高瞻遠矚的習慣。林白在橫越大西洋的成功飛行中，表現了一種高瞻遠矚的能力。當時他曾考慮很多問題，如他所乘飛機的機翼會否在飛入雲端時結冰，如果他設法飛經風暴區，會否飛離航線太遠。如果他在海洋降落，會否把橡皮筏緊靠着飛機。如果他在三小時內看不見陸地，最好怎樣做？林白本人是有充份信心的，但這種信心卻是對一切可能性徹底探討，和對最佳行動方針加以決定而獲致。自從他開始飛行生涯以來，就遵守這項法則，而這種法則，令到他能經歷若干次生死關頭，而仍能安然無恙。

但我們怎樣預先知道發生緊急情事呢？這是十分出人意外的事，所以難於應付。答案是：我們必須有勇氣來想想關於各類災禍的事，並如林白所做的，對最佳程序，作出決定。

㈣由新聞或科學來認識內在的力量來源。一個人遇到緊急時，完全依靠自己的，未能利用一切可得的資源的。新聞學家証實，當一個人面臨危機時，祈禱會協助人們獲得似乎無可能的事的。心理學家証實，如果他們重視觀念或禱告，是會在必需時有帮助力的。

㈤努力使你的思想富有彈性。在應付緊急時，彈性的質素是很重要的。不久之前，一名男子試圖拯救經由冰隙跌進水裡的小孩，他的第一步努力，就是行至那小孩處，把他拉出水來。他發覺他不能這樣做，因爲那些冰若在他重壓下已開始露出裂痕。他又想及滑出他的腹部，然後把一隻手伸到那小孩處，但那時該小孩離開冰窟的邊緣仍然太遠，所以他的計劃又不能實現。如果這時有一條木，伸到他的手所不能伸到之處，就好了。但是，當時並無任何木條。他找到大木棒，俱已告腐朽。他又找到一條看來好像很好的木棒，這時那個小孩嚇至尖呼高叫。那個男子於是就叫那小孩，告訴他有關拯救的計劃。這時那孩子逐漸穩得鎮靜，並作出了狗泳的姿勢。那男子逐漸爬行至冰窟邊緣，把木棒推前，然後，使小孩抱着那木棒，而他自己則向後退，直至小孩能夠上堅固的冰塊止。結果，這項拯救行動是成功的。理由是這個男子思想夠強，擺棄數項沒有作用的計劃，而繼續摸索，直至他能找到一種有用辦法爲止。

神秘作用逐漸揭露 做夢原來學習

從鷄雛得到啓示，人們的健康腦筋，在夢裡吸收當天的情緒經驗，以應付未來。

正如佛洛伊德所認爲，夢給受抑制的慾念以心理的滿足。在睡眠觀察科學中的研究家們漸悟夢的神秘作用或許比較更大。最新的發現，於睡眠心理生理研究會的週年大會提出的，開始配合，那以前在實驗上無法證明的理論與省覺作用間的澳聚。專家們現在認爲，在夢中，健康的腦筋把它的情緒的經驗，應用於當天的抑鬱，並製造新的精神機械，以備於它們再發生時予以應付。

這結論的來源是，正常睡眠的一個特殊階段的發現。這階段名叫「眼睛急速轉動」。在整夜的相當平勻的間歇中，睡眠者的腦的電波，變成一如他們在醒時的那般活動，而他的眼球不停的急速轉動。在這些名叫「眼睛急速轉動」睡眠的間歇期間，典型的是二十分鐘至三十分鐘的。睡眠者多數會作夢。

「眼睛急速轉動」睡眠，或能幫助動物運用及保存經驗的暗示，得自對小鷄的研究。本能推動的小鷄，在出生後二十四小時內，學習牠們生活所必需的東西最多。那時候，牠們依附於一種很特別的柔軟的物體，正常的是母雞，但在實驗室裏，牠們將接受那些物體如一隻舊鞋或一個皮球，並學習怎樣辨認它們。據波士頓的退伍軍人醫院的格連伯爾士說，在這特別嚴重的時期的鷄雛的睡眠，幾乎全是「眼睛急速轉動」睡眠。現在可以証明，動物越先進，它可能學習的越多——它有更多的「眼睛急速轉動」睡眠。人類在嬰孩時期，學習比他一生任何時間的更多，因爲一切對他都是新的。他們的睡眠，有百分之五十是「眼睛急速轉動」睡眠，而成年人只有百分之二十。

「眼睛急速轉動」睡眠，與某些沖眠時學習無關，例如有「眼睛急速轉動」睡眠的成年人，他們依據邏輯的思維或記憶的能力，並不縮減。三藩市的蘭格利波爾特精神醫院布里傑醫生，及心理分析專家格達堡，認爲「眼睛急速轉動」睡眠中的夢，促成一種特別的「情緒的」學習。他們相信，多數的是夢，是對最近的情緒的經驗的不自覺的反應。如果人沒有「眼睛急速轉動」睡眠和它的夢，他們對天處理類似的抑鬱經驗的能力，將告縮減。在一項實驗中，格達堡與兩個共同工作者，於晚上臨睡時，給一組志願受測驗者放映一套屍體解剖電影，使受測驗者的情緒緊張，然後讓他們好好的睡覺。當這些受測驗者翌日再看這部電影時，他們的反應，比較第一次看時馴靜許多。但一部份沒有「眼睛急速轉動」睡眠的人，因爲於睡覺中被推醒來看這部電影，對這電影不能習熟。他們第二次看這部電影，一如第一次看時那般精神緊張。

這些實驗，支持了物理學家狄溫的理論。他是第一位科學家，說「眼睛急速轉動」睡眠，促成人類思維的類似電腦機的「工作計劃」的設計。狄溫說：「在較高的有機體，腦織漿的改組以適應有機體的當前需要，降生需來，「眼睛急速轉動」睡眠的被吸收是可能的，因為外間世界被隔絕了，而「社會的約束」很少。布里傑說：「如果在你目前生活中，發生了使你神經緊張的事情，在你的夢中，你能夠把它吸引，轉變成處理類似的困難問題的方法，而把這些方法，存儲於你的記憶中。」

爲什麼人會發夢的基本問題，現在剛開始有答案。還有一項仍未完成的研究，包括揭發思維力缺乏與精神病的證據。另一項研究，要發現「眼睛急速轉動」睡眠，是否促使創造力或選擇人所要忘記的事情的能力活動。專家們開始猜估，人類對夢的知識，或許要由科學家們自已作試驗才能夠產生。

格達堡與狄溫（右）觀察雛鷄（七滙）

人造鑽石尚無廉宜辦法

如果能夠証明，博物館的鑽石確是韓納製造的，那麼，情形便會改觀了。

·宇·

一位蘇格蘭化學師，曾經說過他能夠以低成本製造鑽石，而引起其他人嘲笑。現在，經過現代科學試驗之後，韓納或許是對的。如果確屬可能，世界鑽石市場將被打倒。

韓納於一八八零年製造成自稱製造的鑽石，是十粒小砂，用玻璃片夾着，存於倫敦的自然歷史博物館。

最近的檢驗，証實了這些小石是真的鑽石，但問題卻是這些小石是否的是人工製造的。

迪比爾鑽石公司的一位發言人說：「如果這些小石能夠是人工製造，這發現可能對世界鑽石市場有極大影響。目前所知的製造人工鑽石方法，要有那麼昂貴的工廠和製造過程，以至製成的人工鑽石，與天然鑽石同樣昂貴。」

是實上，最廉價的一種鑽石（人工製造的或天然的），售價約每克拉一百四十磅。

那些引起爭論的人造石，據說是一種廉價的和簡單的實驗的結果。這種實驗，是許多化學師都能夠做的。但業餘的化學師卻被勸告不可嘗試，因爲這實驗可能是危險的。

這是人造石的謎的中心人物韓納所說的。韓納於一八八零年造他的鑽石實驗，那時他是廿五歲。他把骨油，石臘和一種名叫鋰的金屬混和，放進一枝生鐵鑄造的試管，試管口用螺絲封閉，塞緊，然後放在火爐內燃燒。試管爆炸了多次，幾乎炸毀他的格拉斯哥（他在他家的花園的地洞裏實驗）。韓納報道：「爆炸時，使人非常難受。」

但在一枝試管的末端，他發現了幾粒硬石。這些鑽石，現在存於自然歷史博物館。

有些批評者說他欺騙，其他的說他的一個雇員欺騙了他，暗中把一些小的鑽石放進試管裏。

最近的檢驗，用極射穿過這些小石，負責人是普利茅斯工學院物理講師奈洛博士。他說：「這些鑽石有天然鑽石的特性。它們是眞正的鑽石。如果能夠証實它們確是韓納製造的，它們可以說是無價寶了。這將祇能用韓納的原來實驗方法來解決。」

曾經嘗試韓納的實驗的一個人，是阿比丁大學的非林教授。在二十次實驗中，三次炸毀。他發現，實驗室內已有些攝石粉，可以供他一次試驗的。因此，他沒有說他成功，只爲恐怕他的試驗是……了。

但是，這工作仍然繼續進行。在英國和美國，人們正在設法以証明韓納的鑽石是製成的。

國際新影

如此拉丁情人

一位廣告撰稿家說，義大利男人都會向女人動手的，若然，則未免太悲了。

據近期義大利雜誌的報道，廣告撰稿人杜安茲說：作爲一個義大利人，凡有下述三點便算：㈠如果你是一個義人，可以擔保少女的貞操，而不致被竄圍的外國男子加害；何其他國家的男子如這樣做，被認爲色情狂及犯法。㈡如果是義大利少女，無需再理會髮或剃鬚，不但會有更多時間來利用。㈢你可以做一個流行歌或歌劇的歌手。

但這並非是全部的好處。甚至英國亦顯示於義大利式的生活。英國的情況更爲顯著，似乎較義國的產人或義國血統的人爲多，畢竟，這個地方，由一個名喚……的病人統領的。

杜安茲坦認爲：如果那些並非義人的人，分享那些神情，並非難事。如果你自稱爲安東尼奧，是一撮鬍子加以好像洛山奴巴拉西的鮮明，叫一次檸檬汁，這是不夠的。如果你是一個少女，你的眼睛須看來好像一種有無限熱情。如果是男的，務必眼睛予人以透視女人的印象。

究竟義大利男人怎樣看女人的呢？首先從她的鞋尖（如果你是在沙灘上則從足部）看起，然後，把眼睛慢慢向上移。最後，無異地凝視前額，須向她表示你不但是對她情迷，而且你深明她的頭腦是有用處的。

這些看女人的技術，是真正義大利人與生俱來的，對於那些並非義大利人來說，需要假以時日和常加實習。

談到衣飾方面，任何男子如要吸引少女，他應該穿着窄身的短上衣，和義大利鞋。

婦女們應記着：義大利女子走路時不會搖擺她們的手臂。唯一擺動的地方，應該是臀部。

但是，究竟男子與男孩子之間有甚麼分別？換言之，即是義大利情人與其他國籍的情人，有甚麼不同呢？分別處就是在於他們所說的話。非義大利男子常常自吹自擂來吸引女子，如誇耀財富、職位重要等等。

但義大利男子則並非如此。他們認爲，她是他所見的女人中最美麗的，最聰慧的，和最令人興奮的。他的有詞，可能是這樣的：「啊！我的美麗，你的眼睛好像雨後的天空一般明亮，你的嘴唇使我想起冰凍的西西里島葡萄酒，你的口好像了香花，我確實爲你的美而傾醉。」使人難着的，這與各國也有關效。（世文）

台灣漁船遭遇困境 獲僑胞捐款援助

海難救援費用數目今由高院裁定

【本報訊】本港僑胞昨日紛紛到油麻地避風塘慰問流落本港的台灣漁船「吉泰」號的五名漁胞，今天高等法院將在內庭聆訊，以決定賠償英艦「舍巴頓」號的「海難救援費」需要多少的問題。

只要「吉泰」號船主能夠付出該筆「救援費」，他們便可結束在海外的流浪生活，回到台灣高雄與家人團聚。然而該筆「救援費」多少？要等今日英國防部及英海軍與「吉泰」號方面雙方在高等法院取得協議後，始能決定。

吉泰號的食水及燃料的補給問題，已由港府當局予以協助解決，同時他們船上的卅擔鯊魚，也由當局協助抬往長沙灣魚市場，準備今早發賣，該批鯊魚的所獲售價，當局將交還船長自行發落。

該艘台灣漁船落難本港不獲援助而至發生生活困難的消息，經本報昨日報導後，引起本港同胞的同情，紛紛來電本報詢問該五位船上同胞的現況。其中更有兩位粵籍僑胞李榮、鄭桃，從本報告知「吉泰」號碇泊處之後，親自帶了五百元到船上慰問。雖然雙方言語不同，但他們用行動、手勢和表情去表達一份真實的同胞愛的感情。

李、鄭兩位僑胞表示：今後各船員如有困難，他們願意盡力給予幫助。

港九工團總會秘書及港九魚農從業人員互助會理事長盧樹榮、副理事長聶展飛，也聯袂於昨日下午四時許到油蔴地避風塘慰問「吉泰」號五名台灣漁胞，並贈給六十元、香煙三條，及兩罐生菓。該三位工人團體的首長向漁胞表示：有困難，他們一定盡力設法予以協助。

五名流落本港的台灣漁胞，昨日在各方面的慰問與捐贈之下，表示非常感動。

「救總」方面對「吉泰」號的事件昨日亦有反應，該會負責人昨日對本報記者說：該會事前對「吉泰」號漁民處境，毫不知悉，該會與漁救會方面人員，已商討救濟該等船員與及資助該等船員返回台灣。

（上圖）台灣漁船「吉泰」號，一條重數十斤的鯊魚，由船長洪海成及夥伴自艙內「雪房」拖出，交當局代爲售賣。

（下圖）港九魚農業人員互助會理事長盧樹榮，副理事長聶展飛，及港九魚船工友總會教育主任馮海朝，昨午到船上慰問，與船長洪海成合攝。

本港首次肝臟移植

短期內可望實行

用狗試驗接近成功階段

【本報訊】瑪麗醫院可能在短期內施行醫學上最複雜的肝臟移植手術，一羣担任兩次腎臟移植均告成功的外科醫生，將完成一項對狗類進行的肝臟移植，如果成績美滿，將爲人體施行同樣手術。

一位外科醫生說：該項爲狗施行的肝臟移植，已近成功階段，因此，爲人類做同樣手術的時代，即將來臨。

較早時，該手術隊的領導人稱：一俟手術隊替狗類移植肝臟大功告成後，香港可望爲人類移植肝臟，屆時這種手術不僅是香港醫學史的新頁，而且也是遠東的創舉。

該醫生昨日說：香港第一宗肝臟移植，相信在短期內即可施行，但他此刻不能說這是誰，以及何時舉行。一般而論，當本港有一名病人亟需肝臟移植，同時又有人捐獻肝臟時，這種手術便可舉行。

肝臟移植手術比之腎臟移植更爲困難，因爲從一名捐獻者身上移去一個肝臟，它的機能只能生存十五分鐘，腎臟移植則可以有兩小時充裕時間，但該醫生認爲本港第一宗肝臟移植手術，其成功的機會可望與兩次腎臟移植手術一樣。

賽西湖溺斃兩學童 徐子才屍體續浮起

【本報訊】寶馬山賽西湖溺斃兩名學童慘案，其中另一死者徐子才之屍體，已於昨日在湖內浮起，警方據報後，立即召打撈人員將屍體撈起，並召死者親屬到場認領，然後移送山道公衆殮房。

在慘案發生後不久，其中死者許友鶴之屍體經被撈起，但當時並未發現徐子才的踪跡，打撈工作放棄後，直至昨日上午八時，徐子才的屍體才在湖裏浮起，當警方將徐之屍體撈起後，死者之母即趕至現場，對着愛兒的遺體痛哭欲絕。

死者徐子才，十五歲，上海籍，住百德新街海威大廈，他是於本月廿七日下午二時偕其同學許友鶴同往賽西湖旅行，並同在湖內划木筏，結果兩人同告失足，墮入湖裏，慘遭溺斃。

小型商業貨車商會 彭均强獲選任主席

【本報訊】小型商業貨車商會昨晚在平安酒樓改選下屆新職員，結果由彭均强當選主席，上屆主席凌鎮邦，因已辦任六屆，依章卸任，並獲選爲該會永遠名譽會長。

新員名單列下：永遠名譽會長凌鎮邦，主席彭均强，副鍾雄、陳炳；監察高輝良、副吳茂成、陳佳；財務胡旺、副彭柏、韓滿；會務胡明新、副李務長、黃廷照；福利何植勳、副關汝賢、副劉席良、李琦森；交際蔡國輝、副陳上滿；康樂余永卅、蔡輝林；常務劉九、陳興；上水分會主任劉樹添。

自由勞工團體 今日祝勞動節

【本報訊】港九工團聯合總會屬下各工團，今日將熱烈慶祝自由勞工，國際五一勞動節紀念日。

該紀念日溯源於一八八四年勞工同盟會在芝加哥之國際性聯合大會上，以要求八小時工作制，決定一八八六年五月一日舉行同盟大罷工示威運動，流血犧牲獲得成功的日子。國際勞工組織決定以此一有意義之五月一日爲「萬國勞工紀念日」，向爲自由勞工所重視。

慶祝大會將由內行工會許銓担任主席團主席，警察工會林旭生報告勞動節史略，工總及工會代表將在大會演說，除勞工大厦禮堂下午一時舉行「各工團聯合慶祝五一勞動大會」外，荃灣區所屬各工會暨各業自由工友，下午在荃灣青山道華都酒樓舉行慶祝並聯歡，交通單位工友在灣仔英京酒家叙餐聯歡；所屬之梳系各幹事會聯合在荃灣會所及戲院等慶祝；其餘各工會在會所舉行紀念儀式及懸旗結綵誌慶。大會儀式完畢後，有茶會、游藝節目、及工總醒獅表演，晚上分別聯歡叙餐。大會並將上電府總統致敬。

旺角火車站 火車輾斃一名少年

【本報訊】九龍旺角火車站，昨日上午發生一宗火車輾斃路人事件，這是繼前日一名十四歲男童在沙田火車站被火車輾斃的另一宗火車意外事件。

據悉：死者是一名十六歲少年，其身份刻下正由警方調査中。

由學警升至警司 華人警官高俊 今日飛英深造

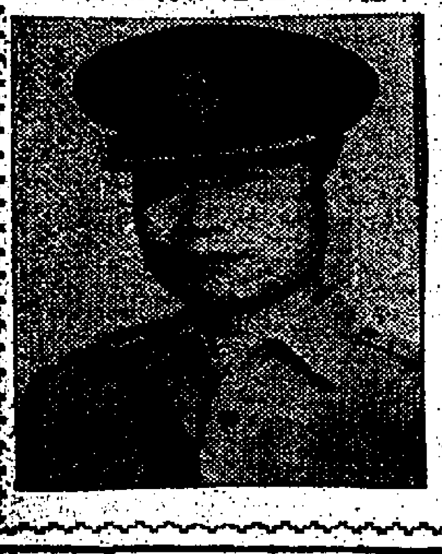
準備考取大律師資格

【本報訊】由學警晉升至警司的華人警官高俊，將於今日飛往倫敦，以圖百尺竿頭，使自己成爲一名擁有大律師資格的警官——十九年在警界服務，奮鬥的結果，高俊警司創下了空前的晉升紀錄。他並不以此自滿，於一九六七年獲得倫敦大學外讀生法學士的學位。今天，他將往倫敦四法學協會受訓兩月，然後再在牛津依利沙伯學院進一年的研究課程，參加結業試以考取大律師資格。

高警司在一九五〇年當學警，訓練期滿後歷任巡警，交通部司機各職，繼又先後在指模部及刑事偵緝組服務。

此後，高君被甄選加入督察訓練班受訓，於一九五五年升見習督察，又三年升督察，奉派到英受警務訓練後，回港任警察學校法律導師，繼而晉升高級督察，並任職於反貪污組。

高君其後返回軍裝警部，任署理總督察。於一九六五年擢升助理警司，華籍人士在當時，由警員而晉升到這個官階，高君是第一個人。去年他再升任警司，過去兩年來，他都是在警察總部處理行政事務。



高俊警司近照

尖沙嘴區地王 將第三次拍賣 底價可能減低

胡漢輝認爲政府應放寬條件

【本報訊】尖沙咀彌敦道和疏利士巴利道交界的「地王」，經兩次公開拍賣，均無法成交之後，港府可能放寬其底價和出售附帶條件，作第三次公開拍賣。

該「地王」面積八千八百五十方呎，上次擬定底價爲二千五百萬元，適宜於興建大型一流酒店，但在上兩次拍賣時，投資者皆認爲其附帶條件，過份苛刻，故無人出標。

該幅「地王」在上次，本年（一月廿七日）出售條件是：底價爲二千五百萬元，地價可分五年繳納，無須付利息，建築價不得低於一千二百萬元，並限在一九七三年六月三十日前建築完成，同時，每年地稅五千六百零八元，七十五年期，期滿可續批七十五年。

不過，地產商會義務秘書胡漢輝在接受本報記者訪問時指出，無可置疑，該幅「地王」將來一定是作開設酒店而不會作其他用途，以該幅「地王」現時二千五百萬元的底價來說，平均每方呎祇是五百元許，這個價錢並非不合理，但是，該幅「地王」面積過巨，即使可以用二千五百萬元投得，日後的興建與裝修費，起碼要再投資數千萬元，這並不是普通的地產商所能負担的。

胡氏表示：既然政府現時準備研究修改該地段的出售條件，爲甚麼不可以考慮將付款的條件稍爲放鬆一下，改爲分十年或八年期償還，相信可以吸引更多些來圍出價投標。

他指出：本港最近酒店不敷應用，已使旅遊業大感頭痛，政府爲甚麼不趁着這個機會，將該幅「地王」放寬條件出售，以解決旅遊業的危機。

據政府發言人昨日透露：政府有關部門目前已接獲多宗要求購買該地段的申請，所以在短期內，將會公佈有關該地段再行拍賣的消息。

該發言人又表示：預料該地段的底價和附帶條件將有所更改，目前政府正重新研究修訂該地段的出售條件及其他細節問題。

該幅「地王」第一次拍賣，於一九六五年二月廿二日在大會堂九樓演講室舉行，當時所定的底價爲港幣三千五百萬元，不料到時當局臨時宣佈撤回，不予拍賣。此後，該幅名貴地皮一直空置多年，祇作露天停車場之用，一九六九年一月廿七日在大會堂公行拍賣，所定底價已減爲港幣二千五百萬元。

被控坐「霸王的士」案 歐籍大律師裁定無罪

自辯當晚飲酒無心瞞騙車費

【本報訊】歐籍大律師被控坐「霸王」的士案，昨日裁定被告無罪省釋。

被告昨日在法庭答辯時指出：當晚他酒後乘的士在天星碼頭，車費一元五角，因無輔幣，交了十元紙幣給司機，他並無存心瞞騙車費。

這位被控於三月十四日在會所街乘的士往天星碼頭而瞞付一元五角車費的大律師，名當奴尼，五十二歲。

據控方證供指出：被告當日坐的士到天星碼頭，抵步時交出一張十元紙幣，司機乃找回八元，被告將八元收下，乘取回該張十元紙幣，司機與之理論，被告遂咪錢問價錢若干，司機遂交回十元再說，被告祇將四元輔幣交回司機，實際即取去司機四元，且未付車費，司機不滿，於是爭吵，爲一巡値警員所見，將兩人帶返警署查訊，的士司機覺被告當時似有醉意。

戴麟趾夫人示範托兒所 今由醫務衛生處長奠基

【本報訊】醫務衛生處處長鄧炳輝，將於今日爲摩理臣山之戴麟趾夫人示範托兒所及訓練中心舉行奠基儀式。

該中心必建築費爲一百六十萬元，爲在東南亞同一類型中獨一無二者，該中心將給予兒童及青年福利工作者各種訓練。在教導方面，理論與實踐兼備，實踐訓練則以就地示範方法進行。

該中心亦將訓練全日青年工作人員，特別爲領袖才能訓練。

保良局 在石籬新區 開辦小學校

【本報訊】教育司簡乃傑昨日面允將荃灣石籬新區新建獨立校舍撥給保良局增辦小學。

保良局主席蓋樑，暨總理林勇仁、許周美閑、吳王月娥、總理梁王培芳、李啓勳、龐誠、張衡通、李吳若華、林耀、盧東綠、姚蓮生、黃宏光、應洪松菊、李業德珍、周尤玉珍等，於昨日拜訪教育司簡乃傑，告以該局擴校舍及設備與圖書館，於每週末下午及週日開放，使各該區學生及兒童得有正當去處。教育司對該局此項措施甚表讚許，並面允撥給荃灣石籬新區新校舍，以供該局發展小學之用。

英議員溫胡禮由台抵港 盛讚寶島經濟繁榮 願促進中英間關係

【本報訊】英國會工黨議員溫胡禮昨日抵港時表示，他將在不拘束情況下，去瞭解香港及其困難。

他昨日在機場表示，他對香港認識不深，因爲他從沒有來訪問。他打算在港爲工商業人士及工廠工人會晤，作多方面的瞭解。

談及英廷對香港的態度，溫議員指出：英廷是極度關懷香港的，但她肩負的責任很多，香港只是一小部份。

問他對高樂總統下台後，對英國加入歐洲共同市場的機會怎樣？他說：「目前只能等待，看看誰人接任戴氏。」

「倘若英國加入共同市場後，英國與香港貿易有影響嗎？」溫胡禮議員認爲現在來說，未免過早，要看當時的安排而定。

溫胡禮議員係於昨午二時卅分乘國泰機由台北抵港，預定明晚取道返倫敦。他是應英國會議員協會香港分會邀請本年度來港訪問的第三位工黨議員。

來港前，他曾在台北訪問一週，認爲寶島經濟發展良好，並希望促進兩國今後關係。

英國會工業議員溫胡禮

兩錢頭被剪上訴得直 「舢舨」將於下月公映

【本報訊】本港拍攝的第一部國語新潮派電影「舢舨」，因其中主角傅儀和馮健的兩個造愛鏡頭太過暴露，電影檢查組下令刪剪，該片製片人白泰利爲此提出上訴，現已得到批准，該片可以原封不動在港上映。

「舢舨」一片預定於六月中旬在港公映。該片製片人白泰利現在與本港四家戲院接洽簽訂合約事宜。

趙族宗親總會定期遙祭宋祥興帝皇陵

【本報訊】香港趙族宗親總會，定本月十一日下午一時，在該會禮堂舉行遙祭宋祥興帝皇陵典禮，由該會長趙聿修主祭，副會長趙士鵬、趙仲謀、趙廣海、正副理事長趙以洛、趙國良、趙樹勳、趙松柏、趙不錚、毅父老顧問趙其休、趙立勳等及全體理事宗親陪祭，採用三獻大典，儀式隆重，全體到會人員，分享胙肉。是日下午七時在灣仔英京酒家三、四、五樓舉行一年一度之會員春節聯歡大會。

非外來高級公務員協會 理事會新職員已選出

【本報訊】政府非外來高級公務員協會，昨晚在華商俱樂部舉行週年大會，並選舉一九六九至一九七〇年度理事會，是晚到會者有一百五十二人。

選舉結果：主席爲黎家驊，副主席爲莫華高，總務聯合秘書陳乃強、謝繼志，司庫韋致祥，理事七人：加西亞、王見秋、楊永泰、陳榮鈞夫人、白逸醫生、沈寶璽醫生、曾廣榮，會後並舉行晚餐，情況異常熱鬧。

天氣與潮水

吹輕微東南風，除間中有薄霧及密雲外天色晴朗，午間炎熱，氣溫約升至攝氏表三十度。

昨日最高氣溫爲攝氏二九·六度，最低爲攝氏二二·九度。

今晨零時氣溫爲攝氏二十四度，濕度爲百分之八十八度。

潮退：上午三時十五分。下午三時五十三分。

潮漲：上午九時十四分。下午十時二十七分。

泰國盤谷銀行

總行：泰國曼谷

一九六八年十二月三十一日資產負債表

股本與負債

		泰幣
各項存款		6,097,749,097.85
國外代理銀行存款		630,928,544.89
應解匯款		171,317,069.95
其他負債		298,221,064.11
股本與公積金		
註冊股本	(400,000,000.00)	
實收股本	300,000,000.00	
公積金	156,400,000.00	
未分配盈餘	21,471,999.39	477,871,999.39
銖		7,676,087,776.19

資產

	泰幣
庫存現金及存放同業	1,278,420,635.58
泰國政府証券	582,330,380.00
外國政府証券	193,810,126.22
其他泰國証券	77,034,099.01
其他外國証券	22,188,927.11
應收票據	1,714,351,125.87
各項放款	3,406,144,885.69
行址及裝置	227,198,030.63
其他資產	174,609,566.08
銖	7,676,087,776.19

（泰幣每佰銖約等於港幣式拾玖元）

由共區逃港民兵及難胞
移民局查詢歷五日 男女十人昨已獲釋

【本報訊】本港移民局經過一連五日的查詢後，已將日前由華界逃港的四名共區民兵及六名男女一併釋放。

據悉：這十名非法入境者，包括四名中共民兵，是在本月廿六日清晨由華界東涌以長槍作武器，截劫一艘漁船，然後偕同兩男、兩女、兩小童共十人，集體逃亡來港，至本月廿七日，被警方在新界西貢大網仔山區截獲。

四名中共民兵隸屬廣東省寶安縣大鵬灣東涌民兵大隊，姓名如下：張灶生，二十歲；凌日伪，廿三歲；張大旨，十九歲；其餘六人爲凌三有，男，三十三歲；凌西琪，男，三十五歲；凌瑞彬，男童，十二歲；凌浦元，男童，十一歲；張金鳳，女，廿歲；鄭鳳清，女，二十歲。

傳說他們曾將長槍棄置在華界內。

警方自將他們十人拘捕後，卽轉交移民局負責查詢，經過一連五日的查詢後，已在昨日中午將他們十人全部釋放。

港府新聞處昨晚答覆本報記者詢問時証實：移民局長已在昨日中午下令釋放十名日前由大陸逃港者。

警方公共關係科發言人昨晚答覆本報記者詢問時，亦証實在日前被警方截獲的十名非法入境者已在昨日中午在尖沙咀水警總部獲釋。

碼頭怪客鳴槍案傳已撈獲一包裹
警方追尋之男子章木華
與四年前一藏械犯同名

【本報訊】關於港澳碼頭怪客鳴槍事件，警方昨追尋之男子章木華，又名章小焚（本報昨譯爲張木華，又名張兆英）之男子，與四年前因無牌藏槍彈有罪而被判監之男子同姓同名。

據可靠消息稱：警方昨日已在港澳碼頭海面將一包物品撈起，該物品外型類似一罐杏仁餅，但內裡所藏何物，是軍火？毒品？文件？或其他非法物品？則無法獲知，但警方則否認有撈獲任何物件。

發言人稱：警方在昨晨六時至八時零二分，曾派出蛙人在持槍男子拋棄一包物品下海之海面附近打撈，但因當時潮水適值高潮，加以海水混濁，打撈人員在海裡的視綫不清，因而停止打撈。

據一些熟悉潮水的人士稱：昨日上午六至八時潮漲時，海水確甚混濁，但相信下午四時後潮水會下退，一般相信警方打撈人員會在下午再進行打撈，但昨日下午至入夜，並未見再有進行打撈工作，同時，警方亦未有宣佈停止打撈的原因，亦未有表示何時會繼續打撈該包神秘物品。

警方昨日曾派出警探前往若干可疑地點進行追尋該名章木華的男子，包括他在回港証上登記的地址荃灣大窩口新區A座二樓某號，但當警探到達上址時，上址是居住一名姓林的戶主，同時有兩男兩女及一小孩同居，並無與章木華年齡相若之人。同時，警方亦持章木華之照片，詢問附近居民，曾否見過該人，但該等居民均稱未曾見過該人在附近及上址出現過。

對於追尋章木華下落的工作，警方專案小組人員並未氣餒，繼續將已掌握到的幾個可疑地點，包括新界地區搜查，經過昨日的搜查及追蹤，仍無結果，但由警方昨日的追查行動來看，警方對該名章木華已有頗深入的了解，最低限度警方已偵知其過往經常出沒的地點，雖然未能發現其踪跡，但對整件案有極大的協助。

該名同姓同名之章木華，曾於一九六五年六月七日，因藏槍彈罪被拘捕，並於同月十日被法庭判罰四百元或入獄四個月。

當年警方在其家中（尖沙咀寶勒巷十八號天台上）搜出廿六發零點二二口徑之子彈。據當時該章木華向法庭自稱：該批子彈是由他在沙撈越打獵工作時剩下，携回來港的。

該名藏彈犯案之男子，其姓名和別字均與港澳碼頭發生槍擊事件後，在現場拾獲的回港証上所寫的相同，而當年之章木華年齡爲廿六歲，事隔四年，拾獲的回港証上則註明是二十九歲，年齡也非常吻合。

統一碼頭至淺水灣 六號A巴士今恢復

【本報訊】由今日起，中巴將恢復行走於統一碼頭與淺水灣間的六號A巴士班車。

中巴六號A綫班車，以往每年均由五月一日至九月卅日有定期班車行走，但自前年騷動後，該綫乘客稍減，淺水灣區乘客均搭六號綫巴士往來，而週末及假日，中巴雖視乎乘客多寡，作機動性派出特班車疏導淺水灣交通，然六號A綫班車則尚未正式恢復，現以該區乘客日增，中巴爲利便泳季乘客搭車起見，決由今天起至九月卅日止，正式恢復六號A綫班車。統一碼頭開：由上午七時廿分至下午六時卅分，每隔卅分開一班；淺水灣開：由上午七時五十分至下午七時，每隔卅分開一班；星期六下午則約隔十五分開一班，而週末及公衆假期，則視乎泳客多寡，另加密班次服務。其他有關來往郊區泳灘之各綫巴士如六號、七號A、九號及四號各綫於假日亦加密班次行駛。

交通總警司函覆本報
分域街單程路綫 將改用標準路牌
卅三名被抄牌者不予檢控

【本報訊】警務處交通部總警司薛富，於本報報導灣仔分域街東城戲院對開一段馬路是「駕車者的陷阱」後，昨日致函本報指出：三、四月份在該處被抄牌的卅三名駕車人士，全部不予提控。

該函原文全文如下：

工商日報編輯先生大鑒：

敬啓者，貴報於四月二十二日，列載有關分域街近東城戲院處所豎立之各路牌事。

尚此事逕向內情如左。

誠然，各該路牌乃較常用者爲小。惟以常用之較大者經已用罄，故迫不得已將之暫用而已。在製造中之標準路牌在一月內將可應用，屆時卽以之替換現立者。

至爲此而被「抄牌」之駕車人士。三月份有卅一人，四月份有二人，但將不全予提控。蓋吾人亦相信彼等之違例，實出於失覺而非故意也。

香港警務處交通部總警司薛富啓

一九六九年四月廿九日。

按本報於四月廿二日報導曾經指出：由於該段馬路以前是雙綫行車，而目前因該處正在與建海傍大道與天橋工程而改爲單綫，祗能由高士打道駛入分域街，而不能由洛克道爲界方面駛入分域街，但交通當局在該處豎立變更行車路綫「不准駛入」的指示牌太小，不少駕車人士一時疏忽，便被抄牌。

警員今日取消休假

【本報訊】今日是「五一國際勞動節」，警方爲防萬一，特在今日取消全體警員休假，除加派警員在街上巡邏外，原日休假者並奉派在警署戒備。

警方公共關係科發言人昨晚在接受本報記者詢問時證實：今日全體警員，均取消休假。

圖爲作「預防措施」降落之西北航空公司貨機。

哥連臣角教導所 五名逃犯下落未明
直升機曾出動搜索

【本報訊】警方昨日出動直升機，配合警員在港島郊區一帶搜查五名前晚乘打架事件發生時由哥連臣角教導所逃出的五名犯人下落，但直至昨日傍晚收隊時，仍無發現。

至於在該宗毆打事件中被刺傷的六名傷者，其中一人至昨晚仍因傷重而陷於昏迷，另外五傷者的傷勢則頗令人滿意。有關是次集體毆打事件的原因，警方已展開一項廣泛的調查工作，除向教導所內若干童犯問訊外，傷勢較輕的五傷者，已被警方人員錄取事發時經過的口供，以協助警方調查工作。

由於警方人員經昨日的大規模搜索行動後，仍無法找獲逃脫的五名童犯踪跡，因此，警方發表該五名逃犯的姓名、年齡及照片，如有人知彼等下落者，請電H六零三三零四或H六零四六四零筲箕灣警署或任何警署與偵日警官聯絡。

該五名逃犯爲：㊀劉明發，二十歲；㊁伍國冠，二十歲；㊂麥錦榮，廿一歲；㊃洪木明，十九歲；㊄王木勝，十九歲。

哥連臣角教導所五名逃犯，由上至下：㊀劉明發，㊁伍國冠，㊂麥錦榮，㊃洪木明，㊄王木勝。

標準商科外文學校 擴班招生

【本報訊】在本港英皇道之香港標準商科外文學校，五月份增加學位，招收新生，現已接受報名。該校上月新生擠擁，于本月份擴大課室及增加班次，續招五月份商科及外文各班新生。

一對巴籍夫婦 報稱失巨鑽 價值四萬元

【本報訊】渣甸山大坑道一家巴籍人居住的住戶，昨日報警稱：一枚價值四萬元的鑽石戒指離奇失竊。警方人員在該住戶調查後，並無發現任何門窗或鎖有被人撬毀的痕跡，因此對此宗離奇失竊案極表懷疑，警方已加緊進行調查中。

報稱失竊之住戶是在大坑道一四八號花園大廈三樓，住有一對巴籍夫婦及他們的十九歲女兒，並僱有三名男女工人，一爲姓陳打雜女傭，二十歲；一爲姓黎男廚，卅二歲，專門煮印度菜的；另一名姓葉男工人五十歲，專煮西餐者。上址戶主連工人卽共住有六人。

上址戶主是在街里活道開設一家出入口行，他一家搬往上址僅五月餘左右，最近他已在附近自購一層樓宇，但目前正在裝修中。據悉：此宗離奇失竊巨鑽的經過，是戶主之妻於前日上午十時，將她手上的鑽戒放置在睡房內一櫃桶內，至前日下午六時許，她正欲取出鑽戒佩戴時，才發覺失竊，當失竊後，她並未卽時報警，直至昨日上午再在家內遍尋仍未找獲，後才報警調查。

疑起飛時遺下輪胎膠塊
由日飛越西北貨機 在港急降平安着陸
出動滅火救護車直升機戒備

【本報訊】西北航空公司一架貨機，昨日由東京直飛西貢途中，突然接到東京機場通知，懷疑該機起飛後輪脫落一塊輪胎膠，須降落機場。

東京國際機場於該機起飛後半小時，用無綫電通知該機，謂在國際機場跑道中發現有一輪胎膠塊，懷疑屬於該機的。因此，該機立卽與啓德機場取得聯絡，於下午四時卅三分在本港作一「預防措施」的緊急降落。

啓德機場在接到該機的需求後，立卽封鎖跑道，情況緊張，共出動了十一輛滅火車、六輛救護車，三架直升機及兩艘滅火船，開到現場戒備。

幸好，這是一場虛驚，該機終於平安降落，全無意外。

東京國際機場跑道遺下的輪胎膠塊是否屬於該機，尚無從証實。

據該機機長麥賓瑞表示：該機係於昨日正午十二時在東京國際機場起飛的，預定在港下降時間爲下午四時十四分，但因所載機油過重（東京直飛西貢的機油較飛港所需者爲多），乃在上空盤旋「放油」，至四時卅三分始從九龍城方面下降跑道。

貨機落陸後，卽駛入輔助跑道機行至第十一號機坪，隨由香港機場工程公司人員進行檢驗工作。

在這架西北航機「預防措施」降落時，由於救傷車及滅火車在跑道末端戒備，交通曾有一段短時間受阻。

這架原定由東京直飛西貢的西北航空公司貨機，屬波音七〇七型，機上僅有四名機員。

據說新公司負責人去了新界
嘉民工友未獲發欵 羣情洶湧幸無意外
工務局職員强調與新公司聯絡直至解決

【本報訊】苦候清發欠薪一星期的嘉民建設工程有限公司工人，昨日仍未獲得分文。據工務局斡旋人米勒透露：承辦該公司的「聯合建築公司」一位姓梁的簽支票人，因爲去了新界，無暇簽票，因此，原定昨日歸還的二萬三千元欠薪（每名工人可得五十元），未能支付。至昨晚爲止，歸還欠薪事全無下文。

此項消息，使聚集於干諾道中大昌大廈嘉民公司內的四百餘工人，大爲鼓噪，場面緊張，警方須加派警員到場駐守，以備不測。

另一方面，連日幫助調停該項事件的天主教戴理禾神父，亦於昨日提出呼籲，促請當局注意，假如本港勞工及工廠工人權利未獲得保障，將隨時可能發生另一次騷動事件。

傳曾已和嘉民公司簽訂合約，負責歸還三十五萬元欠薪的「聯合建築公司」姓吳和姓周的負責人，在該次事件中，一直未有出現。一些工人表示懷疑：究竟該「新公司」是否存在？

據悉：「聯合建築公司」答應依照合約，於本月五日繳回全部欠薪，但日前在工人的要求下，工務局的米勒答應提早取得欠薪。據他說：新公司答應於星期一先繳二萬三千元，使每名工人先發得五十元。但至昨日，一拖再拖，因簽支票人「去了新界」而使工人空等一天。

昨日上午十一時，是原定發回五十元救急款項的時間，四百餘工友均聚集嘉民公司寫字樓內等候領款，至十二時，欵固未見，連工務局的米勒亦未到。衆工友遂掀動鼓噪等情緒。

至下午二時，港島總警司摩亞抵達，用擴音機勸導工友，戴理禾神父義務翻譯，總警司勸導衆工友最好靜候解決，切勿衝動，因爲如依衆意，集隊前往工務局是犯法舉動，衆工友的情緒逐作第二次的波動，衆口百聲，羣皆指責該期失信。

至二時十五分，港島機動警隊警司高士德亦曾趕至現場查視，見衆工友秩序良好，卽退去。二時半，衆工友已因久候米勒未到而第三次羣情洶湧，情況緊張，倘幸有些冷靜工友出面將衝動者勸導，才告平息。

至三時十分，米勒趕到現場，由戴神父作翻譯，解釋說明新財東聯合公司方面有權力簽發支票的梁某，因去了新界，未與他會晤。

至三時廿分，米勒接梁某電話，獲得聯絡，遂告諸工友，衆工友問米勒何時確有欵發回？米勒回答說，他只知新財東的梁某已簽字於支票上交一姓周的職員往銀行取款，但未敢作切實答覆此姓周者何時到達。此時，羣情作第四次沸騰，數婦人已極，數名女工情緒更激動，闖入寫字樓間在馬紹章董事長面前痛哭約十分鐘。

由二時至四時廿分，警方唯恐善良工友中會受不良份子滲入煽動，故在該大廈前，備有小型警車，駐有多名男女警員。當時，羣情雖洶起波動，聲勢洶湧，少數衝動份子更廣作振臂高呼使情況顯得緊張萬分，倘幸有大部份工友能力持鎮靜，力排衆議而提高衆工友警惕，不致作出衝動的事件。

至下午五時許，仍未有發薪跡象，數百名工人情緒又再激昂，紛紛要求在場的勞工處人員、工務局職員米勒及嘉民公司馬紹章等對此事件加以解釋。

勞工處楊志堅主任曾出面要求工人選派三名代表談判，但爲工人齊聲拒絕，聲言幷非「勞資糾紛」，不必勞工處插手。

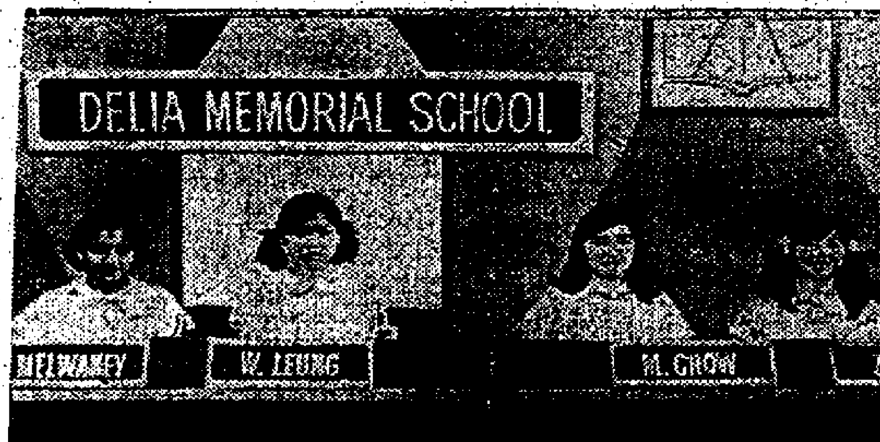
工人旨標此時復轉向該公司董事長馬紹章，經馬氏多方解釋，仍未能使工人滿意，工人情緒又一度極端激昂。

至下午六時，工務局職員米勒經過近三小時與新公司方面電話聯絡無結果後，亦出而向工人宣佈：由於新公司方面負責簽支票之人已赴新界，部份欠薪將無法卽時發放。

同時，米勒表示：事情到此地步，除對工人表示歉意外，將不再作任何承諾。不過，彼仍强調：彼絕不放棄，仍將設法與新公司東主聯絡，並獲得解決爲止。

在下午六時卅分左右，米勒及勞工處人員在警方人員陪同下，離開現場，該事件至此仍未解決，無處安放，只好在該環樓上睡覺。

（上圖）等候發薪的工友們帶來寫字間的小孩子，（下圖）嘉民董事長馬紹章，以擴音器勸各工友少安毋躁。



得勝的地利亞修女紀念學校隊全隊隊員

麗的校際時事問答賽 地利亞修女學校得勝

【本報訊】麗的呼聲英文電視台舉辦的校際時事問答比賽，本週二由維多利亞工業學校與地利亞修女紀念學校對壘。兩隊隊員均常曲豐富，對答如流，惜維多利亞工業學校稍遜一籌，結果終爲地利亞修女紀念學校以三分佔先取勝。

昨日比賽兩隊陣容如下：地利亞修女紀念學校：（隊長）RUPWANTI BELWANEY，梁慧珍，周敏儀，周敏芝。維多利亞工業學校：李建華（隊長），阮偉聰，田頌源，胡錦泰。

入境處兩幫辦貪污疑案
証人謂付欵九千元 間接領取英國護照

【本報訊】人民入境事務處兩名見習幫辦涉嫌貪污性收取款項一萬四千五百元案，昨日續在維多利亞地方法院審訊，由李扶連法官主審。其中一名原告陳文彬作供後，法官諭將案押候至今日續審。

首被告陸才根，廿五歲；次被告趙勳，廿四歲。

証人陳文彬供稱：他於一九六七年甚欲獲得一張英國護照，大約於同年九月杪在機場遇見沈榮全，他問沈能否代彼找一張護照，沈索價九千元。他同意後，於九月廿九日到沈榮全家中見到首被告，首被告教他填一份申請護照表格，及替他找來一張陳洪偉之出世紙。大約同年十月間，他領到了一張英國護照，便將九千元帶到沈之寫字樓交與沈。

讀者文摘 Reader's

五月號已經出版 請卽購閱

精神緊張怎麼辦？對雞毛蒜皮的小事，你也耿耿於懷嗎？你事事都要趕着做，一點也不能鬆弛嗎？本文提供十一個有效的辦法，助你消除緊張，恢復心境安寧，使你生活得更愉快。

民政署旺角辦事處 下月設大角咀分處

【本報訊】民政署旺角區辦事處，將於下月設大角咀分處，以照顧該區五萬居民之利益。

旺角區有人口二十七萬多人，係本港最大之一。大角咀本身近已漸成爲一小鎮，故設立分處不特有益于居民，並可使民政署更有效處理問題。

據悉：若干人口稠密之區，如紅磡及筲箕灣，亦將設立分處。

與此同時，該處之就業介紹服務，繼續爲求職者與僱主廣泛運用。工商界之東主均十分合作，一有空缺卽知會該處。一位職員稱：該處介紹之求職者，成功率達百分之六十。

新世界 即日五場 聯美彩色七狂笑歌舞巨片 鳥龍會 彼得斯拉主演 明天放映 鐵膽殺人王

華樂 今日十點半九點 廣播皇后 左手神槍 明日十點半九點 神鏢女俠 滿堂春色

麗斯 百樂門 今天四場獻映 大開眼界 今天獻映 魔鬼怪嬰 今早十二點半 賀新春

國泰機構演員訓練班第四期招生

本公司爲培養電影演員，凡有志於電影事業之青年男女，具備中學或中學以上程度，年齡在十七歲至二十五歲均可參加報名，訓練六個月，成績優良者，將取錄爲本公司基本演員。

報名手續：請寫本人姓名、籍貫、年齡、學歷、身高，連同全身半身照片各一張，寄九龍[illegible]山道，國泰機構演員訓練班辦事處收。

報名日期：自一九六九年四月二十九日起至五月二十日止。

開學日期：六月二十日。

附註：本訓練班報名及訓練期間不收任何費用。

國泰機構有限公司

錦囊在手 美不勝收

無論要拍攝高級的八米厘電影或大衆化的卅五米厘彩色幻燈片，錦囊出品必能適合各種需求，令你稱心滿意。對要求嚴格的電影攝影迷來說，錦囊自動神鏡814型是最佳的超級八米厘攝影機，配有自動神鏡（八倍）F1.4快速鏡頭，自動測光，特別效果方面則有單格拍攝及三種快慢速度設備。同時錦囊自動神鏡518型亦是超八米厘攝影機中的珍品，除有兩種拍攝速度外，其五倍自動神鏡設備，更可使紀遠物體放大，將景物比例擴大八倍。在專業攝影方面來說，錦囊比力QL型早已得到世界最先進單鏡頭反光相機的評價，備有二十三種鏡頭可隨意調換，附件無所不備，超過二百種以上，有全能攝影機之譽。對初學及高級業餘攝影者來說：採用小錦囊QL17型相機最爲理想，備有全自動電眼曝光系統及自由操縱設備，使用最爲方便。請卽蒞臨任何特約錦囊經銷處參觀選購。

Canon

JARDINES 總代理：怡和有限公司

龍城木屋大火 幸免釀成巨災
灼傷一消防員及兩男子 五十餘災民獲緊急救濟

【本報訊】九龍城龍城路木屋區，昨上午發生四級大火，兩幢相連的三層高的木樓被火焚燬，兩名男子一名消防員被灼傷。

大火現場爲龍城路卅六號及三十八號兩幢相連之三層舊式木樓，三十六號地下是一間涼果店，二樓住宅，三樓爲最先發現火光之合興膠珠工場，隔鄰三十八號地下是宏發麵粉廠，二樓織布工場，三樓亦是一間塑膠工場。

據悉：該宗四級大火發生在昨日上午十一時四十分，三十六號三樓製膠珠工場內，突然發生火警，當時工場內有十餘名男女工人正在工作，他們見狀，即呼叫火燭，並逃出大火工場外，隨即見一股濃烟衝天，並曾一度傳出爆炸聲，於爆炸聲過後，火勢更加猛烈。消防局據報後，即派出十餘輛滅火車趕至現場，由於大火地點位於木屋區中間，消防當局恐防在隔鄰左右之木屋受影響，即架起兩座雲梯，由上向下灌救，另分別在東正道及光明街也進行灌救工作，在消防人員努力灌救下，隔鄰左右的木屋才幸免火神光顧，祇受水漬波及。

消防人員消耗一個多小時後，始將火撲熄，但被相連的三層高樓宇的三樓已全遭焚燬，二樓及地下則受水漬，損失嚴重。於大火發生時，有兩名男子及一名消防員被灼傷，但傷勢並不嚴重，已送院敷治無礙。

又社會福利署現已對在九龍城龍城路發生火警的災民展開救濟工作，目前社會福利署已登記十二家共五十五名災民，包括廿五名男子、十八名女子及十二名兒童。

這批災民，刻下被安置在友愛臨時收容營，社會福利署人員昨午供給食物、毛氈及衣服與他們，並將在今晚派發兩週的乾糧。

（右）龍城道一間膠珠及玩具工場發生大火時消防人員架起雲梯灌救時情形。（左）一名男子在大火中逃出，手部被灼傷，由救護人員敷治時情形。

機場出現不平等事 航空公司媚西輕中

讀者意見

編輯先生：

本人乃新近調往啓德機場之某機構工作人員，因工作關係，每日耳聞眼見不少不平等之事，現略述數宗：

㈠航空公司媚西輕中：因証件或其他問題，來港旅客不能進入香港，在日間，多留在過境室中，等待飛機載往他埠；在晚上，飛機來往減少，第二天才有機離港，若果旅客是西人的話，航空公司一定寫信給移民局，保他們出外往酒店，在港及離港費用，直至第二天早晨才返回機場；假使旅客是中國人呢，航空公司就一於不理，任由他們留在過境室茶飯、冷暖、患病、「天曉得」！

㈡航空公司之地勤小姐不方便中國人：她們多用英文或日文報告，請乘客登機，十次之中，只有兩三次用中文宣佈，使不識英文的中國人不知所從，唯有人行己行。

㈢民航處宣報員及航空公司之地勤人員有偏護西人之嫌：有離港飛機延遲起飛，宣佈員必用英文叫乘客往機場餐室進食（WILL PASSENGERS PLEASE PROCEED TO THE AIRPORT RESTAURANT WHERE REFRESHMENT WILL BE SERVED），同時又用中文叫「乘客往機場餐室等候」，在機場過境室之地勤人員，也有樣學樣，十之八九使到西人有得「食」，中國人有得「等」。

以上之不平等待遇，是百分之一百真實的。可能的原因是：香港乃英殖民地，航空公司是西人辦理，中國人沒有份的。

機場一工作人員上　四月八日

報章輿論代表大衆 當局必須歡迎批評

編輯先生：昨天公民協會年會中，卸任了主席的胡百富醫生，他的致詞，讀後未免驚嘆！他說：「香港有四百萬人口，任何政府，不管怎樣有效率，要使每一個人滿意，都不是容易的。大多數人口的福利是須行任何新措施的根子，因此，對政府的批評，很多時候出自少數。這些批評，雖然是正確的，但對整個局勢沒有清楚的認識，有時會引起離間和誤解。這可能損害香港的聲譽，造成信心的消失，而咎不在於政府，我們以香港爲我們的永久家鄉，必須盡我們的力量以保存這信心。」

我覺得，作爲一個民選議員，應對不合的行政措施加以批評和糾正，並且需要作出一個具體意見，提供改善，我的所見，剛與胡醫生相反，我認爲報章的輿論，代表多數市民，任何人指鹿爲馬，都會變出「洋相」，不爲市民所歡迎，相反，當局亦宜歡迎批評，有過則改，否則必會失去民衆的支持，對政府完全不利的，我相信很多居民，一定有此同感？

大安！

讀者：黎大衞上　四月廿九日

公務人員 汽車津貼 可以慳番

編輯先生：

本人閱貴報知悉核數署署長之抨擊若干政府機關浪費公帑，鄙人甚表贊獎，然尚有一點則未知核數署署長是否知悉，是爲各機關之公務員私家車津貼費（MILEAGE），該項實出每年不知耗費政府若干萬元。雖然有部份是無可避免之支出，但其中有很巨大之數目實可以節省；例如在政府之各工地，我們常見甚多私家車停泊，這些汽車多是各公務員自己爲着一己之方便及舒適，駕駛返工而支取政府私家車津貼的，他們雖然數人同一地盤工作，但卻各自駕車返工，這一來政府便得每人津貼數百元，若稍爲調整，只要他們居住距離返工地點最適者駕車返工，而於途中順搭其他同僚，則政府便可省回其他多人之津貼，還可以減少道路上汽車之擠迫。

再者，有些返工地點在市區，根本就用不着虛耗政費，只求舒適而自駕私家車返工。只要批准之巨頭們肯動用腦根則政府便可以節去甚多之消費，更莫談那些虛報大數的了。

此等自駕私家車返工而支取政府車費之風實不可長，因可養成公務員貪求享受之壞習慣，未知編輯先生亦以爲然否？此致

文安

納稅人上　四月廿六日

本欄稿例

一、歡迎社會各階層人士來稿。

二、內容以批評社會公衆事務、及對各種社會事業具有建設性的建議等，尤爲歡迎。

三、如無必要，來稿以不超過一千字爲佳；用原稿紙或信紙直行繕寫，切勿一紙兩面書寫。

四、來稿請附眞實姓名及通訊地址，或電話號碼，以便聯絡，發表時筆名隨便。

廣託案分行出納主任供稱 存款入數紙及期票 奉經理命照數入帳 迨期票到期則將所存數目提支

【本報訊】前「廣託」銀行三巨頭被控串謀詐欺罪，昨由深水埗分行出納主任供述每天經理都交給他存款入數紙及期票，着其入賬紀錄，期票則屆期提支，現金賬簿對此亦有紀錄，但實際上並無現金交收，通常現金將貯存於別項帳內，另該分行一襄理供說：祇分行經理，才有權貸款，但款額不能超過五千元。因証人証供未完，押候今晨續訊。

本案首被告李蔭南，又名李一鳴，六十三歲，報住又一村達之路三十號二樓，是大有碎記工廠監督。次被告岑幹光，六十二歲，報住巴富街三號七樓，是美蓮餐廳經理。第三被告陳伯興，又名陳秉彝，又名陳麟茂，又名陳昌權，報住喇沙道三十號二樓，爲退休商人。（按首被告因病請准缺席）

三名被告被控串謀行騙及僞造賬目，計有首被告罪名共十一項，次被告四項，第三被告則只三項。首、次被告由史刁域律師轉聘胡禮大律師代表，第三被告則由關祖堯律師轉聘賓學彬律師轉聘施文大律師代表，否認全部控罪。案由維多利亞地方法院康士法官聆訊。

深水埗出納主任供說：在一九六四年九月卅日至一九六五年一月五日，正是他在該分行任職出納主任期間，發現當時有很多張存款入數紙及支票，實際上並沒有現款交收，這俱是經理所訓示的，每次情形是這樣：經理將存款入數紙及期票交給他，命他照數入帳，期票由他暫保管，及期才將那存入款項數字提支。証人又說：當經理交給他存入數紙和期票時，銀行裏一姓黃和一姓唐的同事也在場，因現金賬簿亦有紀錄，故表面上看來很像有現金交收，但其實則不然，通常每天結存現金約二、三十萬元，如超過這數字，經理則着令移存於別一項賬目中。

深水埗分行襄理黃應範供說：最初他在總管理處稽核部工作，其職責是彙集各分行呈交來的月報，其中包括貸款與那一個客戶及其數目若干，然後由他列製成總表。証人說，他們是根據客戶的行業而分門別類，有時証人會到分行作突擊核查賬目，大約半年後，他被調往深水埗分行，陞爲襄理，負責管理銀行內賬目，不過，他卻並沒和客戶直接來往。當時該分行經理是黃振輝，向外貸款與客戶，是經理之職權，不過，分行經理祇有權貸款不超過五千元。

黃大仙九個街坊會 成立風雨安全會 準備替坊衆服務

【本報訊】颱風季節行將來臨，黃大仙區九個街坊福利會，爲未雨綢繆計，昨天成立一個名爲「黃大仙區風雨安全委員會」，使在颱風季節風雨侵襲時，可作防範及善後措施，用意甚善。

這一聯席會議，昨午在九龍鄆政大廈民政署內舉行，並由黃大仙區民政主任蘇耀祖主持，出席者包括：黃大仙、慈雲山、東頭村、橫頭磡、老虎巖、竹園、元嶺、新蒲崗、大磡村等九個街坊福利會的首長。

會議中，各人認爲每年颱風季節，難免發生風雨侵襲成災，九個地區面積遼濶，大小屋宇林立，爲免災害發生時臨事周章，故決定組織「黃大仙區風雨安全委員會」，爲坊衆服務。

該委員會經選出各部門人員後，即席選舉，名單爲：主席鄧錦興，副主席沈煥陽、衛相，秘書沈煥陽（兼），總務凌光財，財務李少英，調查錢寶偉，宣傳歐陽森，委員黎德生、嚴勳。

中文文摘出版

中文文摘第九期已出版，本期擴大篇幅，共計一百六十四頁，內容有：艾森豪功蹟無與倫比，人類六年後可旅行月球，相思湖分離悲歌，自能自緒握，馬車上的兇魂，三訓奇俠柳森燚，綿的故事（小說）、長相憶、儷侶長安，滅秀山頭，紅棉及短篇小說等，每册仿售一元，報攤有售。

慶祝日皇壽辰 日領館設盛大酒會

【專訊】日本駐香港總領事館爲慶祝日皇壽辰，於前日下午五時三十分至七時三十分，假希爾頓酒店大舞廳舉行酒會。

由前日五時半開始，日本駐港總領事岡田晃伉儷，橋正忠首席領事，迎接嘉賓，赴會賓客達二千人，包括本港行政立法兩局議員、政府首長、社團領袖、商業金融巨子、社會賢達、文化界首腦、駐港領事及商務專員等。

港督戴麟趾爵士於前日下午六時正蒞場，岡田總領事及橋正忠領事恭迎。六時一刻，鋼琴一響，港督及岡田總領事步台前，首先由岡田總領事舉杯，祝英女皇伊利沙伯二世福壽康寧，繼由港督舉杯祝賀日皇萬壽無疆及日本國運日隆。

港督戴麟趾爵士（左）與日總領事岡田互祝國運昌隆

麗的呼聲 設北角收銀部

【本報訊】麗的呼聲爲加強對用戶的服務，特擴大北角陳列室，增設收銀部。以前住在北角及筲箕灣等地的用戶，必須前往灣仔交費，甚爲不便，現在可以到北角新設收銀部交費，減少很多麻煩。

重新裝修後的麗的呼聲北角陳列室，位於英皇道三七八號，電話□七一七四〇四，共分兩個部門：一是收銀部，另一是應接室。該陳列室已在上月十九日開始辦公，每天辦公時間爲：星期一至星期六——早上十時至晚上九時；星期日——早上十一時至下午五時。

打麻雀「過三戲」 釀成一宗命案
男子被控謀殺高院今晨續審 同場雀戰証人謂曾從中調解

【本報訊】兩名同鄉老友，因在雀戰中一人大敗而要「過三戲」，另一卻反對，於是引起爭執，結果釀成命案，此案昨在高院刑庭開審，因控方証供未完，押候今晨續訊。

被告男子林天宗，又名林守弱，卅五歲，住新界荃灣新區。被控於本年二月十一日謀殺男子林瑞文。被告由石寶明大律師代辦，檢察官潘達高主控，案由高院署理正按察司李比爵士聆訊，陪審員由四男三女組成。

主控檢察官申述案情說：死者和被告原是同鄉兼老友，本年二月十一日，被告到死者家中雀戰，當時死者因手氣佳，頻頻告捷，被告卻沒有「食糊」而大敗，乃不斷要求「過戲」，一經過多次「過戲」之後，死者即提出反對，被告指死者「恰」（按即欺負）他，兩位老友因此爭吵起來，被告悻然離去，臨走時聲言他將在街上等候五分鐘，叫死者有膽就下來「講數」，死者不予理會，與其他友人繼續雀戰，且同晚上九時四十五分，死者之妻欲外出購物，死者亦陪同，當死者下至梯口街中，死者之妻突見被告由路旁閃出向死者揮拳，一手持三角鍠迎面刺向死者頸部，死者負傷後，反身奔逃，其背部又再被刺一下，死者走了數步，即不支倒地，其妻見狀，大呼救命，樓上之友人聞聲趕下，見被告正欲舉三角鍠再刺向死者，乃急撲前將被告擒抱，奪去其三角鍠，被告掙脫逃去，事後大隊警探與救傷車趕至，死者被送往醫院，不幸已因傷重斃命，法醫指証，死者頸及背部之傷，均屬致命，死因由於上述兩個傷口流血過多及受震所致。翌日警探郭錦詳、李田及楊伯韜，不辭跋涉跟踪渡海到南灣被告友人之家，將被告拘捕落案。

當時亦在場參加雀戰之証人呂學供說：當日上午十時，他到死者家中雀戰，至十一時，被告到，証人說：那時他認識被告，死者剛打十六手而已，由北方雀友接替，未幾同樣另一雀友因事離場，於是被告再入局接替，被告和死者斷要將牌過三戲，乃和死者爭吵起來，他乃作和事老，將兩人勸開，並謂大家原是海陸豐同鄉，不應因小故失了和氣，下午一時半，被告離去，臨走時聲言將在附近戲院等候死者，証人聞亦於下午二時廿分離開死者之家。

龍總舉辦兒童健康比賽
三組入選者明日決賽

【本報訊】九龍總商會爲紀念建會三十週年而特別舉辦之兒童健康比賽，參加比賽的兒童極爲踴躍，顯示該會會員對於培育下一代非常重視。在初賽中爲該會義務擔任兒童健康檢查的，有本港六位著名醫生分別負責甲、乙、丙三組的兒童健康檢驗，充份表現他們對選務工作的熱誠。

該會兒童比賽，由初賽中選出之每組十名優秀兒童，將於明日下午在該會裕堂參加決賽，屆時並將由該會正副會長夫人及評判醫生之夫人，組成臨時義務評判團，共同担任評定每組的冠、亞、季、軍。

兒童健康比賽各組入選決賽名單：（甲組）陳家楨、王志成、鄧萬峯、盧偉文、丘慧慈、周榮華、劉子聰、徐家銘、胡澤芬、吳金志；（乙組）林綺華、古兆知、吳嘉慧、楊麗亮、潘美堂、左文正、嚴秀蘭、鄧玉霞、何家棟、梁健東；（丙組）何寶昌、王敏儀、楊嘉慧、劉端德、關彩玉、陳恩慈、宗寶恩、張柱恩、郭英玲、何韻旋。

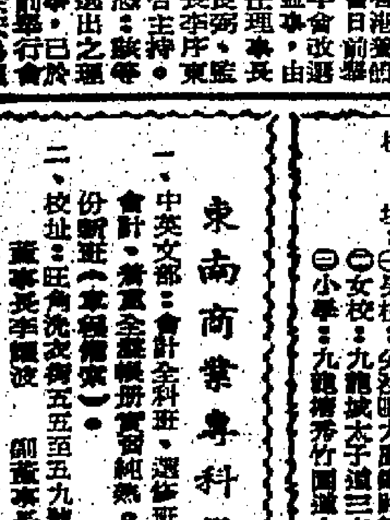
嶺英校友會 公演朱門怨

【本報訊】香港嶺英中學校友會香港總會爲慶祝母校創立卅一周年紀念暨籌募校友會會所基金，定明後天在香港大會堂劇院公演四幕五場話劇——朱門怨。

該劇乃一齣叙述民初一個家庭的倫理大悲劇，由會長張心永親自監督兼指導，並由李健興與白蕙霖担任正副導演。該劇門券，在大會堂售票處公開發售，可於每日下午五時至六時卅分前往預購及劃位。

海事處舵手 李全獲獎章

【本報訊】政府憲報昨日發表：政府海事處二級舵手李全退休後，獲女皇頒予帝國服務獎章。李氏於一九三五年加入海事處服務爲海員，至一九四九年升爲二級舵手，直至一九六九年二月退休，共服務卅三年，當時爲五十四歲。在過卅三年中，李氏曾經有二次重要任務，其中一次於一九五六年帮助在港灣的警輪離去，另一次於一九六六年帮助在青衣島搁淺的一千一百名郷民離去，搬至其大埔新居，因爲利用該處興建新水塘之用。



圖爲榮獲帝國服務獎章的海事處舵手李全。

薪俸稅報稅表發出 一月內應填妥交回

【本報訊】稅務局已重新設計薪俸稅報稅表格，使納稅人填寫時更感便利。該表格可用中文或英文填寫，納稅人可利用表格內註釋及舉例，以計算彼等應繳之稅額。稅務局發言人昨日宣稱，此一部份納稅人無填寫之必要。此等表格將於今日起寄給所有應繳薪俸稅之人士。此表格應於一個月內填妥交回稅務局。

收到該等表格之人士應在表格內詳細填報在一九六八年四月一日至一九六九年三月卅一日爲止，又十二個月內其本身及妻室在本港任職受僱之收入。

因疾病或暫時離港而不能填報時，應向評稅員申請延展期限。

發言人並警告稱：如不遵照規定於期限前填報稅表格，則屬違例，有被控之虞。

未收到報稅表格之人士如七月卅一日前仍未收到一報稅表格，應即通知稅務局。

發言人並指出：如納稅人在填寫報稅表時需要任何援助，可與報稅表上所示之評稅員聯絡。

葉鵠協會改選 朱志宏任理事長

【本報訊】香港葉鵠協會日前舉行理監事年會，改選由前任理事長李序東、監事長潘良鶴主持，聯合選出之新選理監事，已於日前舉行會議，選出朱志宏爲理事長，歐章、林克成爲副理事長，歐陽惠民爲監事長，楊國華爲副監事長，彭子輝爲秘書，徐玉魁爲司庫，張寶雄爲聯絡，許振球爲總務，理監事方面有：陳志忠、陳景海、龍鳳生、周昌善、鄒洪發。該會並公推李序東、潘良鶴、鄭培保、何思寧等爲名譽會長。上述新任人選，已定期於本月內就職，以便新年度之會務開展。

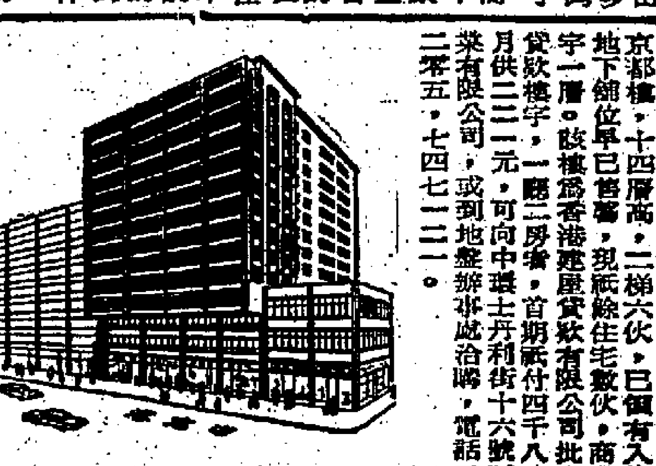
粉嶺聯和商會 會慶及就職禮

【本報訊】粉嶺聯和商會，將於本月三日下午四時在會所內舉行成立十一週年紀念及第六屆職員就職典禮，由新界總商會理事長邱德根主持監誓，副監事長許添福發選任証書。

第六屆新職員，早於上週選出，李卓南蟬聯主席，全部名單如下：主席李卓南，副會長應雄、關麗；總務余炳權，司庫劉興邦，福利黃子平，商務蔣作儀，文教黃文楷，核數徐耀祥，交際賴中文，調查黎明石，理事李善餘、李耀光、黃廷瑋、吳實之、曾兆琛、張壽、李廷耀、林瑋、黃育明、關偉雄；候補陳扶、張年生、郭文清。

灣仔京都樓 已有入伙紙

據永業有限公司稱：該公司在灣仔洛克道九十四至一百號（修頓球場前）興建之京都樓，十四層高，二梯六伙，已領有入伙紙。地下舖位早已售罄，現祇餘住宅數伙，商業用樓宇一層。該樓爲香港建屋貸款有限公司批准合格貸款樓宇，一房一廳，首期祇付四千八，分期月供三百二元，可向中環士丹利街十六號三樓永業有限公司，或到地盤辦事處洽購，電話二三二八二零五、七四七二二。



圖爲京都樓

泰國盤谷銀行 業務突飛猛晉

據泰國盤谷銀行發表：該行上年度分行新設立者達九家。該行屬國際間極具規模者之一，而深受世界金融業讚譽。根據一九六八年結算，資產總額已由一九六七年之六十二億六千七百七十萬銖，增至一九六八年底的七十六億七千六百一十萬銖，存款總額增爲六十億九千七百七十萬銖，增百分之廿七點三，放款及貼現總額增百分之廿二。營業純利一九六八年達六千八百九十一萬八千六百四十三銖，增一千六百八十七萬七千八百四十二銖。該銀行於去年度增設分行共九處，海外方面，於印尼首府耶加達創設分行，新界部份地區

居民飲水 必須煑沸

【本報訊】水務局昨宣稱：由於上水、粉嶺及和合石之食水供應系統進行修理之故，該等地區居民自今日起暫時由另一水源供應食水。由於此一水源之食水，未經全部消毒處理，該等地區之居民宜將食水煮沸，然後飲用。完全經過消毒處理之食水將盡速恢復供應。

青衣電力廠工人意外喪生 遺屬獲賠償撫恤 港幣一萬八千元

【本報訊】在青衣島電力廠因意外殞命的工人黃金常，最近經法庭裁定，他的遺孀梁玉玲獲得賠償撫恤金港幣一萬八千元。本月十二日便可到法庭辦理領取手續。

梁玉玲表示：希望法庭把該筆賠償金撥一次過全部給予，她以爲這樣便可作定期存款，以每月獲得若干利息，補助屋租。她說：「若是分數百元按月給予，這萬餘元祇能維持幾年，那時她最大的兒子也不過八九歲，則以後的生活不知靠甚麼維持了。」她的亡夫是利同和有限公司的「助探」工人，三月十日那天，在青衣島中華電力有限公司發電站工作時，因一宗蒸氣管突然爆炸不幸喪生，死後遺下給她的祇是四個孩子，最大的四歲許，一個兩歲許，一個歲半，最幼的誕生僅四個月，現暫托朋友撫養。

黃金常的遺妻梁玉玲及三子女，另一個誕生僅四個月的幼子暫托友撫養

讀者文摘

五月號已經出版 請即購閱

疾病的信號——發熱：爲什麼會發熱？高熱至什麼程度會有危險？發熱時應否忌口？怎樣退熱？……本文爲讀者提供多項有關發熱的醫學知識，實用價值極高，值得一讀。

東南商業專科學校招日夜生

一、中英文部：會計全科班、選修班、會計學班、國際貿易、成本會計、簿記全盤帳册實習純熟。日文班、書法班、開課：五月份新班（本報備案）。

二、校址：旺角洗衣街五五至五九號四樓　電話：K三〇五六二〇

董事長李國波　副董事長桓力行　監督兼校長梁宏平

天主教會聖若望英文書院

招考一九六九——七〇年度新生

班級：F.1　P.1　幼稚園高低班男女生。

報名：由五月一日至十日每日辦公時間携備學歷証件及半身正面照片兩張前往該校任何校址填具報名申請書。

考試時間：定五月十一日上午十時半。

校址：㈠男校：尖沙咀九龍鐵路紅磡地段。電話K六三七四〇七一

㈡女校：九龍城太子道三六〇號。電話八二七八七九

㈢小學：九龍塘秀竹園道十一號。電話八三六七三三

爲人父母請注意 兒童特效強健劑

根據瑞士著名藥物雜誌轉載：如果你發覺你的子女，血色不良，食慾不振，成長遲緩，身體瘦弱，發育不全，骨軟化，及牙齒生長緩慢的話，請即服用KIDDI「健兒」糖漿，必有意想不到的收穫。KIDDI乃係瑞士「潘馬」PHARMATON LTD大藥廠最新出品，行銷世界七十餘國以獨有方法製成之活性鈣、磷、維基酸（即蛋白質原素）、多種維他命B類，並包含大量魚肝油的透明水溶體，用濃縮天然菓汁配製，香甜可口，吸收快，易消化，是兒童增長期，及發育期的最佳口服劑。

KIDDI「健兒」糖漿含有鮮橙香味，兒童喜愛服食，日服一次，永保發育健康，各大藥房均售，總代理安逖洋行，電話七〇七七五七〇五五九二，說明書電索即寄。（廣告）

堅道英文書院通告

本校定於五月十一日（星期日）上午九時舉行一九六九年度上學期中一（FORM I）新生入學考試，報名表及簡章即日起在本校（堅道一二九至一三三號。電話二二一五九〇，二二五二八二）派發。

香港商業專科學校

五月份新班通告：

英文會計簿記　別文速記　商業信札　商業英文　商法　審計學　成本會計　經濟學　法學緒論　英國稅法　香港稅法　打字　銀行押滙　進出口文件及計價　中文會計　簿記及珠算　分身修班及進修班，課程均按照英國著名學會標準　各班評細章程另

上課時間　夜校　中區辦事處　廣東銀行大厦五零四室

日夜校校址：香港灣仔道五十號二樓　九龍山林道

夜校分校：中環

遠東航空日夜校招生

本校承蒙航空及機械工業界人士提倡，各科新生定五月一日開課

科別：飛機工程、無線電工程、報務、電視各科日夜班

報名：由即日起備二吋半身相片三張來校辦理

考試：日期報名時通知，簡章備索

校址：九龍城啓德機場內由宋皇臺道北帝街口轉入

一九五八年教育司註冊

港九富壇工商會計專科日夜校

五月份新班招生

㈠中文部：簿記，會計，珠算，銀行，統計，成本，稅例法，打字。（備考LCC及AIA）

㈡英文部：初，中，高級會計，成本，審計，公司

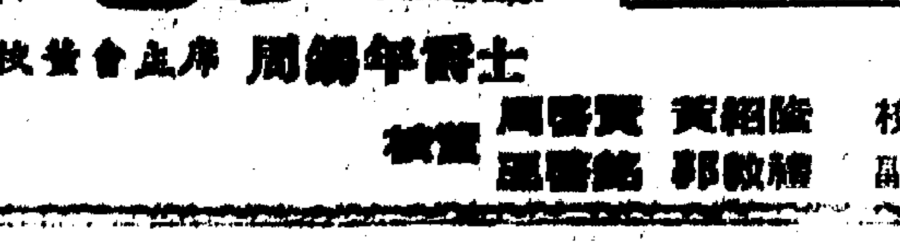
校址：一、北角英皇道一八五號二樓　二、九龍彌敦道六三三號三樓　三、富壇輔仁街八十二號三樓

博雅書院

BERNARD COLLEGE

校址：九龍又一村達之路十號　電話：800241——2

招收本年秋季男女新生



招收：FORM I 上下午班男女新生

報名：每日上午八時至下午六時

考試：五月十日（星期六下午二時）

士爵年錫周　席主會董校

校長王啓銘　副校長譚學慎

校董　黃紹倫　周寶賢　郭敏綿　區啓銘

雙龍丸

燉牛肉汁——補腦力

浸米酒——補精力

日常服用——補氣血

男女可服　學生可服　日常進補　勝過食參茸

專治　神經衰弱　腦力衰退　頭暈目眩　未老先衰

香港北角乙大丹堂出品

先施公司中西藥房及各大藥房代售

學生暑期活動 今年擴大舉行

項目廣泛將有五十萬人參加

【本報訊】今年暑期將有學生五十萬名參加教育司署與其他政府機關合辦的暑期活動，包括露營、林務、攝影比賽等。

參加林務工作營的學生，將獲得週薪十六元左右，每天工作四小時。新項目則爲領導新界學生在市區內遊覽三日。

主持該暑期活動體育事務的高級教育官甘培路昨日在政府新聞處記者招待會中透露上述消息。出席者並有女子體育組教育官梅薇雅、副督學曾乃斌、劉澤彬及將學黎家駒、中文大學校外進修部主任賴恬昌君等多人。

甘氏表示：今年暑期康樂活動計劃，將仿照去年辦法，分爲兩部份，一爲各學校本身安排的節目，一爲教育司署舉辦的活動。

今年將許重戶外活動，提倡郊遊之新界學校十二所已被揀定爲露營之用，各地均宜於划艇、游泳、遠足等活動；此等學校，每週約可供學生七百三十九人露營。

駐港英軍、警察及救教育司署，亦將舉辦其他夏令營。

凡愛好培植樹苗、飾補風蝕土壤、消除小種荊棘等林務工作之學生，可參加林務工作營。除享受天然環境外，學生可獲得酬勞，只需每天上午八時卅分至十二時卅分此時間內工作，其他時間自由活動，每週可獲十六元至十七元左右。去年該營共有十三個，參加學生二百七十四人，包括十三所學校，一般青年學生對之甚爲滿意。

漁農處林務科現亦協助推行學生暑期戶外活動計劃，位於風景美麗之區而鮮爲外人所知之林務站十一處將予開放，以供學生作夏令戶外活動。

今年計劃的新項目，是爲新界學生特別計劃作市區之遊。他們將被邀在市內遊覽三日，參觀博物館及美術館，遊覽山頂及其他地方。

今年此項計劃乃屬試辦性質，將選擇新界學校學生五百名參加，如反應良好，明年將擴大舉行。

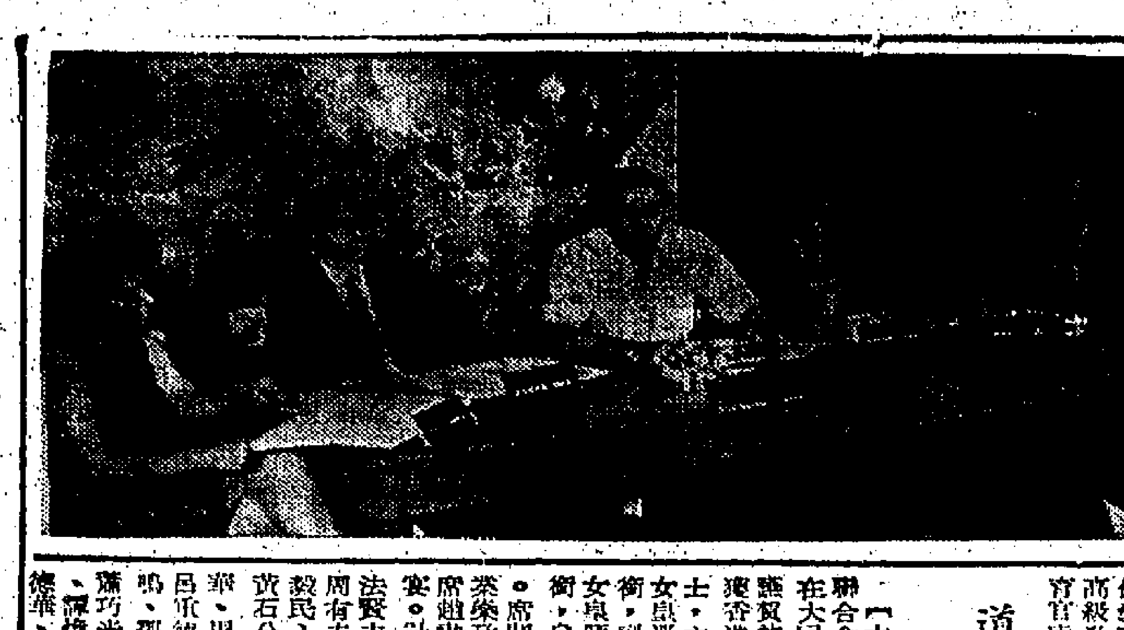
夏令青年活動另有一項體育訓練及教育計劃，游泳、拯溺及體操成績良好者可獲獎。此項計劃，由教育司署與本港體育團體聯合主辦。

中學男生及女生亦將分別舉行足球、排球及小型足球賽，香港草地網球會及香港小型網球會，今年夏季亦將與教育司署聯合舉辦一教練計劃及初級錦標賽。

文娛活動亦爲今年計劃之主要部份。愛好音樂之學生，將有機會參加音樂班，此外又有中學生辯論比賽及學校戲劇比賽。此等節目主要是以學校爲中心，鼓勵學校舉辦更多之課外活動，藉以培養學生對學校發生一種歸屬感，及啓發學生之強體精神。

高級教育官甘培路在致各校之通告中，概述教育司署今年夏季舉辦之各項活動，並敦促各校將該等活動計劃編入各該校之暑期計劃之內。

香港嘉道理爵士將捐出款項若干，以供學校舉行各項暑期活動計劃之用。



教育司署與本港各政府機關聯合主辦的學生暑期體育及康樂活動，昨舉行記者招待會。右起：將學黎家駒、副督學劉澤彬、體育組高級教育官甘培路、副督學曾乃斌、女子體育組教育官梅薇雅。

狄娜欣賞國際潮菜

國語片艷星狄娜小姐，日前在尖沙咀金馬倫道國際酒店大餐廳品嘗著名正宗潮菜時，對該餐廳精製的「四拼盆」甚爲欣賞，這位對飲食很講究的艷星說：「該餐廳的四拼盆，堪稱食譜藝術的珍品，表面看來有如雅緻的盆景，但色彩艷麗的一花一葉，都是美味的食品，配上名廚師精製的四款佳餚，香色味之美實在冠絕港九郇廚。」

圖爲狄娜小姐在國際酒店嘗名菜「四拼盆」時留影。

美國國際教育協會 副總裁蒞港訪問

恒生銀行設宴洗塵

【本報訊】美國國際教育協會之亞洲總部，自年前從曼谷遷至本港後，在港代表美國各大學面試行將赴美之留學生，該會對於學生入學具有相當影響力。該教育協會自從於去年夏季代替美領事館負責面試學生工作後，其重要性更比以前爲大，凡本港學生之欲留美者，多須經由該會面見，始獲美方學校接納。

該會在美之總會副總裁科士教君，涖臨遠東地區視察分會，順道探訪恒生銀行，科君在美早已風聞恒生之教育輔導工作，全爲學生服務，概不受酬，故恒生銀行特於前日在該行博愛堂設宴爲科君洗塵，並招待該會駐港人員，其他教育界被邀陪者尚有高級教育官方乃正、教育官凌向道、蔡永咸及

道聯會與圓玄學院 宴賀蔣法賢等三位

【本報訊】香港道教聯合會與圓玄學院，昨在大同酒家五樓，聯合設宴慶賀該會會長蔣法賢榮膺香港大學榮譽法學博士，主席趙聿修榮獲英女皇頒授〇·B·E勳銜，副主席周有榮獲英女皇頒授M·B·E勳銜，參與該會同人共衆。席間首由該會秘書羅榮緣致詞歡迎，繼由主席趙聿修致詞，同表歡賀。計參加者有蔣法賢夫婦、趙聿修夫婦、周有夫婦、與會同人趙毅民、劉永常、鄭植之、黃石公、羅業燊、湯國華、周汝楠、趙仲謀、呂重德、鄭兆鈞、陳一鳴、鄧國材、熊伯微、潘巧光、胡太初、伍休森、譚煥賢、陳仲池、梁德華、關秋、鄧九宜、甄華燦、周頌廷、何理甫、陳汝鋼、崔冠洲、羅伯明、夏耀楓、鄧忠利、盧少華、陸號波、張其析、黃廷榮、林勝恪、文譜等百餘人。

吉時洋行總經理 畢偉文任滿榮休

畢偉文近照

【本報訊】在港開業已有五十七年之美商「吉時洋行」，昨晚宴別其服務近五十年之現任總經理畢偉文榮休。

畢氏係於一九〇四年生於本港，十七歲業中學，即入「吉時洋行」服務，時該行在港開始不過九年，唯其總公司則係於一八七一年於美國舊金山創立者。畢氏早年曾奉派爲華南區代表，更於一九四七年爲該行在廣州設立分行，除任分行經理外，更兼任港行副經理。

畢氏歷任獅子會港會會長及〇三區總監，此次榮休後，將仍與其妻及兩子繼續留港定居，并負責該行在台灣出產之若干物品之推銷主持人。該行并經委派史多利暉任港行總經理職。

中青劇藝社 定期演話劇

【本報訊】香港中華基督教青年會劇藝社定本月十日及十一日下午八時，在香港大會堂低座劇院公演李援華編劇之五幕粵語諷刺劇「繁華夢」，票價分三元五角及五元兩種。

本次除原有社員外，並有多位新社員參加演出，並由盧敦成導演。

今日世界 四一二期出版

「今日世界」第四一二期業已出版。封面爲香港小姐家泊蒂絲小姐，彩色版爲「成績美滿的登月演習」、「香港小姐家美國開花展」、「南美洲的公園」；要目有：「北約組織的奇蹟」、「中共第九次全國代表大會的面貌」、「以新型建築做視世界的小鎮」、「現代心臟外科手術」、「漫談黃金」、「千奇百怪的降落傘」、「電腦的昨天、今天和明天」、「超時代的香港港穗快艇」、「卡斯特羅統治古巴十年」、「現階段的香港足球」；精彩短篇小說，歷史故事、象棋殘局研究等，印刷精美，圖文並茂，港九各報販均售。

「活腦素」會 可換原子筆

據與亞貿易公司稱：風行多年之振腦專藥「活腦素」，每年於會考期前後，更受用功學生殷切需要。現由今日起至六月底止，凡持有大裝或細裝之外盒一個，俱可到各處經行或代理行與亞貿易公司換領精美原子筆一枝。

第一商科外文學校 筲箕灣道增設分校

【本報訊】由波頓先生主理，教育界多名人士主辦之香港第一商科外文學校，爲了適應筲箕灣、柴灣、西灣河等地區之學生修讀外文及商科，特在筲箕灣道三三〇及三三二號開設分校。

分校科目有中英文簿記、英文信札、洋行實務、英文打字、珠算、英文速記、英語會話、英婦會話、英文拼音、英文文法、日文、法文、國語等；據稱：該校已裝修完竣，美奐美輪，師資亦由正校調往兼任。

該校之灣仔正校亦在五月份擴充課室多間，增聘有資格之師資多名，擴大商科及外文科各班學位，以接受更多學生入學申請。

公共關係學員 昨舉行結業禮

由莊重文博士授憑

【本報訊】鄭郁郎講室「公共關係」課程，第一屆學員結業典禮，昨日下午五時半，假外國記者俱樂部十五樓舉行，敦請中華廠商會會長莊重文博士主持頒發文憑，到各界來賓及學員甚衆，首由講師鄭郁郎報告課程經過，繼由莊重文博士頒發文憑，莊博士致詞，對該公共關係在商務之重要，頗多鼓勵。同學，由學員代表麥偉英致謝詞，學員代表歐麗禮小姐向莊博士致送紀念品，茶會盡歡而散，第一屆結業學員，凡五十多人。

播音電視節目

本欄刊登節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，以該台臨時宣佈爲準。

香港電台

中文台波段：六四〇千赫，波長四百六十八公尺。短波：三九四〇千赫，波長七十六·一四公尺，超短波調頻：九十四兆赫。

【七時】粵語新聞，海員家族節目。○十五分，天氣報告，轉播倫敦粵語新聞及國際現況報導。○卅分，天氣報告，中華故事㈠坦輪郭亭，㈡張元愛犬。○四十七分，本週農產品市價報導。○五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。【八時】粵語新聞，漁民特別報告，每日公衆活動報告及特別報告。○十五分，空中問答。○廿五分，粵曲。○五十分，鮮菜價格概況報導。○五十八分，天氣報告。【九時】國語、潮語新聞，特別報告。○卅分，城邊簷下。○卅分，點唱節目。【十時十五分】小訪員「空中良友」。○四十五分，科學講座。○五十八分，天氣報告。【十一時】粵曲。○十五分，粵語新聞，粵語流行曲。○卅分，中國歷史名相「范雎與處卿」。【十二時】粵語新聞，本地及外來生牛及生豬批發價格報導，時代歌聲。○卅分，漁民天氣預告，廣播劇「浪子回頭」。【一時】粵語新聞，特別報告。○十五分，時事實錄。○廿八分，天氣報告。○卅分，時代曲。【二時】國語新聞，特別報告。○十分，時裝曲。○卅分，戲劇化電影小說「雌雄妙賊」。【三時】粵語新聞，祝君康健。○卅分，民間故事，醒世姻緣之「自食其果」。○五十八分，天氣報告。【四時】粵曲。【五時】小訪員「空中良友」。○卅分，時代曲。○五十五分，鮮魚批發市情報告。○五十八分，天氣報告。【六時】粵語新聞，特別報告。○廿分，國語、潮語、客語新聞，特別報告。○廿分，空中問答。○卅分，「人海情潮」之「痴兒女」。【七時】粵語新聞，漁民一週。○卅分，時事實錄。【八時】亞洲及本港新聞報告，音樂。○十五分，粵劇「夜夜此時聽」。○四十五分，民爲先。○五十分，咬文嚼字。○五十八分，天氣報告。【九時】時代曲。○廿五分，天氣報告。○四十五分，中文教育性廣播。○四十五分，漁民天氣預告。○四十五分，轉播倫敦粵語新聞。【十時】豪俠龍約翰之「帝王末日」。○卅分，爐邊舞下。○卅五分，民歌及藝術歌曲。○五十五分，香港人眼中的英國。【十一時】粵語新聞，醉人的音樂。○卅分，轉播倫敦國語新聞。○四十五分，時代曲。○五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞。【十二時】廣播完畢。

商業第一台

波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。

【七時】新聞簡報，商晨雅趣，天氣報告。○十五分，座右銘，時代曲，歐西音樂。○三十分，過去十二小時警方新聞摘要，天氣預測，時代曲。○四十五分，有獎遊戲。○五十二分，時代曲。【八時】新聞報告。○十分，天氣預測。○十五分，時代曲。○卅分，歐西曲，時代曲點唱。【九時】新聞報告，天氣報告，時代曲點唱。【十時】南音。○卅分，婦女雜誌「家務小館」。【十一時】新聞簡報，報導東南亞各地天氣情況，時代曲。○十五分，祝壽祝婚。○卅分，小說「韶光無限好」。【十二時】新聞簡報，港九時事。○三十分，小說「昨夜夢魂中」。【一時】新聞報告，天氣報告，報導東南亞各地天氣情況，漁民天氣報告，時代曲。○卅分，粵曲。【二時】小說「驚災樓」。○卅分，時代曲。【三時】新聞簡報，粵曲。【四時】天氣報告，歷代名雛「卓文君」。○卅分，跳舞音樂。【五時】一曲寄心聲。【六時】新聞簡報，港九時事，天氣報告，時代曲。【七時】新聞簡報。○三分，雲綵組俱樂部「奇劇場」。○卅分，十八樓C座。【八時】新聞報告。○十分，賽馬漫談。○卅分，有獎遊戲。【九時】新聞報告，港九時事。○卅分，天氣報告，小說「冷暖天堂」。【十時】新聞簡報，天羅地網之「萬里追蹤」。○卅分，時代曲。【十一時】新聞簡報，天氣報告，民間奇案之「奪命銀針」。○卅分，時代曲。○五十九分，新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

商業第二台

波段：六一〇千週，波長四百九十六公尺。

【七時】新聞簡報，各位早晨。○十分，天氣報告。○卅分，過去十二小時警方新聞摘要，天氣預測，續播各位早晨。【八時】新聞報告。○十分，天氣預測，漁民天氣報告，續播各位早晨。○卅分，天氣報告，升中指導「中文科」。【九時】新聞簡報。○四十分，寫正字讀正音。○四十分，粵曲點唱。【十時】新聞簡報，天氣報告。○十五分，祝導節目。○十五分，報導東南亞各地天氣情況，時代曲。【十一時】新聞簡報，天氣報告，時代曲。○卅分，「江山一美人」。○五十分，社團活動報導。【十二時】新聞簡報，怡情小築。【一時】新聞簡報，港九時事，股市行情報導，天氣報告。○五十分，時代曲。【二時】報導東南亞各地天氣情況，粵曲。○卅分，婦女雜誌「家務小館」。【三時】新聞簡報，時代曲。○卅分，國樂。○五十分，天氣報告，股市行情報導。【四時】粵語流行曲。○卅分，年青人的時間。【六時】新聞簡報，天氣報告，續播年青人的時間。○卅分，時代曲。【七時】新聞簡報，活用國語。○十五分，寫正字讀正音。○卅分，一九六九年歐西流行曲。【八時】新聞報告，續播一九六九年歐西流行曲。○四十五分，

時代曲。【九時】新聞簡報，天氣報告，科學天地。○廿分，時代曲㈠夏夜，㈡南海之戀，㈢紫雲我愛你。○卅分，音樂介紹。【十時】新聞簡報，國學講座，魂夢相牽。○四十分，天氣報告。【十一時】新聞簡報，夜曲。○五十九分，新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

麗的銀台

【七時】進行曲，粵語新聞，音樂，天氣預測，節目報告。○十五分，高級日語課程。○四十五分，音樂。○四十九分，天氣報告。○五十分，談一本書，長一智。【八時】轉播港台粵語新聞，天氣報告，節目報告。○十五分，社會服務。○二十分，金石良言「寶貴時間」。○卅分，粵曲。【九時卅分】街市行情。○卅五分，錄轉港台空中問答。○四十五分，子女管教。○卅分，小說「西遊記」。○十五分，故事「明名開聲」。○卅分，兒童歌曲。【十二時】轉播港台粵語新聞。○十分，喜事重重，節目報告，天氣報告。○卅分，小說，諧劇「兩伙人家」。【一時】時代曲點唱。○卅分，喜事重重。【二時】故事「七賢衣郎」。【三時】轉播港台粵語新聞，節目報告。○卅分，時代曲。○五十分，人間世「愛的漩渦」。【四時】時代曲，節目報告。○十五分，轉播港台粵語新聞。○卅分，社會服務。○五十分，喜事重重，金台節目報告。【五時】兒童小說「怪屋」。○十五分，兒童歌曲。○卅分，紅船外史「朱次伯」。【六時】歐西流行歌曲介紹。○卅分，小說「四面威風」。【七時】新聞、天氣及節目報告。○廿分，色的恩夢」。○卅分，轉播港台時事實錄。【八時】新聞、天氣及節目報告。○十分，時代曲。○四十五分，談一本書，長一智。○卅分，粵曲。【九時】民間故事「捉金丹客」。○卅分，粵曲，中文電視及教育台明日節目報告。【十時】世界名著「銀燭台」。○卅分，週夢曲。【十一時】新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目報告。○十五分，夜半奇談「無形殺手」。○四十五分，時代曲。○五十八分，轉播港台粵語新聞。【十二時】完播曲。

麗的金台

【七時】進行曲，節目報告，音樂，天氣預測。○十五分，時代曲。○卅分，京劇。【八時卅分】福建歌曲。【九時】轉播港台新聞，天氣報告。○卅分，社會服務。○四十五分，街市行情。【十時】潮曲。【十一時】轉播港台新聞。○十五分，京劇。【十二時】故事「雷慶州民間文學故事」。○卅分，播港台新聞。○五分，潮語教授。○卅分，時代曲，天氣報告，節目報告。○五分，潮語益智節目。○十五分，英語教授。【一時】潮劇小說「情網與法網」。○卅分，京劇。【二時】彈詞。○卅分，潮劇。【三時】雜曲，節目報告。○卅分，潮曲。【五時】潮語小說「古寺鐘聲」。○三分，轉播港台新聞。○卅分，越劇。【六時】音樂，社會服務，節目報告。○四十五分，廣播劇「綠窗春回」。○五十三分，夜話。【七時】小說「李園春夢」。○卅分，潮語戲劇化小說「九龍神劍」。【八時】新聞、天氣及節目報告。○廿分，時代曲。○卅分，潮語幸運猜獎。【九時】戲曲介紹。【十時】評話。○卅分，小說「諜影橫江」。【十一時】新聞、天氣、體育及節目報告。○十五分，齊做夜話「天台夢」。○四十五分，國樂。【十二時】完播曲。

麗的中文電視

（上午）【七時】新聞及天氣報告。○七分，音樂。○十五分，健身操。○卅分，兒童節目。○四十五分，今日菜譜。○五十五分，節目預告。【八時】音樂。○五十五分，街市行情。○廿五分，買賣服務。○四十五分，小小樂園。【十二時卅分】粵語片「秘密三女探」，于驗秋、任燕主演。（下午）【四時五十八分】節目簡報。【五時】新聞摘要。○五分，小小樂園。○卅五分，粵語片「七彩蝴蝶青」，何非凡、余麗珍主演。【六時卅分】插花藝術。【七時】新聞及天氣報告。○卅分，我是偵探。【八時】快的啦。○卅分，一代劍王片集。【九時廿五分】粵劇集府。【十時五分】捧角。【十一時十五分】新聞及天氣報告。○卅分，閉幕曲。

無線電視

（上午）【七時】翡翠台：親睦雅集。【八時卅分至五十分】翡翠台：七彩「商闆七與孫多瓜」卡通片集。【十二時】翡翠台：「神行太保」片集。○卅分，翡翠台：「加州英傑」片集。（下午）【一時】翡翠台：粵語片「呂布搶貂嬋」，由新馬師曾、鄧碧雲主演。【二時卅分】翡翠台：七彩「露西搽劇」片集。【三時】翡翠台：七彩「神行總統」卡通片集。○卅分，翡翠台：歡樂家庭。【四時】翡翠台：西片「慾斷情天」。○十五分，【五時卅分】明珠台：世界珍聞。【六時】翡翠台：體育節目「歐洲足球賽」。明珠台：七彩「小白獅」卡通片集。○卅分，明珠台：七彩西片「曇花與飄絲」，加映七彩卡通。○五十分，翡翠台：新聞報導。【七時】翡翠台：英語講座。○卅分，翡翠台：新聞及天氣報導。【八時】翡翠台：可樂晚唱。明珠台：倍不倍由你。○卅分，翡翠台：粵語片「表錯情」，由謝賢、上官筠慧、丁瑩、姿中平主演。○卅分，明珠台：新聞及天氣報導。【九時】明珠台：七彩「雷尼沙」片集。○卅分，翡翠台：最後天氣報導。○卅五分，翡翠台：歡樂今宵。【十時】明珠台：「冷暖人間」片集。○卅分，明珠台：「冠晃街」片集。【十一時五分】翡翠台：最後天氣及新聞報導。○四十五分，翡翠台：專題片。○十五分，明珠台：最後新聞報導。○十五分，翡翠台播映完畢。

交通版

德法意比航空公司 簽署聯合計劃 保養七四七機

意大利航空公司、比利時航空公司、法國航空公司及德國航空公司於本年三月十四日聯合簽署波音機七四七型噴射客機的保養計劃。

保養計劃分配工作：意航公司與比航公司聯同負責最重要的水力及氣壓電子系統和整個機隊的飛行路線系統；德航公司負責察勘全部機器；法航公司則研究飛機骨架的健全性。

基於此等工作原則，專家與技師們便可以分工合作，再利用管理意航公司七四七客機的各主要部份；意航公司的波音噴射客機亦因此而保持最高度的效能。

另一方面，此計劃規定意航公司波音七四七客機之工作人員，必須在法蘭福克波音七四七機飛行訓練中心接受特殊而嚴格的訓練。

所以，在一九七〇年初，當意航實施採用波音七四七型噴射機時，各項事務皆已籌備就緒，如保養的機械、工作人員的工作效率、然新的飛機等。換句話說，意航正爲未來的發展計劃訂下萬全之策。

加航美加班機 每日兩班對飛

加拿大太平洋航空公司溫哥華至舊金山班機，現已增至每日由兩地對飛各爲兩班次，上下午分飛。又該公司之溫哥華與托倫多之間班機，現已逐日飛行，中途不停。過去該線班機，中途最少須停一站。飛行該線客機可載客一百四十一人。

兩個日人觀光團 分別來港澳遊覽

日本航空公司與東急航空旅運公司合辦之港澳觀光團，一行十二人，由東京乘日航公司班機抵港。日本東急觀光公司主辦之港澳觀光團，一行廿二人，由東京乘國泰航空公司班機抵港遊覽。上述該兩團所有港澳觀光秩序，均委由美華旅行社公司代爲安排。

英國珠寶 在港展覽

英國安德烈珠寶公司董事杜克，四月廿八晚乘英航機由東京抵港，作十天的業務視察。期內，將在該公司香港代理利威公司陳列室，展出最新珠寶。

今日來往班機

到港班機（星期四）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度泰越	下午五時
泛美	三藩市東京	午夜十一時
泛美	三藩市東京	深夜一時
西北	西雅圖東京	下午一時五十分
西北	西雅圖東京	下午十時三刻
環球	巴黎孟買曼谷	下午三時卅分
英航	倫敦曼谷	下午三時廿分
英航	三藩市東京	下午八時卅五分
國泰	東京	下午一時五十五分
國泰	東京大阪台北	下午二時五十五分
國泰	星洲曼谷	下午三時
國泰	婆羅洲	下午四時廿分
國泰	西貢	下午七時四十分
國泰	漢城東京台北	下午十一時三十分
國泰	馬尼刺	午夜十一時五十九分
加航	溫哥華東京	下午十時卅五分
澳航	雪梨馬尼刺	上午八時廿五分
澳航	倫敦印度	下午七時四十分
澳航	東京	下午九時五分
澳航	雪梨馬尼刺	下午十時十分
中航	台北	上午十時卅五分
中航	東京福岡台北	下午二時三刻
中航	星洲吉隆坡	下午八時一刻
德航	西德印度曼谷	下午四時三十分
法航	東京	下午二時卅分
法航	巴黎印度泰越	下午五時五十五分
韓航	東京	下午三時
日航	東京	下午一時
日航	東京台北	下午一時三十分
日航	東京福岡台北	下午一時五分
日航	東京大阪台北	下午二時卅五分
日航	東京	下午三時四十分
日航	倫敦印度曼谷	下午四時四十分
日航	東京大阪台北	下午十時三刻
瑞航	蘇黎世曼谷	下午四時三刻
菲航	馬尼刺	中午十二時廿五分
菲航	馬尼刺	下午六時十分
泰航	曼谷	下午一時五十五分
泰航	馬尼刺	下午二時十分
泰航	曼谷	下午三時廿五分
泰航	東京大阪台北	下午四時十分
泰航	曼谷	下午九時卅五分
印航	東京	下午五時卅分
印尼	耶加達曼谷	下午五時廿分
馬航	東京台北	下午二時廿五分
馬航	星加坡吉隆坡	下午二時五十五分
東航	金邊	下午七時卅五分

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	上午十時
泛美	東京三藩市	下午六時
泛美	曼谷印度倫敦	深夜十二時三十分
西北	東京西雅圖	上午十時三刻
西北	東京西雅圖	上午三時卅分
環球	曼谷孟買巴黎	下午三時卅分
英航	東京三藩市	下午五時
英航	仰光印度敦倫	下午九時卅分
國泰	台北東京漢城	上午八時
國泰	婆羅洲	上午十時卅分
國泰	西貢	下午二時卅分
國泰	曼谷吉隆坡星洲	下午三時一刻
國泰	台北大阪東京	下午四時
國泰	東京	下午五時卅分
國泰	馬尼刺	下午八時一刻
德航	東京	下午五時一刻
德航	曼谷西德	下午九時三刻
瑞航	東京	下午五時卅分
澳航	東京	上午九時卅分
澳航	馬尼刺雪梨	下午八時三刻
澳航	達爾文雪梨	下午十時卅分
澳航	印度倫敦	下午十一時一刻
義航	曼谷羅馬	下午三時三刻
中航	吉隆坡星洲	上午十一時卅分
中航	台北大阪東京	下午三時卅分
中航	台北	下午九時
法航	越泰印巴黎	下午三時卅分
法航	東京	下午六時四十分
菲航	馬尼刺	下午一時三刻
菲航	馬尼刺	下午七時
泰航	馬尼刺	上午九時廿五分
泰航	台北漢城	下午二時三十分
泰航	曼谷	下午二時三刻
泰航	台北大阪東京	下午四時
泰航	曼谷	下午四時三刻
印航	曼谷印度	下午六時五分
印航	東京	下午六時一刻
馬航	吉隆坡星加坡	下午三時廿分
馬航	台北東京	下午三時四十分
東航	金邊	下午九時

截信時間

今（一日）（星期四）

空郵

印尼：信件上午十一時；包裹上午九時。

沖繩島、馬來西亞、星加坡、汶萊、勞越、沙巴、納閩、泰國：信件上午十一時；包裹上午十一時。

東巴基斯坦：包裹上午十一時。

以色列、法國：信件正午；包裹上午十一時。

台灣、日本：信件下午一時；包裹正午。

美國、墨西哥、夏威夷：信件下午二時；包裹下午一時。

東埔寨：信件下午六時；包裹下午四時。

緬甸、伊拉克、荷蘭、比利時、德國、瑞士、丹麥、挪威、瑞典、英國：信件下午六時；包裹下午五時。

羅得西亞：包裹下午五時。

亞丁、西巴基斯坦：包裹下午五時。

澳洲、紐西蘭、非洲島：信件下午六時；包裹下午五時。

納閩：信件下午六時；包裹下午五時。

義大利：信件下午六時；包裹下午五時。

南韓：信件下午六時；包裹下午五時。

南越：信件下午六時；包裹下午五時。

關島：信件下午六時；包裹下午五時。

美國東岸：信件下午六時；包裹下午五時。

平郵

德國、荷蘭、比利時。

瑞典、挪威、丹麥：信件正午；包裹上午十一時。

巴布亞、新幾內亞：信件正午；包裹上午十一時。

基里斯多傑：包裹上午十一時。

非律賓、南韓：信件正午；包裹上午十一時。

明（二日）（星期五）

空郵

印尼：信件正午；包裹上午十一時。

南非洲共和國、剛果共和國、金麥隆共和國、賽內加爾共和國：信件下午五時；包裹下午四時。

美國東岸、加拿大。

平郵

日本航空觀光團

大陸澳門截信時間

澳門：上午十時半、下午二時半、下午六時正；包裹正午。週末下午一時；包裹下午六時。

中國大陸：上午七時；週末下午六時。

出入口輪船預告

（中文船名）	（船類）	（英文船名）	（何埠來）	（到港）	（離港）	（往何埠）	（所屬公司）
山西	貨船	SHANSI			三日	紐西蘭	太古
愛斯奎連挪	貨船	ESQUILINO			二日	台灣釜山	天祥
國泰	貨船	CATHAY			二日	歐洲	鐵行
貴州	貨船	KWEICHOW			三日	紐西蘭	太古
大滿	貨船	TELAMON			二日	美國	太古
東星	貨船	EASTERN STAR			二日	澳洲	怡和
基士頓馬士基	貨船	KIRSTEN MSK			二日	印尼	捷成
巴華利亞	貨船	BAVARIA			三日	日本	捷成
邊華麗	貨船	BENVALLA	歐洲	二日	四日	日本	邊行
東榮	貨船	EASTERN RANGER			四日	日本	怡和
湖北	貨船	HUPEH	日本台灣	二日	五日	澳洲	太古
新福馬士基	貨船	CLIFFORD MSK	美國	二日	三日	美國	捷成
柯士曼總統	貨船	P.PRES.OSMENA	美國	二日	三日	馬尼剌	[illegible]
海明	貨船	HAIMENG	上海	三日	四日	山打根	多利順
高麗熊	貨船	KOREA BEAR	美國	三日	四日	馬尼剌	[illegible]
安慶	客船	ANKING	基隆	三日	五日	基隆	太古
邊士的	貨船	BENSTAC	高雄	三日	七日	歐洲	邊行
岩代丸	貨船	IWASHIRO MARU	日本	四日	五日	星洲黑海岸	日郵
珍斯馬士基	貨船	JENS MSK	印度	五日	六日	日本	捷成
夏威夷	貨船	HAWAII	曼谷	五日	六日	美國	怡和
古力芝總統	貨船	PRES. COOLIDGE	美國基隆	五日	六日	星非歐美	總統
香港熊	貨船	H.K.BEAR	馬尼剌	五日	六日	日本美國	美輪
士打麥哲倫	貨船	STR.MAGELHAEN	日本	五日	七日	非洲	[illegible]
芬賓	貨船	FERN BANK	美國	五日	七日	溫哥華	多利順
拉出喀	貨船	KARACHI	歐洲	五日	六日	歐洲	[illegible]
亞拉斯加郵	貨船	ALASKAN MAIL	美國	六日	七日	溫哥華	福來
香港怡美利	貨船	THOMAS EVERETT	日本	六日	七日	星洲印度	福來
天馬利	貨船	TEMERAIRE	美國	六日	七日	美國	多利順
羅莎士總統	貨船	P.PRES.ROXAS	馬尼剌	六日	七日	日本美國	[illegible]
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	日本	六日	七日	星洲印度	日郵
法蘭德克	貨船	FRANCIS DRAKE	澳洲	六日	八日	台日關島澳洲	怡和
甘度魚	貨船	KENDALL FISH	美國	七日	八日	馬尼剌	總統
適吉	貨船	SCHIEKERK	日本	七日	九日	歐洲	[illegible]
拿撻	貨船	RAJAH	孟加拉灣	七日	九日	日本	鐵行
亞芝利士	貨船	ACHILLES	歐洲	七日	—	—	太古
攝津丸	貨船	SETTSU MARU	日本	七日	九日	星洲歐洲	日郵
瑪華巴基	貨船	MARTHA BAKKE	美國	七日	八日	星洲西澳洲	鐵行
寧波	貨船	NINGPO	曼谷	七日	九日	日本	太古
大蘭桃	貨船	TARANTEL	美歐非澳	七日	八日	美國	多利順
普利安	貨船	PRIAM	日本	八日	九日	歐洲	太古
廣西	貨船	KWANGSI	紐西蘭	八日	十日	台灣日本	太古
林肯總統	貨船	PRES.LINCOLN	美國星加坡	八日	九日	台灣日本美國	總統
廣西	貨船	KWANGSI	西紐蘭	八日	十日	台灣日本	太古
多聞丸	貨船	TAMON MARU	日本	八日	九日	非洲	日郵
格林蒙	貨船	GLENALMOND	歐洲	八日	十日	日本	怡和
華高士	貨船	VAUCLUSE	歐洲星洲	八日	九日	日本	[illegible]
札幌丸	貨船	SAPPORO MARU	日本	八日	九日	星洲非洲	日郵
芝保達士	貨船	TJIBODAS	日本	八日	九日	非洲	[illegible]
邊地爾	貨船	BENDEARG	歐洲	八日	十日	日本	邊行
[illegible]	貨船	STAR ALTAIR	日本	八日	九日	星洲印度	[illegible]
長門丸	貨船	NAGATO MARU	日本	八日	九日	巴基斯坦	日郵
[illegible]	貨船	PRES.VAN BUREN	馬尼剌	九日	十日	台灣日本	總統

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
基士頓馬士基（貨）	KIRSTEN MSK	日本	捷成	A卅一	上午十一時

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
彭布祿些亞（貨）	PEMBROOKESHIRE	歐洲	怡和	A一	中午
芝利旺（貨）	TJILIWONG	非洲	渣華	B三	下午六時
大斯士（貨）	THESEUS	歐洲	太古	A二	下午
柯利近（貨）	OREGON	溫哥華	怡和	九龍倉碼頭	午夜
泰來總統（貨）	PRES.TAYLOR	西貢日本	總統	A九	上午六時
海順（貨）	HELIOS	日本	多利順	B廿一	下午
士打東華（貨）	STR.TOWA	日本	渣華	A卅二	下午
大安龍（貨）	TRIANON	歐洲	寶隆	九龍倉碼頭	下午六時
明峰（貨）	PIONEER MING	美國	美輪	北角倉碼頭	晚間
邊利奧（貨）	BENREOCH	歐洲	邊行	九龍倉碼頭	下午一時

亞青盃賽圓滿結束
緬甸和泰國併列冠軍
伊朗挫以色列得第三

【曼谷卅日路透社電】今日在此間舉行的亞青盃賽，伊朗于加時比賽下，以二比一勝以色列，獲得季軍。上半場伊朗先開紀錄，下半場以色列扳回一比一平手。完場時紀錄不變，兩隊乃加時廿分鐘決鬥。結果，伊朗在尚有三分鐘完場之際，攻入一球，遂以二比一氣走以色列。

第二場，緬甸與主辦國泰國爭冠軍，泰國先拔頭籌，以一球佔先上半場，下半場緬甸追回一比一平手終場。雙方加時決戰，由一分鐘，緬甸射入一球，以二比一超前，其後泰國力戰下扳回二比二結束賽事，兩隊遂併列爲本屆亞青盃聯冠軍。

【本報訊】出席亞洲青年盃足球賽的中華民國及香港代表隊，分別于今日午間及晚上，乘泰國航空公司班機歸來。

中華民國此次在亞青盃賽初時成績不錯，曾與勁旅緬甸隊成二比二平手，可惜于對抗香港一役，部份球員沉不住氣，致以三比四受挫，並失去出綫機會。

香港的戰績平平，他們在分組初賽中得負五球給緬甸，二比三敗于越南，僅以四比三戰勝中華民國，成績是比賽三場，一勝兩敗，獲得兩分，位居D組末席，自然不能出綫了。

亞青盃賽昨天已告結束，中華民國與香港隊均于今日乘機返港，中國隊午間三時半到埗，港隊則下午九時半歸來。

亞協決定下屆亞青盃
明年在菲舉行
亞洲各國冠軍賽今年可能延期
通過黎巴嫩加入爲會員

【曼谷三十日法新社電】亞洲足球協會於星期二日在此間舉行的第廿一項會議席上，同意菲律賓於明年在馬尼剌，主辦第十二屆亞洲青年盃足球賽。

該項會議，由亞洲足協秘書高友德主持，會議同時通過黎巴嫩爲該協會會員。因而黎巴嫩成爲亞洲足協的第卅一個會員國。

據高友德報導，亞洲各國冠軍隊盃足球賽，今年將不會舉行，或延至一九七〇年四、五月間，在德黑蘭舉行。在時間上，與馬尼剌第十二屆亞青盃賽吻合。

亞青盃韓國隊
今由泰飛港
明天賽期無法借場
勢將延期一天舉行

【本報訊】有關于亞青盃足球賽結束後訪港的韓國及伊朗青年足球代表隊，韓國隊昨天已有消息給本港足總，但伊朗則未有答覆。

于亞青盃賽結束後乘經港返韓國之便在港比賽一場的韓國亞青盃賽代表隊，昨天已有電話給足總，定今天抵達本港（時間沒有說明），答允于明天在港比賽一場。不過，足總鑒于明天有一場東方對陸軍甲組聯賽在花墟球場舉行，球場便發生問題，因此，經覆電該隊，提議將比賽延遲一天，于三日在花墟上演，韓隊是否同意，就有待該隊今天抵港後才能獲知。

假如韓隊對足總提議的話，本月三日的賽期沒有問題，主隊方面，將以香港青年軍應戰。

體育

日本武道家
來港表演
昨已抵埗

前來本港訪問的卅名日本武道家，昨日已抵港。在機場歡迎者，有香港空手道剛柔會，九龍空手道剛柔會，香港柔道中心，並有香港著名模特兒龐懿敏小姐獻花。大隊人馬，全部停留於金勳酒店。

菲中華乒隊
昨已飛抵港
明晚首戰怡和

菲律賓中華體育會乒乓球隊，全隊球員十人，已于昨天下午三時半，全部抵港，客軍下榻于好世界酒店，明晚首戰怡和隊。

中華隊擁有菲律賓單打冠軍黃天送，及全菲國中西聯賽「三料冠軍」羅敏園等好手。

客軍并定于今晚，在銅鑼灣京都樓舉行記者招待會，明晚七時，首戰怡和於遂甸中佩會所，客軍將全力上陣。該隊球員名單如下：

領隊許通西、陳振樂，聯絡胡文炳、隊長黃天達，隊員：羅敏園、蘇榮民、李國汀。

客軍賽程如下：三日對東方，五日對四友，七日對鐵鷹，八日對香港青年隊，十四日對南華隊。

港島西南區籌備
青少年暑期活動

港島西南區青年康樂活動促進委員會，於昨日下午二時半，在西區民政司署香港仔辦事處，召開本區青少年暑期康樂活動籌備工作會議，決議暑期（七月廿日至八月卅日）舉辦康樂活動，計有：㈠青少年足球賽，㈡參觀活動，㈢遊戲日，㈣渡海泳比賽，㈤長途賽跑，㈥領袖訓練班（由各單位選派青年參加受訓）。各項康樂活動均設立小組，由各單位派員負責主持。而有關該次康樂活動之經費籌募，除向社會福利署申請津貼外，餘額均由本會會員單位認捐，並懇賓志強捐出青少年足球賽全部獎品。

出席會議單位代表計有：鄭文淦（鴨脷洲青年體育會），陳若遜（聖伯多祿堂），姿彥文（港九水上漁民福利促進會），黃炳勳（香港仔業漁體育會），鄭寶樂（香港仔街坊會），謝山河（田灣街坊會），陳山河（香港仔工業學校），莫與文（石排灣街坊福利會），謝錦泉（鋼綫灣村居民互助會），潮鎮勳（西區民政司署香港仔辦事處），黎維鑫（香港仔街坊會），陳祖邦（務實中學），高譚根（薄扶林村居民福利會），潘靜中（香港黃竹坑長村互助會），張元海（福潮惠同鄉聯誼會）。列席者：黃東堂（社會福利署）。

圖片說明：筲箕灣工業中學，昨日舉行水運會，圖爲湛兆霖致詞時情形，其左側爲該校校長何禮和，及主持頒獎之湛兆霖夫人。

夏令華人足球聯賽
定十七日開鑼
暫定接納廿隊報名參加

【本報訊】華人足球聯會，本年舉辦華人足球聯賽，定本月十七日在南華球場揭開戰幕，即日開始在華協會辦事處接受報名，十二日截止。

辦理華人足球聯賽的華協會所召開會議，昨日在南華協會舉行，出席者：麥耀明（主委）、彭弓、葉家新、胡祖堅、黎其滔等。

開會後，先通過所修訂的本年華人足球聯賽章程，就中與去屆不同者，主要爲每隊每場上陣比賽的有分球員增至六人（去屆規定最多爲五人），凡職業球員如效力別隊者，必須取得該球員原隸屬球會批准及書面証明，方接受註冊。

席上，胡祖堅報告洽商借用南華球場及政府大球場經過，南華球場答允每週二、四、六、日借出，大球場于每週一、三、五借給足聯，借用期間均到七月十日止。

關于開賽及報名日期，定本月十七日在南華場揭開戰幕，即日開始報名，十二日下午六時截止，隨于十四日下午七時召開參加比賽球隊座談，抽簽編排賽程。至于各隊的有分球員最遲應于十四日下午七時辦妥註冊手續，以後不得再補充，但無分球員則隨時可以增補。

參加比賽球隊暫定接納廿隊，倘若一個球會欲派兩隊參加比賽，如報名隊數不超過限額時，可以接納。

又，胡祖堅報告，有關開幕儀式是否盛大舉行問題，曾與各首長洽商，由于時間匆促，可能準備不及，故決定僅舉行簡單揭幕儀式，屆時將由主席蔡國楨宣佈本年華人足球聯賽揭開戰幕。

南華會會員証
限期換領

南華體育會，每年會員證的有效日期，向由六月一日至翌年五月底止，現該會經由執行委員會會議通過，并公佈通知，現年度協助、贊助、榮助、普通及學生等男女會員證，定由三月十五日起迄五月底止，轉換一九六九年度會員證。凡屬上述會員可於公佈期內，每天上午十時至下午六時，（一至二時休息），備款逕到香港嘉路連山南華體育會場館會員活動諮詢處辦理。但如果未暇前往，用劃綫支票照繳證費，並將姓名、住址、電話等，遞交該會，亦可同樣獲得新會員證。

現該會除公佈促請會友轉換一九六九年會員證外，并爲貫澈提倡宗旨，促進僑胞鍛鍊起見，如社會人士，凡擬申請爲「南華會員」者，可于每天上午十時至下午六時（一至二時休息），公眾假期，星期日，均照常辦公，逕至香港嘉路連山該會場館會員活動諮詢處辦理手續。

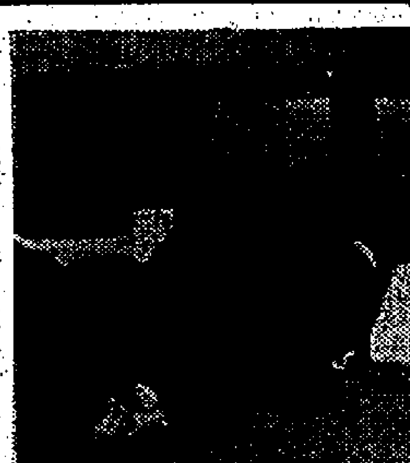
亞青盃爭霸成績

伊朗　韓國　0—2
泰國　越南　1—S
以色列　大馬　0—1
緬甸　日本　1—5
伊朗 — 泰國　1—0
以色列 — 緬甸　1—0
緬甸 — 泰國　2—2（時加）
緬泰併列冠軍

湛兆霖在筲箕灣工中
呼籲工廠協助
學生暑期工作
該校水運會昨已結束

筲箕灣工業中學第七屆水上運動大會，一連兩天（四月廿八日及三十日）在銅鑼灣維多利亞泳池舉行。上午九時，在校長何禮和主持下，比賽開始，比賽項目計有男子甲組二百公尺胸泳，男子乙組四百公尺胸泳，男子甲組一百公尺背泳，男子丙組五十公尺自由式，女子甲組一百公尺背泳等凡廿七項。並有校際邀請接力邀請賽，參加邀請賽之學校，計有：維多利亞工業中學，英皇書院，皇仁書院，新法書院，賽馬會工業中學，聖羅士女中學，九龍工業中學，慈幼中學，庇利學中學，筲箕灣中學等。

會後由湛兆霖夫人主持頒獎，湛兆霖致詞，湛氏對該校之重視體育訓練，訓勉殊多，對本港教育當局之重視工業教育，尤爲推許。他並說，本人在數月前，對小學會考制度及初中教育，曾作具體的獻議，目的爲一部份同學有更好的進修，使能成爲社會的良好公民。我非常渴望各青年在暑假中，應多爲社會服務，並希望工業機構，能提出職位給學生在暑假期工作，藉以造就人才。



圖片說明：即將在港上演的日本武道團，其中合氣道一幕，招式另有一格。

中游公開網球單打賽
韋良進入最後八強
雙打寶馮組伍蔡組進半準決賽
今日單雙打第二週賽共演七場

【本報訊】中游會與網球總會合辦之公開硬地網球賽，昨日完成三場比賽，種子球員俱進晉級，計韋良在單打中，獲得半準決賽權，寶路臣與馮滿及伍耀棠與蔡天德，則獲男子雙打半準決賽權。

另有兩場比賽展期，一場是林方與徐熾培，對陳福海與陳炳權的男子雙打，另一場是韋振東對姚以仁的男子單打，單打已定於今日補行，而雙打則另訂賽期。

單打第七種子，前全港硬地亞軍韋良，乃繼第二種子與及安邦，麥堅時等人之後，晉入單打最後八人之列。是役的對手是學生冠軍張仁忠，小張雖曾全力抗擊，而且表現還不錯，但到底球藝未足以壓倒韋良，卒被韋良在半小時內，以六比一，六比二淘汰出局。

雙打第四種子寶路臣與馮滿，第八種子伍耀棠與蔡天德，分別以兩盤接近比數擊敗了對手。茲錄戰果如下：

（男子單打）

韋良勝張仁忠，六比一，六比二。

（男子雙打）

寶路臣、馮滿，勝李奕蕃、李卓然，六比三，六比二。

伍耀棠、蔡天德，勝龔元相、李棠，六比三，六比四。

林方、徐熾培，對陳福海、陳炳權（改期）。

今日秩序

又：中游會與網總合辦之公開硬地網球錦標賽，今日五午五時半，在大坑銅鑼灣道中華游樂會內，點演七場，男子比賽，其中單打四場，雙打三場，俱屬第三週賽事。秩序如下：

（男子單打）寶路臣對伍耀棠，馬健隆對陳炳權，林方對陳海瀚，韋振東對姚以仁。

（男子雙打）梁兼紹、鍾汝滔，對張觀興、梁觀雄，安邦、霍英東，對白蘭芝叔、李恭川，韋良、韋中，對劉大衛、沈偉忠。

保齡總會將舉辦
暑期青少年比賽
球員將分業餘非業餘

【本報訊】香港保齡球總會昨日舉行第二次執委會議，通過了多項重要議案，其中懸疑很久的球員與職業問題，亦基本上獲得解決，將送交奧林匹克委員會香港分會審訂施行。另外將舉辦少年保齡賽，學生保齡賽，與及亞洲盃保齡賽等。

會議由保齡總會主席陳炎明主持，會議的過程頗爲順利，出席者：潘鉅樞、廖烈智、鄒福、馮大綱、盧永泉、沙千華、方西蒂、陳耀恩、曾尼夫人等。

會議中惹人注意的一項，是球員的職業與業餘問題，現已決定分爲業餘、非業餘與職業三種，具體條例經已擬定，將送交奧委會香港分會審訂後實施。

爲了促進本港保齡運動，發掘更多新人，保總決定六、七月份舉行兩項比賽，一項是十四歲以下的少年保齡公開賽，另一項是十四歲至十九歲的學生冠軍賽。

本年九月則舉行第一屆全港公開保齡球錦標賽，屆時球員亦分別業餘、非業餘與職業三種參加，在年尾時則主辦第四屆亞洲保齡球錦標賽。

澳乒　乒隊
男女子均捷

【本報訊】澳洲國家乒乓隊，昨晚與本港男女子選手對抗，結果男子勝三比一，女子勝三比二。

澳洲國家乒乓隊乘出席世界乒乓賽後經港返國之便，在港獻技，比賽昨晚在伊館舉行。結果男子共賽單打四場，結果客軍以三比一告捷，女子賽四單打一雙打，客軍又以三比二得利。

足總明日
開會選陣
迎戰兩外隊

【本報訊】足總遴選小組，定明日下午六時召開會議，選拔兩支聯賽選手隊陣容，以便迎戰行將訪港的英國國際足球選手隊及西德布努西亞隊。

英國國際選手隊及西德布努西亞隊，已對妥條件分別來港比賽一場，前者舉行爲下月十六或十七日，後者是下月廿八或廿九日。足總爲了及早選定陣容備戰，定明日召開遴選會議，選拔兩支聯賽選手隊。

讀者文摘　五月號已經出版

郎夫人答客問：郎夫人主持「答客問」有十多年經驗，有關兩性間的問題，獨具慧眼。本文中她談到使丈夫真正敬愛妻子的良策，並提供寶貴意見，幫助男女雙方能夠享受家庭的幸福。

紐約·大世界·五場
昨滿座今請早
上月參加日本電影節：最強演員七彩巨片
小林旭　高橋英樹　丘蓮璃子　宮戶錠也
地獄　明人　決鬥
大戰多場，殺得血肉模糊
連環劍一招八命！斬山刀斷臂勾魂！

英京　今早場十一點映　神劍女瘋俠　陳寶珠·蕭芳芳
今晚九點半公餘　六壯士　格力哥利拍七彩
明早場　香港一婦人
明公餘七彩　諜戰千面龍

英華　今早場十點九　莫忘今宵　陳寶珠·呂奇
今晚九點半公餘　七彩　四虎將　畢加索主打士演
明早場　神劍女俠
公餘　神通大盜

今天正場仍映第八部十集新片最拍　黃飛鴻　神三伏

金華　明天選映名片　實珍
肉搏坦克陣　THE TANKS OF EL ALAMEIN
橫卧沙場　肉併坦克　驚天動地　鬼號神哭

永華　今大盛大上映　七彩　荒山俠女
大情人
烽火七雄
下期正場　鐵金剛

今天十一院聯映

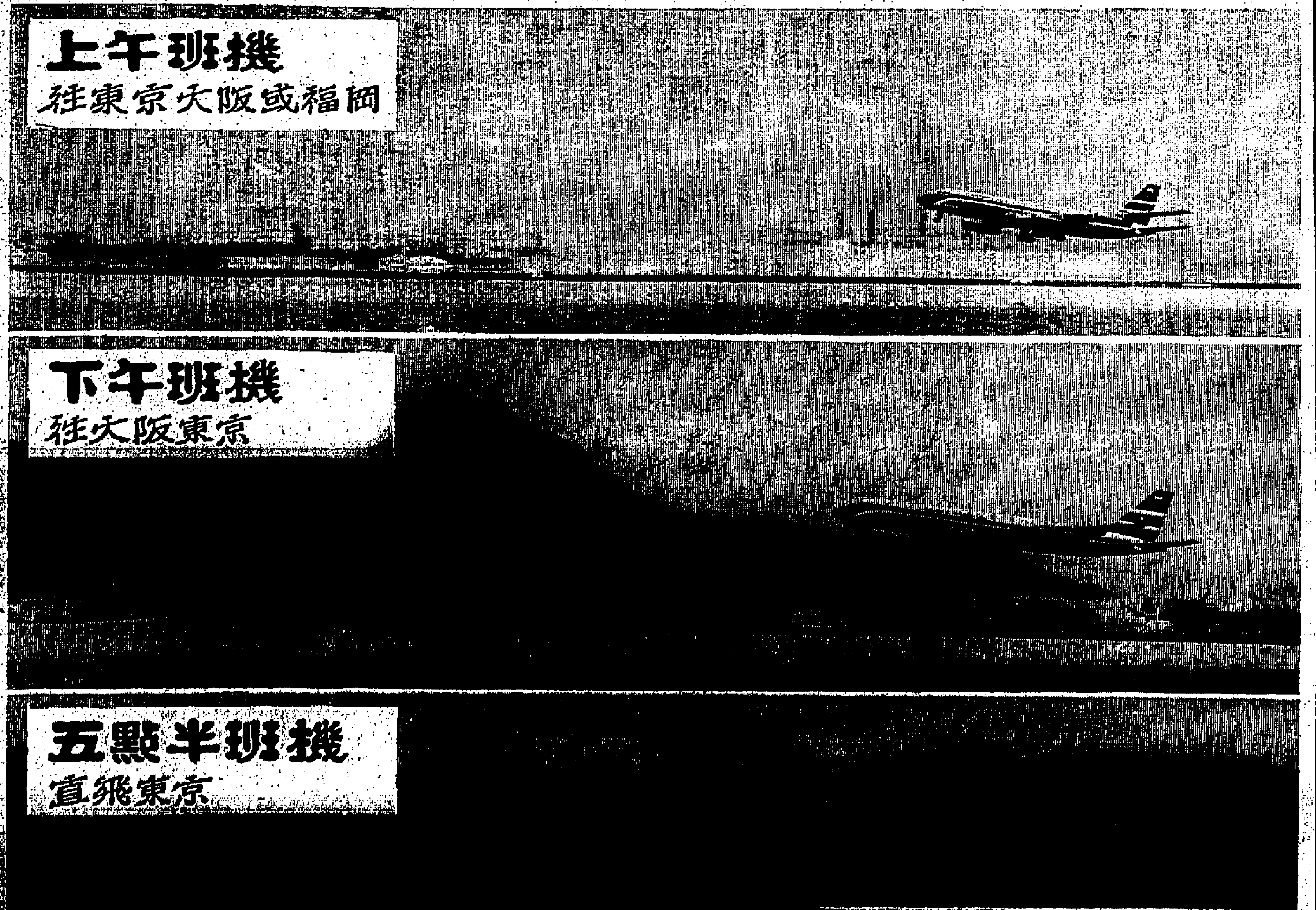
廣東龍門客棧
龍膽　來了！
堂堂陣容　赫赫聲勢
凜凜威風　皇皇巨製

新華　今天獻映
魔鬼兵團
COMMANDO ATTACK
魔鬼兵團滲入敵後　機動殺敵　戰無不勝

服務優良蜚聲寰宇
班次頻密雄視亞洲

乘國泰班機往日本閣下可以隨意選擇最理想的起飛時間因爲國泰航空公司每日最少有三班巨型噴射客機從香港啟程有時甚至一日四班乘搭上午班機往日本中午後不久便可飛抵目的地乘下午班機閣下抵埗當天仍有充裕時間享受東京的迷人夜生活每日下午五點三十分起飛的直航東京班機更爲快捷便利全程僅需三小時三十分閣下啟程前並可獲得整日時間在香港處理事務或購買物品此外國泰每日並有同樣方便的巨型噴射客機從日本返港乘搭國泰班機任何時間啟程悉從尊便

國泰每天最少有三次班機往日本



香港·台北·沖繩·福岡·大阪·東京·漢城·耶加達·加爾各答·新加坡·吉隆坡·汶萊·曼谷·西貢·金邊·馬尼拉

新蒲崗觀塘樓價貴 廠家將向葵涌擴展

因距離市區不遠招請工人非難 徙置大厦廉租屋建成後更有利 該區地價勢將追上觀塘工業區

【本報訊】近年本港出口貿易，突飛猛進，各種工業製品在國際市場聲譽日隆，故各業廠家，紛紛擴充廠房及其生產設備，以利進展。可是：熟練及半熟練工人缺乏，大家對於添置廠房所選擇地點，都以接近市區為第一目標，若廠房距離市區太遠，招請工人更加困難，且要增加舟車費的負担，所以自地產物業市道好轉後，九龍新蒲崗、觀塘及紅磡、深水埗等地區的工廠樓價，均見飛騰；特別好價，目前尤以新蒲崗及觀塘兩區最為旺俏，觀塘的工廠樓價，每呎由三、四十元及至六十元，仍難找得較大面積之「現貨」供應，工業地則每呎由三十元漲至八、九十元，亦少開投，新蒲崗之工廠樓及工業地，其價比觀塘更貴，且絕少有一萬呎以上之工廠樓出售，紅磡及深水埗兩區亦同樣旺俏。

上述各區之工廠樓既然旺俏，其租值自然隨之而起，觀塘區之工廠樓如屬二樓以上者，一般每呎要在六、七角，地下每呎則要一元以上，新蒲崗方面樓上每呎要七、八角至一元，地下則要一元五角，且很少有較大面積之工廠樓招租。

工業界人士認為在新蒲崗與觀塘等區工業樓既然旺俏中，一般亟需擴建廠房之廠家，對於地點之選擇，將退而求其次，目前似有向葵涌方面發展的趨勢，因葵涌是位於荃灣與荔枝角道之間，自新建大橋通車後交通尚稱便利，由荔山道到葵涌，僅需時十分鐘，同時政府已在該方面劃出較大面積，興建徙置大廈及廉租屋，將可容納一百數十萬人，是則將來招請工人亦非困難，所以大家都認為葵涌工業區將繼荃灣之後而興盛，尤適宜於發展重工業，因此，該區的地價勢將追上觀塘區，在官商合力建設下，預料再過一兩年，將另有一新面目。

外圍金價回順 港市跟風報跌

K金尾盤價三弍一．八七五

【本報訊】昨早市，K金市仍續行回順，最低價見三二二．二五，比廿六日（週六）收市價，祗升了一．一二五，比戴高樂辭職消息傳出後的開市價（廿八日，週一），則反跌了．二五。

早市的K金市走勢（昨天）：開低價三二二．七五（前市收市價三二二．四），隨跌三二二．二五，再升三二二．八七五，打後，即無餘力翻升，議定其大息七角，便再撻落三二二．二五，早市收市三二二．三七五，上牌現貨交收二、五〇〇司兩，易手一五元，早市突跌．三七五。

續行回順原因（早市），係因外圍金價多報跌，另有新聞利淡刺激，約是：「南非售金談判，已有協議希望」（見工商日報昨天電訊版），及因為法國手裡還有三十八億外滙儲備，復有廿億美元的國際貨幣基金貸款，還未被動用，歐洲美元，因美國加息，早已溜走了近三分之一。另外，如果K金市的朋友，並不善忘，當然還會記得，早在三月十九日，戴高樂已聲明，他已打算（還未決定）將自己的政治地位，繫於四月廿七日所舉行的信任投票。戴高樂早已安排下，在二月十日之前，西方自由國家財長開會時，已設立了五十億美元的金庫，對「熱錢」危機的應付。一般法定程序，要國際貨幣基金會，才能決定任何自由國家的貨幣貶值。三月十三日，德（西德）法經已成立一個緊急機構，在「熱錢」有問題時，即行彼此緊急通知。香港K金市，由三[illegible]．一二五，升至三二二．五，僅升了四．三七五，好友心目中「叶大陣仗」的法郎危機，巴黎金價又創新高價四九．〇六，而升幅卻祗如是（四．三七五），好友們，大多數都跌了眼鏡。

昨市，倫敦純金滂報二．三八七五（稱）。

告老士二．三八七八（縮），此係週期性的報縮，倫敦方面，已有人提議，要英鎊自行尋求適當水準了。這項見解，在一九六七年十一月十九日，工商晚報郵篇「英鎊貶值春話」，早會予以提及了。倫敦金價跌了一角（四三．五〇），瑞士金價跌了二角半（四三．五〇），巴黎金價跌了四角七（四八．五九），獨是紐約金價升了三角半。美電六一．〇六二五－六一．〇八七五（升），適天跟六一．〇八七五（升），加幣五．六五八七五（升），各價告升，因英鎊報縮，大細紗按價如下：六．〇九三七五，及六．〇九二五（升）。五期紗早按六．〇九二五（升），平息，午按六．〇九，日元期貨早按一六二．三七五（跌），平息，午按一六二．二五。

K金午市開三二二．八七五，收三二二．八七五，撻高三二二．八七五，撻低三二二．七五，兩市跌幅一元。

三藩市迪克有限公司，四月廿三日，鈔市報價，一美元兌價而言：加元一．〇七，法郎五．二八（官價四．九〇），西德馬克四．〇〇（官價四．〇〇），港元六．〇八，黎巴嫩三．一七，黃紙一八四（官價一一．八）。

銀行拆息 降回七厘

【本報訊】本港銀行頭寸，近來不但未因歐洲金融動盪而緊，反因滙單減少而轉鬆，昨日業內活期拆息由七厘二五降至七厘，成交不多。

泰國盤谷銀行公佈 一年來業務報告書

（續昨）一九六八年十二月三十一日結賬，本銀行之存款總額增至六十億九千七百七十萬銖，較一九六七年年底增加十三億八百一十萬銖，亦可算是空前未有過之高速度增長，並且是屬全面增長，即京都區增加29.8%，國外分行增加28.0%，內地分行增加29.3%，總行增加20.1%，除外滙存款外，各類存款額俱見增加。

本銀行之存款大部份是屬民間存款，包括各公司商行和私人存款，國營企業之存款僅佔全部存款額之5.02%而已。

本年間，增長率最高之存款係為活期存款，較一九六七年增加39.8%，其次是定期存款，增加29.9%，再其次是通審存款，增加19.6%。

上述存款不斷增加之情況，顯示出本銀行之服務獲得廣大民眾之擁護和信任。

本銀行於吸引之小額存款方面，亦獲得令人滿意之成績，此點由儲蓄存款之高速增長可以見之。小額存款業務，旨在鼓勵大眾節約儲蓄，將少量金錢寄存銀行，既方便又安全，並可得到優厚的利息。

米糧：米糧是泰國重要之出口商品，一九六八年的出口總額僅為一百零五萬噸，總值為卅九億七千五百萬銖，計在數量方面較一九六七年減少14.8%，而貨值則僅減少29.1%，蓋因本年國際市場米價較上年平均每噸約漲十英鎊。但國內米價反呈下降，因為政府不但限制米糧出口，且提高出口米之貼價，影響之下，國內一等稻穀每噸竟跌一千二百五十四銖，較上年每噸下降八十九銖，而當年區新穀當市時每噸價降存約一千一百五十四銖而已。值得注意的是白米批發價之跌幅較穀價尤大，例如百保白米平均每噸祗值二千一百卅六銖，較上年每噸跌達四百零六銖。這些白米原係擬供銷外國者，因受當局限制出口，遂充斥國內市場，造成國內米價急驟下降。

當局於一九六八年採取限制米糧出口之措施，係因担心國內米價升得太高，結果造成了一些泰米之固定顧客紛紛轉向其他市場採購米糧，及至政府認為國內米價已回降而開始放寬米糧出口管制，但外地入口商均不敢問津，蓋深恐一旦政府會宣佈抑低出口米貼價而蒙受損失，故米價雖告下降，但向泰國購米之訂單仍未見增加。本來在年底有少量之新米上市時，是應增加米糧出口的，但卻無能為力，當農民趁上市時出售穀物，僅得以低價出售新穀。

一九六八年泰米出口的萎縮，亦係因對米糧出口額之錯誤決定所造成，而米糧出口額之錯誤決定，則起因於對稻穀產量之估計不正確。泰米於一九六七至一九六八年生產年度之產量，為稻穀九百六十萬噸，此數字乃為當局之估定，並用以計算出口米額之數字，而據國家統計處之調查報告，該年度稻穀產量則為一千二百四十萬噸，至一九六八年一九六九年度之估計，則為一千二百卅萬噸。內稻穀存量約增十萬噸，實證明國家統計處的統計數字是比較正確的，茲將統計由下列各項資證明：即倘使稻穀產量，真的是九百六十萬噸，則一九六八年泰米之出口，不可能達到一百零七萬噸，是因為國內米糧只得八百七十五萬噸稻穀而已。但一九六八年稻穀除供國內消費外，尚剩一百五十萬噸，總數五十五萬噸，以稻穀剩餘計，亦可能出口九十萬噸白米，因為無論一年之估計錯誤，便出了很大的代價，因今次的估計錯誤，不但使米糧之出口貿易受了破壞，並且影響對外貿易收支之平衡。一九六八年雖然政府推行計劃，但出口減少二億六千一百萬銖，與所造成之損失相比較，仍由於多年米糧市場已易被政府推行錯誤之世界米糧貿易所現了。

如下的新形勢：因為米價高昂，歐洲各國均謀設法增加米糧生產，以提高自給程度，其他如非律賓等國，之米糧亦已逐年增加米產，能順利輸出，泰米今日之市場已縮小，加以米質較他國優良、運費較低以及各國增加米糧輸出等條件，但倘若米糧價格有更多變化，仍將繼續為購買人所選擇，並加強競爭力之市場了。

泰國方面之外滙，多年來於國際收支方面，一直能保持盈餘，到了一九六八年之外滙收入不斷增加，亦可得同時外國在泰國之援助已告減少，支之盈餘，是由於放任對外貿易，超逐年增加的結果，務業收入之增加並不足以補償，而對外貿易之逆差亦未減少，收入則反告減少，因此對外貿易不及早認真改善，則今後國際收支之地位，將呈現不敷，並會成為一個嚴重及難於解決之問題。（續完）

美德法滙掛高 瑞士法郎改低

美告羅士昨又提升

【本報訊】本港銀行之外滙買賣牌價，昨日美元、瑞士法郎、西德馬克及法國法郎均見調整，計調整後之新滙率，除瑞士法郎獨掛低外，其餘均告調升。至於倫敦美元告羅士牌價，昨亦提高，茲將滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

美元電滙賣出價由六一三、八〇港元改為六一四、二〇港元，買入價由六〇六、八〇港元改為六〇七、二〇港元，即每百美元均較前多兌〇、四〇港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一四三港元改為一四二、七〇港元，即每百瑞士法郎較前少兌〇、三〇港元，買入價由一四一、一〇港元改為一四〇、九〇港元，即每百瑞士法郎較前少兌〇、二〇港元。

西德馬克電滙賣出價由一五四、九〇港元改為一五四、七〇港元，買入價由一五二、五〇港元改為一五二、七〇港元，即每百馬克均較前多兌〇、二〇港元。

法國法郎電滙賣出價由一二三、七〇港元改為一二三、八〇港元，買入價由一二一、二〇港元改為一二一、三〇港元，即每百法國法郎均較前多兌〇、一〇港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二、三八八七美元改為二、三八七五美元，即每英鎊較前少兌〇．〇〇一二美元，買入價由二、三九〇二美元改為二、三八八八美元，即每英鎊比前少兌〇．〇〇一四美元。

本港金鈔外幣行情表

民國五十八年四月三十日（星期三）

（K金）	開市	322．75
	收市	321．875
	最高	322．875
	最低	321．875
（期紗）	開市	6．0925
	收市	6．09
	最高	6．0925
	最低	6．09
（現紗）	大紗	6．09
	細紗	6．09
（日元）	最高（萬計）	162．375
	最低（萬計）	162．25
（美）	最高	6．10875
	最低	6．105
（通）	最高	6．0975
	最低	6．095

雜鈔	
美紙（大）	1．3125
美紙（小）	1．2825
加幣	5．6525
加元（大）	5．6425
加元（小）	5．6325
大坡紙	1．982
細坡紙	1．9825
新勞碑（百計）	58．75
菲幣（每元）	．985
人民幣	牌價
泰幣	29．35
正銀	14．47
澳洲元（每雙計）	6．75
埃及鎊	6．30
台幣（千計）	148．00
西冷碑（百計）	55．00
布先碑（百計）	33．00
西貢紙（千計）	90．60
法郎（百計）	100（按）
瑞士法郎（百計）	140．50

美股暢成價昇 賓納斯最活躍

【紐約廿九日美聯社電】星期二日股市收盤時，漲升，交投暢旺，因受近日法國總統消息影響，大部份股市價都非常活躍，其中以美國聯邦升五角成十四元，成交四十九萬五千八百股，是紐約股市場中歷史上第二位成交最大數目的，一九六八年五月二日，巴西電力公司所成交的五十萬六千二百股。「杜鐘斯」三十種工業股平均指數升九點〇二成九三四點一。

今日成交總數量為一千四百七十三萬股，較星期一日之一千二百十二萬股為多，為一月七日以來所成交的一千五百七十四萬股較多一天。

美聯社六十股平均升一點五成三三三點九，工業股升三點六，鐵路股跌零點一及公共事業股升零點五。賓納斯股為是日場中最活躍者，跌三角七仙半成十六元九角。

印尼客商恢復購買 太古粗砂千噸

本月交貨透過糖行訂入

【本報訊】印尼客商恢復購買砂糖，昨日透過糖行向太古糖房訂購XA粗砂糖一千噸，是五月份交貨，預料五月份糖市比四月份更暢。

據糖行消息：印尼客商購買的太古XA粗砂一千噸，是透過糖行訂入的，柯打出該廠貨，價六百三十元。

昔經停止運來兩個月的日本幼砂，現在因為港市價位就合，入口商恢復向日本訂購，五月份陸續有運來，NS幼砂碼頭交貨每担以卅九元七毫成出三十噸，聞說五月上旬內有二百噸抵港。

歐洲幼砂糖市悄悄無變化，因為印尼客沒有洽購，紙寮本銷。比利時紙包庄幼砂每担拆沽卅七元五毫，西德、法國、丹麥幼砂每担拆沽卅七元。

歐洲粗砂貨色參差，價格不一，捷克麻袋庄粗砂每担拆沽卅七元八毫，捷克麻包庄粗砂乾包貨每担拆沽卅六元五毫，濕包貨每担拆沽卅四元四毫。

太古幼砂轉手仍有沽出，SG小包庄幼砂每担以卅八元五毫成出十噸，四星紙包庄特級幼砂每担以四十一元成出十五噸。

米市交投旺 成價頗堅硬

泰米昨有多宗開盤

【本報訊】本港米市轉入正常後，二、三盤商買意頗濃，昨日交投仍相當暢旺，正式開盤有二、三千包是照價捷成交者約五千餘包，另有用，茲將所成價格普遍堅硬如下：泰國靚金鐘大米每担成七十八元，黃三八大米七十八元八，清地圖大米八十一元半，七十八元半，齊地圖新大米七十六元半，七十六元半，泰國齊眉七十七元，齊武七十八元，七十四元，紅泉谷米七十七元，七十二元，七十四元，齊谷米七十四元。

泰國特級谷仔米七十五元半，黃仙水七十三元半，香好彩三號米六十五元八，香三角特級米碌五十六元九，黃棲斧三號米六十九元半，南發財米碌六十六元三，鳥I香碌五十六元，青勝利碌五十元零五，香觀音香碌五十元三，香朴碌四十二元，香飛機糯碌四十八元，金邊四糯七十五元八，金字絲苗七十三元半，大陸印香粘七十三元八，大陸油粘九十元，大陸七十三元。

三鳥市貨疏俏 蔬菜供應豐富

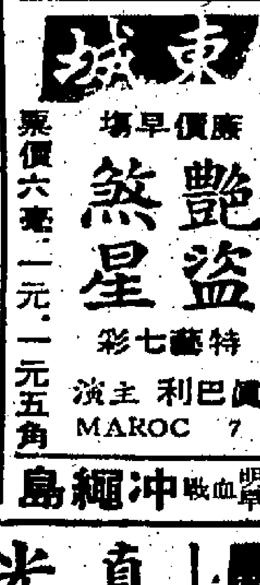
【本報訊】昨日雞貨品中，以三鳥貨較疏，但買客仍少，市況一樣呆滯，淡水魚及鹹水魚來貨均正常，價格無甚上落，本盤類以响螺稍不趣，價稍微順，响螺每斤下跌四、五十元，每斤升十元五角，至於蔬菜方面供應豐富，西瓜及冬瓜每斤均跌一角，紅王每斤則跌二角，獨草菇每斤上升四角，其餘無甚變化。

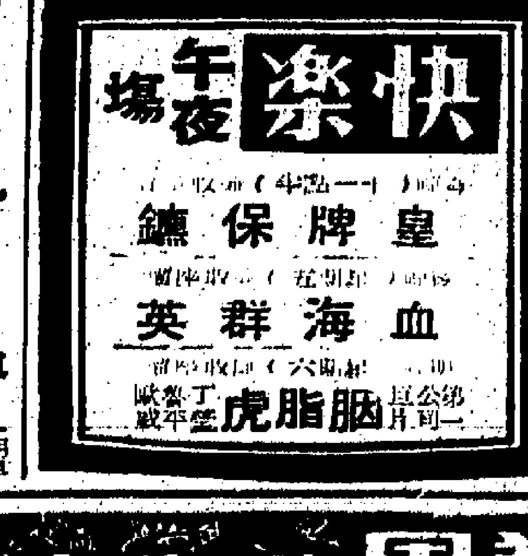
股市牛皮帶穩 成三〇三萬元

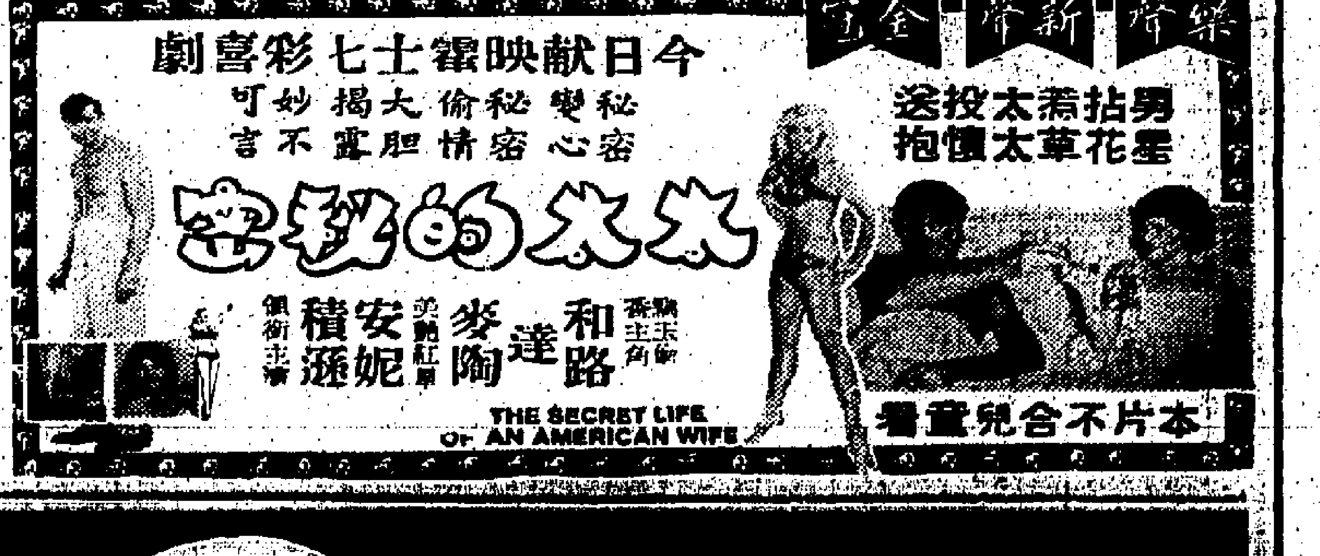
【本報訊】昨日股市成交總額三〇三萬元，行情牛皮帶穩，上落不大，茲將交投情形列表如下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	一八八．〇〇	一八八．〇〇	一八八．〇〇	一、三六九
香港電燈	二八．六〇	二八．六〇	二八．五〇	四、〇〇〇
九龍倉	二三．八〇	二三．八〇	二三．八〇	三、八〇〇
[illegible]（除各項）	九．五〇	九．五五	九．五〇	八、五〇〇
油蔴地小輪	四五．〇〇	四五．二五	四五．〇〇	四、六四〇
置地	五八．〇〇	五八．〇〇	五七．五〇	六、九〇〇
九龍巴士	二一．七〇	二一．七〇	二一．六〇	四、九〇〇
城市酒店	一三．三〇	一三．四〇	一三．三〇	四、五三〇
電車	一〇．四〇	一〇．四〇	一〇．三〇	四、〇〇〇
電話	二六．四〇	二六．四〇	二六．三〇	五、二七五
港機工程（除息）	四二．七五	四二．七五	四二．七五	二、六〇〇
太平洋	五．八〇	五．八〇	五．七五	五〇〇
怡和	三二．二五	三二．二五	三二．〇〇	七、三九〇
青洲英坭	二三．九〇	二三．九〇	二三．九〇	一〇〇
聯合膠	二．五五	二．五五	二．五五	一、六〇〇
聯紡	二六．六〇	二六．六〇	二六．六〇	三、〇〇〇
和記	一二．六〇	一二．六〇	一二．五〇	三、〇〇〇
大酒店	三四．五〇	三四．七五	三四．五〇	一、二七〇
信聯信托	七．六〇	七．六〇	七．六〇	一、五〇〇
置業	六．五五	六．五五	六．四五	二、〇〇〇
黃埔船塢（除息）	四四．五〇	四四．五〇	四四．二五	五、〇〇〇
信託	一．五五	一．五五	一．五五	三、四〇〇
均益倉（除息）	一八．九〇	一八．九〇	一八．九〇	二、五〇〇
太古船塢（除息）	三〇．五〇	三〇．五〇	三〇．五〇	一、〇〇〇
港啤	四九．〇〇	四九．〇〇	四九．〇〇	一、七〇〇
大東小輪	一一．〇〇	一一．〇〇	一一．〇〇	四〇〇
英美	一〇．七〇	一〇．七〇	一〇．六〇	八〇〇
遠東	一七．八〇	一七．八〇	一七．七〇	六、〇二〇
牛奶（除各項）	三〇．二五	三〇．二五	三〇．〇〇	三、六〇〇
隆德	四二．二五	四二．二五	四二．二五	五、二〇〇
煤氣（除息）	一二．五〇	一二．五〇	一二．四〇	二、〇〇〇
亞卡佛	三五．〇〇	三五．〇〇	三五．〇〇	三、〇〇〇
美吉	三一．〇〇	三一．〇〇	三一．〇〇	一、五〇〇
富利七	二一．四〇	二一．四〇	二一．四〇	一、〇〇〇
永安	九．九〇	九．九〇	九．九〇	一、〇〇〇

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者均不列出。）

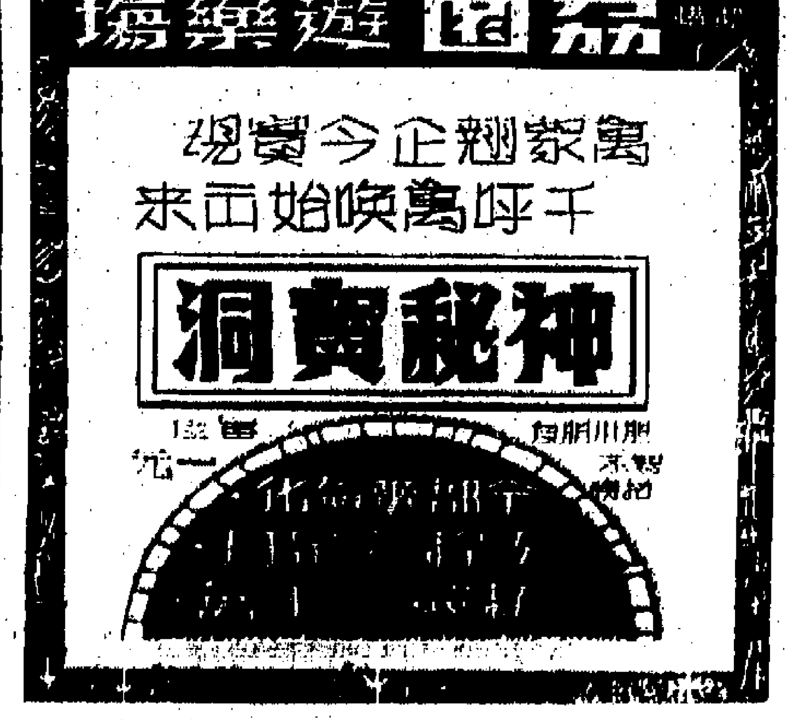






香港 大舞台 即日四場放映 俠聖 神龍三劍俠 貞娥刺虎 春寶新同哥・哥舞

真光 今天獻映 千嬌百媚 銀紙萬歲 晉家有女 絕代劍王



九龍城 國際 今天五場 邵氏出品 倫理艷片 彩色 烽火萬里情 凌波 關山主演 狂風暴雨群芳劫 桃李爭風

啟德遊樂場 文娛・魔術・什技・滑稽

尚有戲院廣告刊登第八頁及第十頁

筆與表

小蝦記 —一翩—

此地的一般習慣，金筆與手表是裝飾品，有些人袋裡插上三枝四枝金筆，神氣活現。若問這麼多的金筆用過沒有，頗成問題。

手表也是一樣，愛表的人經常換新表，跟上潮流，時興長方型時，圓型的就不要了。手上戴個名牌手表的人，喜歡在公共場合亮亮手表，故意舉起雙手，讓大家欣賞。

其實，在此地用金筆，一元一枝稀可以買到，使用時與名貴金筆無二致。廿多年來，從來未買過一枝超過五元的金筆，友朋饋贈的，收藏幾年原封未動。這是因爲剛到貴境時，無端端的把一枝金筆遺扒手偷走，從那次之後，發誓不買貴金筆。回憶在學校時，也曾想過金筆迷，千方百計慳零用，買枝靚筆。讀書時就是如何節省，無法買新筆。北平東安市場有一處專售舊筆與舊筆，各式金筆齊全，較原價低一半，還有可以換筆，以舊筆交換。作學生的買金筆，就在那裡物色。

此生祇戴過三隻手表，第二隻手表是紀念品，打工之處因服務滿十年而贈送的。那隻手表祇戴了四十八小時，因爲住見讀書用功，年年考第一，但他手上無表，想要又不敢開口，我於是摘下來轉贈給他。此子現在美國行醫，不知那隻手表別來無恙否？

真正講究帶手表的人，不一定買流行牌子的表，因爲有些手表在歐陸吃香，在東方可能無市道。他們足跡遍天下，知道每種手表的優點。此外，他們在夏天時，一定以袋表代替手表，使腕間不因戴表而流汗，這種人纔是第一流戴表人士。

現在市場上有一種牛仔表，大型而有顏色，見過一個近花甲的西婆，居然腕上也戴此種怪表，與她的年紀太不調和了。

已不時興的隱語

省港澳 百年人事 仁青

但粗口話多一成不變

時代不同，生活環境互異，舊的口語，有的亦跟潮流而起變化，姓氏不便變，更以免貽數典忘祖之譏外，往昔輒以雙字爲名的，近亦多以單字名，在市塵中，交際往還，亦有改用英語名字，使便於與外洋人通聲氣，殊風尚所趨，殊不足異。

獨粗口話，卻多一成不變，媽媽聲如故也，撚撚聲如故也，流氓街之粗口話，因亦殊鮮變化，粗口話之隱語，更少她有若何不同，有之，則惟各階層人物之慣用與不慣用而已。

有文化修養者，口語中之丟濃包已少，但在火紅火綠，大發脾氣時，因仍有口不擇言，亂噏廿四，忘卻本來面目的：曰：『挑那升』：曰：『挑你個包袱』，曰：『烏龜蛋』，習然不禁，已不足視爲語病，挑挑聲已轉成一種習慣口話矣。

『烏龜』爲胡說之別名，語出於大牌九中之攞牌，頭大而尾細，用之，乃是恰到好處也，不曰胡說而曰烏龜，用烏龜以譏笑胡說者，百年來，省港澳市塵中人，還有許多粗口話隱語，或非粗口的隱語，如已爲後一輩所鄙棄，試摭拾一二，用博一粲。

『入城標會』、『旗下佬』、『市橋蠟燭』、『床下底放紙鷂』、『棺材佬甩褲』、『張家鷄』、『西南二伯』、『皇帝著開福褲』、『賊子瀝』、『一津』、『二叔公割禾』、『阿嬤遊殯』、『燈杉掛老鼠箱』、『第八月十五揸芋頭』、『貼錯門神』、『跪地餵豬』、『牛皮燈籠』、『火燒旗桿』、『阿蘭賣豬』、『我做十五，人做初一』、『化骨龍』、『化食湯丸』、『摩囉鬼騎馬』、『法蘭西皇帝』、『三水馬騮』、『百眼佬』、『劉備借荊州』、『張天師著鬼迷』、『隨倉土地』。以上卅多條隱語，有粗口話，有通習代表一種意義的隱語（背語），往昔是無人不懂的。現在，祇有老一輩的人，才審其中的妙諦，比如：『第一津』是有市，『入城標會』是出門勾搭男人，『皇帝著開福褲』是孤也袈，『二叔公割禾』是孖下嘅，『八月十五揸芋頭』是連仔帶餓，『跪地餵豬餓』是賭錢份上，『火燒旗桿』是長嘆（諧音）『法蘭西皇帝』是賀也非傾，『摩囉鬼騎腳馬』是黑上加黑，『張天師著鬼迷』是有符，及『隨倉土地』是鹹濕。

早已淘而不用的隱語，還有『封六個錢俾你』，就是兩天前已撤銷的同性戀提案，其他粗口話隱語，恕未盡詳，往昔所給予的代價，或有由外國習慣演變而來的，如：『番鬼佬飈榜』，是也，近年之『潮州佬鍊胡』，取其音近『自己顧自己』而已，無獨永遠味可否，究不若『田鷄嘜』這背話——自己作『東』較有趣味，各自咚咚聲跳落水也（咚東諧音）。

半靜寂地帶

丹尼

有人用『貸欵公司』名義，向二百五十人騙欵共逵五十萬元。

這是一間向二百五十人貸欵的公司。

× × ×

北角砲台山，發現一個織草爲衣的穴居人。他對附近居民並無煩擾，但福利人員向他接觸時，則被投以石塊。

這恐怕是唯一反對『徙置』的人了。

× × ×

美國總統尼克遜就任百天，同僚向他慶祝。尼氏說：『我的成就不能以日計及時計。因爲我的計劃是長遠的。』

顏與孔子的：『朞月而已可矣，三年有成』相吻合。

× × ×

英國一些醫生，認爲年紀老的人，佔去病房，影響年青病人留醫。所以，主張老人有病，應該讓其死去。

這些醫生，恐怕忘記了他自己也會『老』、『病』了。

秦萍韓國返 新片接連開

銀色浪義 江紫薇

秦萍已經由韓國回來，那套往韓國拍外景的『黑鷹官』，終於大功告成，有關人士，都鬆一口氣了。

在韓逗留時間雖然不長，但在該地所渡的日子，並不好受，語言隔膜，固然是其中之一，其次，一些地方，深夜便『戒嚴』，不能外出，其三，該地一些演員，生活習慣與香港有所不同。

還幸，這幾年來，邵氏是保持和韓國合作，因此，拍起片來，比較方便，這才使他們能夠這次順利的，提前的趕回來。

秦萍回來之後，便馬不停蹄的趕拍這套片的廠景，從這可以看到，邵氏對她是如何重視了。

不大喜歡說話的秦萍，仍然保持一貫的作風，問及她在韓國所遇所聞，她搖搖頭的說：『每天都在拍片，除了拍戲，甚麼遭遇也沒有。』

這套片的導演是何夢華，男主角是唐菁。何夢華對於秦萍，是很賞識的，故有好幾套片，都是由她擔正第一女主角。這套『黑鷹官』之外，尚未完成的，便有一套『飛燕金刀』，這套片的男主角是岳華，拍了不短時間了，何夢華慢功出細貨，希望這套片，能夠搞得更理想。

『除了這套片，妳還有其他新片嗎？』我問。

『有兩套，一是武俠片『燕娘』，另一是時裝歌舞片『釣金龜』。』她坦誠的告知。『燕娘』的導演是張與，到目前爲止，尚沒有完成，『釣金龜』片導演是井上梅次，該片曾到台灣、日本、泰國等地拍外景，合作的是何莉莉、丁珮、陳厚、于倩、金峯等。這套片早便拍好，不知甚麼原因，到現在還沒有拿出來上映。』

『妳認爲我應該拍那一類片？』她不答而反問。

『任何一類片都好。』我說，如此的回答，這並不是我捧她，事實證明，秦萍是拍過不少文藝片、也拍過不少武俠片、不管那一類片，都是受好評的。就以那套『頸死天鵝』來說吧！時到現在，仍給人留下難忘的印象，相信邵氏也有這見解，否則，不會如此安排她拍片的，不知女星，也給固定了戲路呢！

不一貼

—百通—

喝茶不要太濃

喝茶並不是一件壞事，但喝茶過多，或喝太濃的茶，卻是一件壞事。喝茶能提神，這是因爲茶葉中含有茶鹼的緣故。茶鹼是一種白色的結晶體，能夠溶解於水，有些刺激神經，興奮精神，促進血液循環，減輕疲勞。茶葉又含有鞣酸，鞣酸是一種黃色的粉末，也能溶解於水中，有股澀味。如果茶太濃，茶鹼就多，會過度刺激神經，使人心臟衰弱，神經麻痺。鞣酸濃了，會使人大便秘結，消化不良。

薯仔出芽有劇毒

馬鈴薯，香港人叫『薯仔』，是人們喜歡吃的東西。但如果薯仔的皮變青，或者出了綠色的小芽時，就千萬不要再吃。因爲薯仔發青或發芽，在它的表皮裏，就生成一種劇毒的東西——龍葵精。極少量的龍葵精，便能使人中毒。吃了發芽的薯仔，就使人頭暈、抽筋、嘔吐、喉頭發癢、眼睛怕光。吃多了，會使人呼吸麻痺，心臟停止跳動，失去寶貴的生命。薯仔不要受曬，太陽一曬，就容易發青，甚至出芽了。

夏壽康呈請查禁復辟活動

洪憲本末 —民國史話—

夏壽康是湖北人，辛亥革命時在湖北都督府任司長，以後隨黎元洪到北京作官，當了肅政使，眼見復辟謠言日盛，當即提出呈文稱：『爲杜亂防嫌，保全清室，仰祈鈞鑒事：竊維清廷遜位，民國待以優禮，勝朝有禪讓之美，而開國無征誅之嫌。中外翕然，名正言順。乃近聞有人散佈論說，主張變更國體，還政清室，又聞有人具奏清帝，請恤遜諭，似此經說流傳，深惑觀聽，徵特滋民國之疑，實亦非清室之福。伏念改革之起，實由於晚清失政，皇族驕盈，把持政權，公行賄賂，疏宗見排於近宗，滿人見排於皇族，又協力以排斥漢人。滿、漢惡感，積不能解，滿人之握權當國者，又惟知聲色貨利，無政治能力知識。平時混淆黑白，臨事應變無法。坐成土崩瓦解之勢。武昌兵起，各省獨立，天命人心，一去不返。加以庚子拳亂，皇族倡之，辛亥革命，又皇族釀之，外人以皇族一再召亂，損害各國商務，且彼國在華教士僑民，生命財產，關係尤鉅，預決清室之不能維持，故亦贊成國體之改革。其時上海領事團，及各國商人，聯名請清廷退位，足見此次變更，迫於中外大勢所趨，非武力所能壓制也。今民國甫建，風雨飄搖，若又倡改弦更張之議，則是自求擾亂。與暴徒二次破壞，用意何殊。且清廷本以失民去位，民心斷難再復。徒使反側之徒，用其陰謀煽內亂，而他國且利用此以收漁人之利，中國之危亡將萬劫不可復。是爭一生之權利，陷五族以淪胥。不獨爲世界公例所不容，抑且背孔、孟大同之經義。況清室宗廟陵寢，永受尊祟，載在盟冊，倘入歧途，因此等謬論，致滿人皇族中或有一二無知之輩，與後來妄生枝節，其禍何可勝言。更恐其說倡揚，國本因之動搖，清室亦隨之傾覆，揆諸清太后遜位之本心，豈宜有此？大總統受全國人民負託之重，值此安危呼吸，斷不宜避嫌姑息，致釀亂機，應請飭下內務部，將此等論說嚴行查禁，並轉知清室內務府，遇事留意，杜芳絕嫌，用副民國優禮清室之致意。此屆一上，局勢又爲之一變。

荔枝漫談

江雯

荔枝盛產於粵閩，向爲嶺南名產。其枝幹高達兩丈以上，葉呈暗綠色，形狀如箭鏃而平滑，股果實成熟後，外皮上有紅色的鱗甲紋；果肉潔白，味甘多汁。荔枝的花細小而密集，有一股淡淡的清香，十花才結成一子，故果實不同凡俗，入口香甜有味，沁人心脾。荔枝樹有一特性，每當果實成熟後，最好用刀連枝勁下，藉以促使其枝條新陳代謝；這樣，翌年枝葉更茂密，可望多開花朵，多結果實。

這種處理果實的方法，遠在古代早已流行。古人稱荔枝爲離支，就有離於果實離其枝，而枝復離其支，因而定名。

荔枝樹另有一特性，它能善於保養其元氣，防止衰老。其方法是某年產量較豐，則翌年難免減產，藉以補足上年已消耗的養分。這樣循環不已，荔枝便不會年年豐收，也不會年年歉收。產地農民掌握這一經驗，可估計一年的產量。

正因爲荔枝樹有此特性，故雖逵高齡，終年仍枝葉茂密，看來青春煥發，並無衰頹之態。這種特性，求諸其他果樹，實不多覯。

荔枝成熟後容易腐爛，但焙烤後成爲荔枝乾，可久藏不壞。

荔枝雖盛產於粵閩，但四川畢竟古有天府之國的稱號，川南涪陵等地亦產荔枝，雖然產量不多，但以大陸之大，荔枝的產地極有限，仍屬難能可貴。

荔枝的品種有數種，其中以『三月紅』成熟較早，這一品種，宋代僅產在廣東香山（見香山縣志）；後來才陸續向他縣擴展；就算在今天，上市的『三月紅』大都來自中山縣。雖然『三月紅』核大而味道平平，和同類名種不能相比；但它能在三月間搶先露面，仍有可取之處。

『妃子笑』核小味美，可算佳種。其得名有關楊貴妃的史實，所謂『一騎紅塵妃子笑，無人知是荔枝來』，杜牧『過華清宮』詩句點明它的出處。

不過，楊貴妃所食的荔枝並非嶺南所產。涪州得注解選唐詩有云：『明皇天寶年間，涪州（涪陵）貢荔枝，到長安，色香不變，貴妃乃喜。州縣以郵傳疾走稱上意，人馬僵斃，相望於道。』『一騎紅塵妃子笑，無人知是荔枝來』，形容走傳之神速如飛，人不見其爲何物也。又見明皇致遠物以悅婦人，窮人之力，絕人之命，有所不顧，如之何不亡？』

宋代蘇東坡句：『日啖荔枝三百顆，不辭長作嶺南人』，看來他可能由於謫居時稍神苦悶，欲求解嘲所作。惟如此一來，荔枝逢見重於歷代文士，再經吹噓，其聲名格外顯著。

可是，今天荔枝的品種祇有紀念楊貴妃的『妃子笑』，而不及替荔枝大力宣傳的蘇東坡，今人似有疏忽之處。

港九首輪影院聯合廣告

京都·大華
今天盛大獻映 歐洲影片公司恐怖神秘艷絕巨製
三大巨星 珍芳達·阿倫狄龍·碧姬芭鐸 聯合主演
攝魄勾魂
奇異七彩闊銀幕 陣容之強壓倒一切 神秘大胆使人咋舌 兩大尤物性感競賽
Tales of Mystery and Imagination
• 任何神秘電影拜下風 •
今天早場 京都：神勇三蛟龍 大華：風流特務勇嬌娃

東城·樂宮·東樂
最後今天 七彩皇牌戰爭巨片
柯杜雷 主演 劇力萬鈞 節節緊張
東樂時間 兩點 五點 七點 九點
敢死五壯士 SUICIDE COMMANDOS
二次大戰中最悲壯戰役之一 最危險的任務 最激烈的打鬥
明天盛大映七彩激烈槍戰巨片 游龍奪命槍
今天早場 東城 艷盜 樂宮 煞星 東樂 碧血藍動 午夜場 美式婚禮

新華·豪華·金門
今天獻映 戰爭巨片 金門 二時 五時 七時 九時
緊張！刺激！
米高蘭尼 傑作 二大悲壯戰役銀幕上
敵前登陸 敵後爆炸 機動突擊 慘烈戰鬥
COMMANDO ATTACK 魔鬼兵團 七彩
驚心動魄
新華：諾第路敢死隊 豪華：諾第路敢死隊 金門：海底動物園

樂聲·新聲·金冠
今天獻映 雷士香港公司 七彩艷喜劇
本片不宜兒童觀看
丈夫醉香香 香閨冷落 太太心慌 紅杏出牆
太太的秘密 THE SECRET LIFE OF AN AMERICAN WIFE
和路遜麥陶·安妮積遜合演
今天早場 樂聲：好女十八嫁 新聲：特務飛龍 金冠：滿堂春色

總統·海運·國華
K-642050 K-678091 H-761937
觀衆一致讚賞 今天早場四座請訂
兩大巨星主演 佐治畢柏 珍茜寶
浴血洗沉冤 特藝七彩 中文字幕
成年人必看片，青少年欣賞之前，可先徵求父母意見！
今天早場 總統：男歡女愛 海運：鳳凰四人 國華：反尖兵 午夜場：破戒

皇后·麗聲·皇都
今天隆重獻映 特藝七彩潤銀幕
聯美公司戰爭緊張曲折巨片
十三金剛 SHOCK TROOPS
十大國際紅星聯合主演
破納粹牢獄，勇救十二壯士，械劫稅務局，游擊隊大進軍！
橋中飛屍！山頭喋血！迫供不認！堅決頑抗！戰火熾熱！鐵漢亡魂！
今天早場 麗聲：桂河橋 皇后：殺人胡帖 皇都：臥虎藏龍

利舞臺·文華·國寶
最後今天 文華五場 塞尼芙 克朽巨獻
兩點半 五點 七點半 九點半
羅蘭士奧利化 芳婷 鍾治閣 希
金像巨鑄 蝴蝶夢
今天五場 國泰機構喜劇 張慕琍周陳 董浩 主演
狼與狼 七彩闊幕
色膽包天少女妙計攻狼手
明天盛大獻映 伊莉莎白泰萊傑作 雲雨巫山數落紅
今天早場 利舞台：太空英巴 文華：一夜狂歡 國寶：十點半專片 情海金枝

東方·快樂·金國
寶座高踞首席 兩院今仍四場請早
法意合作聯合爆炸巨片
金國今天四場獻映 安樂影業公司七彩緊張巨片 飛天賊 動作多而且夠猛
金爪飛賊 GOLDEN CLAWS CAT-GIRL
丹妮露歇主演 全部伊士曼七彩
飛天本領 神奇技術 大開眼界！
快樂今晚午夜場：皇牌保鏢
今天早場 東方：奇妙女星 快樂：十點半 金國：碧血金沙

平打字機五六七折 辦入口座檯手提各種牌子 新舊都有 新機$164起 舊機$50起 歡迎舊機換新及分期付款 特設租賃修理抹油 9AM至10PM 假期照常營業 亞皆老街54號五樓中興樓上 電K889478 香港文儀行

新界遊假期 半島遊覽企業有限公司逢星期日公衆假期舉辦新界遊覽 每位收費十五元 包括乘座豪華遊客車暢遊新界風景一天及午膳酒菜 招待沿途專人講解並攜贈照片 借用望遠鏡等 歡迎預定購票：尖沙咀星光行808室 K674083—4

萬能角鋼 百貨架床櫃 堅固美觀 九三號 電話 K六六七五八

二影平過油毛印 影印文件 契約 證件

歐洲工展 第八屆於十月在德國舉行 徵求參展與小型合作社式經濟擬位專人負責直接與歐洲各國買家見面取訂單 擴展歐洲市場勿失機會 簡章備索函工商日報信箱395號

歐亞非公司旅運部 旺角彌敦道 創興銀行大樓601室 電梯5字 特快 日馬星台泰 簽証（代購機票同佣等）電話：K八八〇二一三

打字機 修理 買賣 計數機 七折 新機

商業 分類廣告

陶齋書訊 打字機 膠漆乳 染玉石顏料 冷凝膠 星加坡 泰國日本 南昌旅運公司 Nam Xuong Travel & Transportation Co. 九龍旺角新興大廈 電話：845787 • 842221 電視冷氣 掌紋 機械出售 昌記設計 冷氣機 中華民國越南泰國 順利冷氣修理工程 瑞香園 代客貯貨

專拍貨辦 百葉窗簾 注意廠家 影印 百葉窗簾 油印 內線電話 冷氣 冷氣 窗簾到府修理 釘珠毛彩

字打機平賣 新舊手提及座檯打字機平賣 並有修理、抹油、交換 九龍彌敦道717（八珍樓）六樓 旺角道口時代洋服樓上 K696596飛鵬打字機公司

送陳希賢

文記搬屋 888431 廿五元
永勝搬屋
百好搬屋 二十元
搬運
公平搬屋 廿五元
聯興搬屋 九885905 廿元
好運搬屋 30元
安全搬屋公司 九675872·672704 港444566
立興搬屋 20元
忠誠搬屋 20元 665563 747038
合誠搬屋 三十元
大信搬屋公司 港441783·九881714 三十元
新龍公司 專門搬屋
力生搬屋公司
忠信搬屋 三十元
永信搬屋 813568 819078 廿五元
三十元 859604 886711
中聯搬運公司 港717922·710726 九672608·667301 專門搬屋
興隆搬屋 九672704 港444566
立勝搬屋公司 九龍848810·885280 香港772755·773544
人信搬屋公司 九889854·889248 港444927 三十元

尚有分類廣告刊在第十二頁

市聲

騁妓詩詞拾零

或謂昔之召妓，不惜以金市愛，今之召妓則僅市慾而已。此說洵爲有理。前代雅賢，贈妓詩詞極多，盡情發揮，溢乎詞章矣。

顧齋

曩昔男女，爲禮教所範，非獨互不相通款曲，而閨女更以羞，居以嫁，即驚鴻之一瞥，亦無由也。當時才子，賦詩作詞，輒多旨情艷句，此皆幻想，未必眞有對象。蓋青年談愛，純自天性，乃假此而爲詩詞，發泄其眞情也。是以夙之所謂「雅賢」，多有贈妓詩詞，賦以坐對佳人，天賦之男女大欲，不禁盡情發揮，而溢乎詞章矣。或謂昔之召妓，不惜以金市愛，今之召妓則惟市慾而已。此說洵爲有理。前代雅賢，贈妓詩詞極多，姑拾一二，錯雜談之。夙昔爲妓，初教之歌，並授以詩書，故莫不淡歌舞，通文翰，且有能詩詞，此則亦所以投士大夫之所好，非僅容貌。唐長安妓萊兒，字蓬仙，其貌不揚，且若去秋娘矣，然利口便辭，詼諧臻妙，見者多惑之，有少年士子，年齡與萊兒相懸，但一見而溺，終不能捨。萊兒亦以其俊少，尤諂媚之。及少年士子應舉，自恃俊才，期於一戰而取，萊兒大誇於賓客前，指士子爲一鳴先輩。豈料下第，爲衆所謔。士子嘗以長短句詩嘲萊兒曰：「魚鑰獸環斜掩門，萋萋芳草憶王孫；醉憑青瑣窺韓壽，困擲金梭惱謝鯤；不夜珠光連玉匣，辟寒釵影落瑤樽；欲知明惠多情態，役盡江淹別後魂。」萊兒固亦能詩，因和之曰：「長安東畔住到門，長卿非慕卓王孫；定知羽翼難隨鳳，却喜波濤未化鯤；嬌別翠鈿粘去袂，醉歌金雀碎殘樽；多情多病年應促，早辦名香爲返魂。」雖則假情假意，然末句確令人魂銷也。

「爽郎志」載何伯明奚與娼小九來往，紹興十五年三月十五日，在臨安試禮科，第三場畢，出院曾草，遂與同試者四人，訪其家，置酒於小樓，夜月如畫，臨欄賞月，兩燭結花，燦然若連珠，孫娼固慧黠解事，乃白坐中曰：「今夕桂魄皎潔，燭花呈祥，五君皆較藝蘭省，其爲登名高第可證，願各爲一詞紀實，且爲他日一段佳話。」伯明即操筆作「浣紗溪」詞一闋，曰：「草草杯盤訪玉人，燈花呈喜坐添春，邀郎覓句要清新；黛淺顰嬌，情脈脈，雲輕柳弱意眞眞，從今風月屬閑人。」柴傳觀歎賞云云。

明末秦淮妓中，不鮮所謂奇女子，葛小宛，李香君，柳如是等外，復有卞賽，後爲女道士，自號玉京道人，知書，工小楷，寫蘭，年十八遊虎丘，居虎邱，見客初不甚酬對，若遇佳賓，談詞如雲，一座傾倒。尋歸秦淮，遇亂，復遊吳門，吳梅邨嘗作「聽女道士彈琴歌」贈之，中有云：「昨夜城頭吹篳篥，教坊也被傳呼急；碧玉班中怕點留，樂營門外嘁家泣；私更妝出東江邊，恰遇丹陽下渚船；剪就黃絁貪入道，攜來絲綺訴嬋娟。」

清乾嘉間，秦淮風月，恢復如昔，郭頻伽「中秋細娘招集秦淮水榭」七律云：「當筵索賦定情詩，金縷鞋杯纖手持；正是秋風多病日，最難人月並圓時；瓊樓玉宇寒如此，翠被香衾或未知；辟寒秦淮應說過，一宵清坐共楊枝。」「秦淮見聞錄」載金棣贈心娥校書「金陵」律云：「金屋樓遲記昔時，阿嬌未貯渺相思；重來畫館如巢燕，驚見名花想折枝；月橫風耶卿倚醉，釵光影影我成癡；却憐消笑含愁處，不許耶歲贈別詩。」「歎步靡前不厭類，頸棋論茗頻相親，幾時都雨法神女，一夜秋風動旅人；衣上淚痕燈下落，鬢邊花影鏡中新；槿囊傀之瓊瑤贈，手界爲絲紀夙因。」兩律雖有流於「俗豔」之嫌，然清爽易解，非無可誦之處也。

餘暉

「蔡先生，吃我們這一行飯的從來不替舞客打算的，就是有人因此跳樓，我們也不會同情他。不過我知道你和一般舞客不同，你是爲我到這裏來，而不是爲的尋找刺激。」

「你能够明白就好了。」

「因爲我明白，所以我勸你。」

「我本來希望幾天見到你一次，可是辦不到：譬如今天晚上，一吃過晚餐我就想到這裏來了。我出去逛馬路，想消磨這一天，但最後還是決定來找你。」

「不要這樣癡情，」他說：「你在這裏雖然人地生疏，需要個了解你的人，但舞廳不是好去處。」

「你不會把我當成一個普通舞客吧？」

「要不然我何用勸你？」

芸芳幹這一行雖然已經有了兩年的歷史，但還保持着先前的善良心腸，不像其餘的姊妹一樣，一切都以自己的利益出發。她對於這個純樸的青年，倒滿有一種同情和好感。他是汚池中的一朵白蓮，也不是爲色情而來臨這座火山。「你既然有個表伯栽培你，還是好好去幹吧。他把你召到香港來，總不是爲的幾百塊錢的月薪。」她說。

「我能等到幾時呢！」

「你不是還很年輕嘛！」

「那時你或者早就結婚了！」

「傻瓜，我同誰結婚呢，你以爲舞客之中能找到好對象嗎。」

「一個星期見一次面，一個月也祇能見到你四次。」

「祇要我們彼此了解，一個星期見一次也不能算少了。」

「我回去試試。」

「不過你千萬不要誤會，要知道我也一樣希望見到你：我雖然天天和舞客周旋，爲的祇是生活。」

「你需要多少錢才可以脫離這一行呢？」

「不多也不少，八百塊錢。」

這個數目等於他的收入的一倍，他那有能力幫助她脫離這個汚池。她見他不說話，就說道：「眼前你當然沒有這個能力，不過我相信你有一天能辦得到。」

「我不知道要等到幾時。」

「我會等着。」

「如果要等五年呢？」

「那時我也不過二十三歲。」

舞廳裏是簡奏輕快的音樂，舞娘和舞客在那裏亂轉，祇有這一對年輕男女的心不輕鬆，因爲他們在憧憬着未來的日子。（二五）

月朦朧

雨萍

他不敢再看她一眼，額上不住地冒出汗水。

芸芳在另一邊姍姍地來了。

「對不起，我來晚了。」她盈盈地一笑，拉開椅子坐下，從眼角邊瞟瞟逸帆。

「姐姐，妳要些什麼東西吃？」茶芷問她，又轉向逸帆：「姐夫，你呢？」

逸帆心慌意亂，看看芸芳，又看看茶芷。

「你看你，這有什麼難爲情的，連答話都不會！我們要兩杯咖啡好了。」芸芳輕描淡寫地笑笑：「他這個人，永遠是這樣，別人拿不出主意，他好像動一下都不會。我當初就是喜歡他老實，但是老實也有老實的壞處，別人愛怎麼擺佈他就怎麼擺佈他。」

茶芷覺得她話中有刺，也懶得答她，祇招手叫侍役過來，叫了兩杯咖啡。

「小茶好嗎？怎麼不帶她來玩玩？」沉默了一會，茶芷才問。

「她去了上學，」芸芳愛笑不笑地說：「這個孩子的命有點硬，幾乎連他的爸爸也不要她。」

茶芷又呷一口茶，裝作聽不見。到這一刻爲止，她還摸不清芸芳的用心，她是存心來挑過去的錯呢，還是另有用意？

「世事眞難說。」芸芳歎一口氣，繼續說：「想不到幾年不見，妳成了千萬富婆，我却是王小二過年，一年不如一年。」

「姐姐，妳太看重我了，我也不是什麼千萬富婆，應該不過稍稍有一點成就罷了，這都是他辛辛苦苦廝鬥得來的。」

「眞羨慕妳有一個又有錢，又多情的丈夫，不像我，嫁了個沒出息的，他還要見一個愛一個。」

逸帆忍不住：「算了吧，芸芳，妳這樣奚落我也夠了。」

「我偏要說下去，茶芷又不是外人，怕什麼？茶芷，不瞞妳說，這兩年，我的經濟情況一直走下坡，現在就祇希望妳能攙我一把。」

「妳想要我怎麼攙妳呢？」

「我想向妳借十萬塊錢週轉週轉，這一點錢，妳不介意吧？」

茶芷稍微吃驚：「妳要這樣大的數目嗎？」

「在妳來說，這數目應該不算大。」（四〇）

女牧師

傑克著

七三：王畹蕙忽然變了卦

柴米可夫氣得鼻子冒煙。即使他的鼻管爆裂，華多福也認爲活該，向各人說聲晚安，上樓自去睡了。

他沒把柴米可夫的荒謬無聊放在心上，可是想起王畹蕙對他的惱怒，不免眼睜睜地望着屋頂，左思右想，怎樣也睡不安枕。

六日午後，華多福正巡視各教室，走到甬道間，忽遇見教堂的門公到來，說：

「王牧師說，假如華校長這時得閒，請去商量些要事。」

「你回去說，我沒事，即刻就到。」

華多福心想，有甚麼要事，最要緊的就是昨晚上約定的話了。

他巡視過最後一班，便趕往與王畹蕙相會。

王畹蕙已在宿舍會客室等候，身穿便裝，鬢髮不整，左頰的枕紋未退，像服懶惰地才從床上起身不久。

「昨晚上沒睡好？」華多福問。

「你怎麼知道？」

「你的睡容告訴我了。」

王畹蕙摸摸頰際，笑說：

「你却細心。可是你自己呢？眼神也不像平時炯炯生光。」

「我簡直沒好好兒睡過一刻，剛有些朦朧，天大亮了。大概你也是……」

王畹蕙忸怩地點點頭。

「你想的，或許跟我想的是同一回事？」華多福說。

「不知道是不是？」

「我先是思緒凌亂，沒個歸結，後來歸納在兩點上：一點是，我們幾時離開這環境？別人還可，有柴米可夫那個壞蛋混在裏面，格外覺這地區始終不會搞好；另一點是，我們未來的動向，往那裏去？」

「你想的是那些事？」

「除了那些事還有甚麼更重要的呢？你且說說。」

「我說不出甚麼來。」

「關於前一點，我沒有成見，祇等你決定。你說甚麼時候走，便甚麼時候走。後一點，我以爲長期在這熱帶居住，不妨往亞熱帶，或者溫帶地方，換換環境，你說如何？」

王畹蕙沉吟道：

「我想的全不是那回事，昨晚上咱們祇憑一時衝動空想，不切合實際，我不想離開這裏了！」

奇緣

莫禮遜原著 南汀譯作

二二：愛情像一縷輕煙

我在路上偶然碰到朱義安。他已知道我和范富甲夫婦再過兩天就一起返回倫敦去。

因爲我約好在五時到辦事處去找馬克平，現在還有一個鐘頭時間，朱義安堅要請我吃下午茶，我祇好答允他。

我們在一間小型咖啡室坐下。

「你這回單獨返倫敦去，不太寂寞嗎？」朱義安的眼睛充滿悠悠注視着我。

「倫敦是我的家鄉呀！」我說：「不過是小住三個月而已。」

「我也希望能够陪你一起去。」

「如果你也到倫敦去，那是很好的，」我說：「至少，多一個熟識的朋友。」

朱義安伸出他的手臂，要和我握手。

「玉蓮，我非常喜歡你承認我是你的熟識的朋友。可惜，這個熟識的朋友，目前無法抽身跟你同行。」

我沒有說話。

「玉蓮，聽說近來馬克平對你，已經不大關心，是嗎？」

我的臉潮熱起來。我說：「我這次返回倫敦，是因爲不肯追隨他到尼斯堡去。當然，這是獲得他同意的。」

「唔，愛情是一種不可捉摸的東西，當它要溜走時，就像一縷烟地飄失了。不過，愛情也像春天一樣，當它到來的時候不知不覺就紅了花朶，綠了枝頭了。」

喝過下午茶，我們順道進入公園。在樹蔭下，他擁着我輕輕一吻。我沒有拒絕他，他說：「我們不知什麼時候才可以再見你了！」

「不，我們是會聚在一起的。」我說。

「但願如此，」朱義安說：「其實，你才是我傾心的愛人呀。」

我用我的雙唇，代替我的說話，我主動地深深吻着他。

「再見，」我說：「時間到了，我是約好會晤馬克平的。」

我在辦事處會見馬克平。本來，兩天後我便返回倫敦去，在這次小別之前，至少是該有些惜別之意的。可是，我們這對結婚不過一年的夫妻，竟是落落寡歡，相對無言，就虛度這個黃昏。

春雷

上官文武

七二：鱷皮手袋

汪敏儀看見小娟的化粧箱，似乎很欣賞似的，遂問：「王太，這個化粧箱很新款，在那兒購買的？」

「汪小姐，」王飛搶着問：「你喜歡這化粧箱嗎？」

「很新款，也很大方，對旅行很適用。」

「汪小姐，如果你喜歡它，便把它送給你吧。」

「這怎樣可以。」

汪敏儀轉問小娟說：「王太，你在那兒購買的？」

「這是王先生給我的。」

「我的朋友從巴黎回來，送了兩個給我，」王飛說：「就把這個送給你好了。」接着對小娟說：「你把這個先送給汪小姐，你用家裏的那個吧。」

小娟聽了這話，覺得奇怪，因爲：王飛爲甚麼要帶這個化粧箱給他的朋友——汪敏儀看呢？其次，家裏再沒有化粧箱，王飛爲甚麼說還有呢？還有，這個化粧箱好像沉重了一點，是不是裡面有東西呢？最後，她懷疑王飛今天這樣做，一定有目的。因此，便把那化粧箱送了給汪敏儀。

汪敏儀欣然的接受了，並說：「王太，我一時沒有甚麼東西送給你，倒不如送這個鱷魚皮手袋給你吧，我剛用了幾天吧了……」

汪敏儀一邊說一邊把手袋裡的東西搬到那化粧箱內，小娟當然婉拒，杜偉強含笑的說：

「王太，如果你拒絕接受汪小姐的好意，那便太過見外了。」王飛接着也說：「小娟，你收了汪小姐那手袋吧，不然的話，她也會不安的。」小娟聽了，祇好從汪敏儀手中接過那手袋，跟着，一陣奇異的感覺，湧上心來，因爲這個手袋和化粧箱一樣，比現有的好像沉重點似的。

吃過午飯後，王飛說要去找朋友，叫小娟乘的士回去。小娟走上的士，司機問她去那兒，小娟一時倒答不出話來，因爲她想趁這個機會去找申泰，把經過的情形告訴他，但覺得自己這樣的打扮，不方便去找他，于是胡亂的說：「尖沙咀天星碼頭……」的士走了一段路程，覺得到那兒沒用，于是轉叫司機把車開到住處，抵家後，四姨不在家，小娟忙跑入房中，關上了門，把汪敏儀送給她的鱷魚皮手袋打開一看，覺得裡面沒有甚麼異樣，但是却有點沉重。

華山採雲錄

無忌文 余丹青圖

第二回：鎮教三寶

眼角之間機密隱現

趙心池一怔，華明珠手指微點唐若止，趙心池牽一牽唐若止衣袖，唐若止轉過頭來，華明珠嘴角向莫非一呶，向他身旁換了過去。唐趙二人也移步向振龍鏢局的人叢擠過去，這時阮文玉與浪裏陀正全神貫注場中二人，莫非爲人謹慎，要等人到了五尺之內，才出言示意。五毒教全神戒備西門無父，防他逃之夭夭，再難尋找。不知道兩俠莫非已在暗中部署。

西門公子連戰五毒教內外堂十四個香主，內力漸感不繼，阮文玉與浪裏陀一旁虎視眈眈，不禁微覺焦慮，招式稍慢，綠眼老者一雙長臂已然乘虛而入，西門公子雙掌一封，背後門戶大開，阮文玉見有便宜，手伸處連點了西門公子五處大穴，西門公子目怒睜，却動彈不得，他個個驍勇，雖被點中五處大穴，身子却不倒下，仍挺立在當地。

那碧眼老者本不欲傷西門無父，見阮文玉偷襲成功，也不以爲意，手一揮，金蛇堂勞木伸手扶住了西門無父搖搖欲墜的身子，阮文玉朝振龍鏢局的人一拱手，轉身欲走，却見適才前已好端端停着一輛馬車，車上一面小旗，正是振龍鏢局的旗號，兩俠莫非不知何時已經笑吟吟的坐在車轅上，朝阮文玉拱手笑道：「恭送衆位香主馬到成功。請上車，小人趕車，直送衆位到雲南。」

浪裏陀與長臂老者四道目光同時向阮文玉望去，阮文玉心中若感不妥，尋思：「他幾時弄來這輛馬車的？這車身紅木鑲銀絲，絕非振龍鏢局的車子，但車前六匹高頭大馬，却分明是振龍鏢局的大宛名馬。」他轉念一想，登時恍然明白：「對了，這廝貪我三顆五毒神丸和千年人參。因而如此巴結。」當下不再懷疑，把邀請振龍鏢局相助的事向那兩個老者禀明。那綠眼長臂老人頷首道：「勞香主請上車。」勞木手在西門公子腋間一托，二人已鑽入了車箱。那兩個老者大袖一揚，也不見他們如何舉步，身形却迅速無比的飄然前進。

莊羅庚手一招，程佑嶽牽過四匹駿馬，袁彪駝子、孫影、林繼案等簇擁着香主騎上，自己與程佑嶽、曹榮金等人跟在車後。

一行二十餘人，浩浩蕩蕩向南出發，曉行夜宿，過了殺熊嶺，已是第三天的清早，莫非整日價向五毒教的香主刺探那枝人參的功用，那塊整玉的價錢，弄得鬼臉神情，五毒教的人一見了他就避開，即使在路途之上，也不願靠近他的馬車。到了黃昏時分已到嶺下一個斜坡上面，那兩個老者徑自前行，不再與衆人一起。

瘟君夢

騫岳

第廿五回 天府逗佳兵 傳言成大獄 閩禍引福 煮豆燃萁

到了中共中央遷入蘇區之後，秦邦憲與周恩來經過一度商討，決定自下而上，徹底剷除毛澤東的潛勢力，但這時毛澤東的勢力已根深蒂固，必須有一個絕大的題目使他們無法抗拒，更重要的是要找出一條線索，逐漸擴展到所有毛派幹部的身上。經過秦、張、周、項等人密切計議後，第一個被揪出來的是閩粵贛省委代書記羅明。

羅明是廣東大埔人，參加中共甚早，立三路線時期，匪的福建省委設在廈門，羅明任省委書記，當時是一名狂熱的立三路線擁護者，在福建各地策動暴亂皆未成功，到了後來身份暴露，廈門不能立足，逃去閩西蘇區。當時閩西蘇區中共稱之爲閩粵贛蘇區，省委書記是鄧發，羅明到閩西後，就留在當地工作。富田事變後，毛澤東展開大殺AB團的行動，把鄧發調去瑞金主持殺自己人的工作，省委書記就換了盧德光，又名盧永次，盧永次帶了一百兩黃金携眷逃去香港後，省委書記就由羅明代理。

當時的閩粵贛蘇區相當分散，加之交通不便，省委不能全面領導，就採分別領導辦法，指定一名省委負責某一地區工作。羅明當時負責領導閩西上杭、永定、龍巖，名義是代理省委書記及省委駐杭、永、巖全權代表工作。

羅明最初是滿懷熱情想領導這一區的羣衆，作一番轟轟烈烈的工作。可是實際參加了羣衆工作之後，才感覺到不是想像的這麼簡單，這一地區由於國軍有時派兵進剿，共黨就裹脅民衆上山，老百姓不能安居就業，說什麼好聽的話也沒有用。中共中央當然不了解這些情形，還鼓吹長期鬥爭，老百姓認爲這種生活短期已經挺不下去，何況長期，當時更增加反感。到了後來，國軍又來，老百姓不跑了，願意同國軍合作，及至國軍撤退，共黨回來，查問這件事，老百姓十分巧妙的說：「我們迫得十分不得已了，不得不暫時妥協屈服，我的心還是紅的，我也相信紅軍革命是要勝利的，我也希望紅軍能夠勝利。」

羅明雖然明知道老百姓說的是革命八股，但也奈他們無可何。到了後來杭、永、巖一帶情況更差，少先隊的隊員不戴少先隊的帽，已剪髮的婦女也都戴上假髮辮，或者用布包頭，恢復舊有的打扮了。

羅明對工作前途完全陷於絕望境地，曾經發表一篇文字報導當地民衆情緒的低落，到了結尾寫道：「那就請我們最好的領袖毛主席，項主席，周恩來同志，任弼時同志，或者到蘇俄去請史達林同志，或者請列寧復活，一齊到上下溪南，或者到其他地方去，對羣衆大演說三天三夜，加強政治宣傳，我想也不能徹底轉變羣衆的情緒。」這篇文字發表後，引起許多人的同感。毛澤東雖然不全部同意羅明的看法，但在戰略上却有許多相同之點，最重要的就是兩人皆不願意與國軍打硬仗，主張誘敵深入，十面埋伏，更高一層的理論是進行政治滲透，誘使國軍叛變，實行不戰而屈人之兵。因爲有了這一點淵源，羅明與毛澤東之間，就建立了密切聯繫，毛澤東的親信不論在黨在軍在政工作的，基本思想皆是如此。秦邦憲、周恩來當然看得清楚，就想伺機予以打擊。（一〇〇）

分類廣告

啓事

鳴謝中山同鄉會

㈠先母鄭金玉棠世旅港中山同鄉會發給96號帛金五百元歿存均感 香港大道東128號二樓陳金水

㈡先祖母劉亞細棠世旅港中山同鄉會發給97號帛金五百元歿存均感 深水埗黃竹街51號三樓王石泉

㈢先兄盧繼祖棠世旅港中山同鄉會發給98號帛金五百元歿存均感 九龍石硤尾廉價屋第五座101室盧繼成

㈣先母潘愛蘭棠世旅港中山同鄉會發給99號帛金五百元歿存均感 九龍荔枝角街274號八樓林照

聯合鳴謝

同人等之親屬生前加入爲旅港華德餘遊業公司附設有限福利會員現已蒙該會照章發給帛金並備花牌仗儀致祭親切週到存歿均感謹此致謝

華字組
1462梁容逝伊利沙伯 莊士頓道204梁淦謝
A269吳桑逝寓所蒙 涌17座108號吳解謝
970陳焱帶逝寓所元 朗博園村木屋霍祥謝
1695黃國信志逝伊院 慈雲山28座739黃鑫謝
1498周英逝東華東院 西營盤街17文銀英謝

德字組
1406胡蓮逝養和長沙 灣道136A陳燦怡謝
B361黃貴明逝寓所 永安街18A黃文超謝
551馮二女逝澳門仁 海街185二樓吳桐謝
1255李漢明逝港中院 洛克道20四何瑞琦謝
B032李靜逝寓所龍 崗道18號王桂枝謝
B177吳芳逝廣華牛 頭角3.907號吳雄謝
271沈寬逝寓所筲箕 灣街50號11田鴛米謝

□字組
1277羅成逝廣華黃大 仙南山124羅寶蘭謝
1502吳寶姝逝廣華葵 涌40座831周麗芸謝
596謝炳南逝廣華黃 大仙政府廉租屋11座 二樓211室余慧貞謝
C101鄭球逝黃大仙 紅磡邨811鄭妙平謝
1023鄧葵逝寓所新界 橫洲楊屋村譚蓮謝
1283鄧健生逝寓所石 硤尾13座547吳蘭謝
191林禮娣逝荔枝角 摩利臣山45鍾志光謝
622胡子卿逝伊院蘇 屋山17座109譚秀珍謝

徐字組
698吳桑逝寓所大磡 永安街89二李惠芳謝
702吳妹逝廣華黃大 仙P座227丘月英謝
1021丘勝逝廣華院福 佬村道87號丘九華謝
534黃周佰志逝伊院 石硤尾19座911黃海謝
85沈寬逝寓所旺角亞 皆老街50號11田鳳萍謝

承頂聲明

香港灣仔道323A號地下通記士多東主朱益海將該舖全部貨物內外裝修設備等全部頂與貢生商店林慧娥承受繼續營業所有關來往銀錢轇轕於本年五月一日前與朱君理妥交易後一概與承頂人無涉 出頂人朱益海 承頂人林慧娥

鍾氏宗親總會通告

本會定期五月六日下午二時在彌敦道五七八號九樓A座本會禮堂召開全體會員大會選舉第三屆理監事除分函外特此通告週知屆時請依時出席爲荷 右通告各會員

啓事

梁君啓：君於五月前租大道東壹號式樓租房，本人已於五月一日將該址收回，請於五月尾日前將房之物件取去，否則作放棄論，此啓。包租人林永德

香港工業出品貿易協進會

本會定於1969年五月十一日下午四時在本會召開會員常年大會，審議財務收支及決定下年度預算案，希各會友參加爲荷

鳴謝港九風電針同業公會有限公司

家翁林七於三月廿六日逝世，蒙發給福利部第843次帛金一千元正 馬瑞英
家母張佩珍於四月二日逝世，蒙發給福利部第844次帛金一千元正 阮兆漢
家母劉勤嫦於四月三日逝世，蒙發給福利部第845次帛金一千元正 李芳

鳴謝大同公司

鄉親陳樂棠世蒙貴公司即發福壽金 大澳吉慶街63號 吳銀嫂
兒鍾波勝棠世蒙貴公司即發福壽金 橫頭磡1座5樓464號 鍾細彩
母何蘭棠世蒙貴公司發福壽金 蘭開道14號地下 陳啓蘇
父楊炳基棠世蒙貴公司即發福壽金 銀漢街8號2樓F 孔葵

鳴謝聯益公司

父彭廣棠世第一次蒙貴公司即發福壽金一千二百元 慕隆街一號 彭偉明
父楊德新棠世第一次蒙貴公司即發福壽金一千二百元 開街40 楊威林
祖母梁金棠世第一次蒙貴公司即發福壽金一千二百元 區30座613 陳蘇娣
母梁蘇棠世第一次蒙貴公司即發福壽金一千二百元 218A三樓 黃妹

領帛金

家母陳英在廣華醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第一組第343次帛金壹千零肆拾元 何國威啓

領帛金

表兄何照在寓所逝世，蒙西環街坊會即發給第四組第110次帛金壹千零肆拾元 梁秋啓

領帛金

姑姊李興在瑪麗醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第四組第109次帛金壹千零肆拾元 倫錦蘭啓

領帛金

家兄梁蝦在南朗醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第四組第108次帛金壹千零肆拾元 梁七啓

領帛金

伯母梁香逝世，蒙街坊會即發給第四組第107次帛金壹千零肆拾元 大角咀富村華康樓二〇一 關慶啓

領帛金

家父鄭彬在伊利沙伯醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第四組第106次帛金壹千零肆拾元 鄭影棠啓

領帛金

先夫陳桂在港中分科醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第三組第189次帛金壹千零肆拾元 陳葵啓

領帛金

家父蔡秉良在瑪麗醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第三組第188次帛金壹千零肆拾元 蔡智明啓

領帛金

內子李英在東華東院逝世，蒙西環街坊會即發給第三組第187次帛金壹千零肆拾元 鄭翹啓

領帛金

祖母盧興在瑪麗醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第三組第186次帛金壹千零肆拾元 陳鳳蘭啓

領帛金

先母李用在伊利沙伯醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第三組第185次帛金壹千零肆拾元 趙文中啓

領帛金

先父陳瑞在瑪麗醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第三組第184次帛金壹千零肆拾元 陳林啓

領帛金

胡蓮在養和醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第一組第253次帛金壹千零肆拾元 陳宅啓

領帛金

家父蔡灼在廣華醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第二組第252次帛金壹千零肆拾元 蔡鳳文啓

領帛金

先父何泰在東華醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第二組第251次帛金壹千零肆拾元 何錦添啓

領帛金

先夫方守依在伊利沙伯醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第二組第250次帛金壹千零肆拾元 李蘭啓

領帛金

伯婆梁三在廣華醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第二組第249次帛金壹千零肆拾元 盧細根啓

領帛金

家姑陳三在廣華醫院逝世，蒙西環街坊會即發給第一組第344次帛金壹千零肆拾元 陳大妹啓

鳴謝港九榕江福利會

家翁楊映庭仙遊，蒙貴會發給第105次帛金港幣壹佰元正，謹此鳴謝 九龍城西頭村廣德里橫巷三號
家岳黃燊木仙遊，蒙貴會發給第106次帛金港幣壹佰元正，謹此鳴謝 九龍慈雲山第六座二樓116號 陳永彬

結束啓事

商人曾榮之家因工作很難進展，加以本人因事年來工作乏人照料，故決於即日起結束，除將前收之捐欵由掛號郵寄退回外，凡未收到退欵者請於十五日內每逢星期二下午二時至四時親臨柯士甸道一號十三樓後座領回，並自即日起停收捐欵，特此通告 商人曾榮之家 郭文開啓 一九六九年四月卅日

友聯公司

茲將第8組第16期領福壽金列下：76號……；77號……；78號……；79號……；80號……；103號……

鳴謝 彌敦道西161號

天德聖教 從善佛堂 友親屬互助 福壽組公告

1632何五妹三月卅一日病逝……
……

鳴謝香港福利公司

地址：旺角廿……號二樓K座（近旺角碼頭）同人等親屬生前加入爲該公司福利組組員，現蒙世棠，照章發給福壽金，存歿均感，謹此致謝

鳴謝合衆公司

同人等之親屬生前加入爲合衆公司福壽組組員，現已去世，蒙該公司照章發給福壽金，存歿均感，謹此致謝

鳴謝鴻興公司

灣仔軒尼詩道東華大廈801室 電話：H725……

謝發帛金

免費戒毒

五邑同鄉

尋訪

探訪海員

尋人

尋子存明

潘今秀雲

遺失

遺失聲明

遺失股部

遺失股部

遺失聲明

遺失啓事

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

失禮聲明

遺失聲明

遺失聲明

敬送筋痛丹

敬告血疳丹

瘰癧核

按摩治病

耳鼻咽喉專科

一鳴

禿髮 專科治療

朱醫師首創新法治療不用服藥十天能使新髮再生絕不收費

工商日報分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段　大字四個　小字四十個　每天二元　三天六元　上期收費不折不扣　每單位不得超過四段

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續

洽刊處：

㈠中區辦事處利源東街八號地下　電話：二二五四九五、二二一二三八
㈡灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：七二九三〇七、七三〇七〇八
㈢旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）
㈣油蔴地上海街三一九號老實公司
㈤九龍城周生生金行（太子道四三二號）
㈥青山道周生生金行（青山道三二六號）
㈦油蔴地周生生金行彌敦道分行（彌敦道三二二號）
㈧旺角周生生金行（上海街六三一至六三三號）
㈨深水埗周生生金行（大埔道四十七號）
㈩佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號L）
⑪紅磡周生生金行（蕪湖街九十九至一〇一號）
⑫荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）
⑬元朗周生生金行（大馬路一號B）

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶本報領取，或中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。
仔　箱 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 / 1 1 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 / 9 4 5 7 9 1 4 6 7 8 9 0 1 S S S

租售

香港 住宅商舖區花園洋樓廉價租售
銅鑼灣大坑道五高至七旺景徑號寧至山面景帶洋樓售價由18000.00元起，月租480元，分期付款，知識請電230589、232700接洽，或親到怡和大廈四六二室恰和大興有限公司接洽。

跑馬地樓（急售）

工廠租售

旺樓廉售

農場租售

唐樓租售

新樓廉售

唐樓廉售

土瓜灣 高息舖位唐樓出售 接洽處：中環怡和大廈146號室 電話：230589

租售

招租（香港）

唐樓租售

高尚住宅平花園洋樓售

九龍官塘興順洋樓廉價租售
九龍官塘輔仁街82號地點適中，平廉價售價由15000.00元起，月租200.00元可接洽處：香港畢打街怡和大厦146室，或九龍電話890104、82305。

旺舖平售

商店住宅

旺樓平售

高息旺舖

單邊向南（特價）

單邊新樓出租

寫字樓租

二樓廉租

半邊舖租

診所分租（九龍）

旺舖急租

吉樓平租

髮廳廉租

場地出租

診所平租

喜慶派對

五金漆油（急讓）

小型貨車出讓

餐廳旺舖

魚場伴音

雪櫃出讓

醫務所出讓

士多出讓

旺舖讓

食品公司讓

小工業讓

積架MK10

靚車平售

農場廉讓

影樓機讓

影印機

66快意850

公寓出讓

教育

速成商科語言學校 CIF 英文會話 速記 信扎 打字 拼音 日文
TEL. 883376 693463

月賺千元

導正日文

港九兩校五月份招初中高級早午晚新班及插班生

上門專教英文會話

美時裁剪招生

攝影

英婦 速成英語會話學校 693463

招生

廣告画裝飾班 立案、香港商科語言書院、安德烈博士主理 名家授課·六個月畢業·推荐就業 TEL:858440

強身術

60元寄宿

英專

會計速成

國際英文商科夜書院 英文會話 信扎 速記 會計 課程包括 別班 特科 商科 簿記 計會 易 國際 貿易 理 工商管 英專 電話：K665286

冷凝膠

實用商專

香港電專 HONG KONG RADIO INSTITUTE 電視技術科 即招早午晚新生及插班男女生。五月三日開課

關其昌 英文文法 地址：九龍彌敦道七二五號三樓 電話：八一八七六一

香港商科語言書院招生 立案·九龍旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人公司對面）·彼稱為規模最大及師資最好學府·電話：858440
英婦會話·德文·法文·日文·國語·西班牙文
簿記 會計 速記 打字全科 英語拼音 珠算全科 TOEFL班 英文文法及寫作、國文、滿文 全部新機、四十元學到畢業 一月速成寫文及國際商標 學費廿元包教晚、一月速成 香港稅例 成本會計 商業信扎 數理化班 英文速記 出入口文員班 廣告画裝飾班 模型雕塑班 國畫班 各業會計 人人可讀

私家托兒

香港機械工程專科學院招生 電話K858908九龍彌敦道568A 機械 塑膠 五金 工生管 女 繪圖 科 公樓科 廠產理 繪圖

英文拼音 **日文會話**

中國傳統珠算 **李氏新式珠算**

中英簿記 **CIF出入口文員班**

英婦 羅馬英文會話學校 字母初中高

南方英專

投考工專

英婦

速成英語

日文

日婦會話 **日語導遊**

法文 初中高級

商科

速記打字 **中英會計** **文員專科** **航空地勤**

香港法文專科及商業管理日夜校·尖沙咀加連威老道12號二樓·電話679356·自置校舍·新班招生

PAL彩色電視專科 九龍佐敦道文英樓16號二樓 香港電子工程夜校

招學假髮

太極拳

拳術氣功

數專

出入口文員班

招寄宿生

香港婦女補習學校 國文 國語 算術 簿記 英文 會話 拼音 打字 新班一日開課。學費十元起

小提琴 **鋼琴**

初學德文

I.B.M. 029/B22 電腦打孔驗孔訓練班 一月速成。電腦專家教授。實習最多

亞洲無線電學校招生 無綫電工程及電視全科

函授

日婦會話

青年會舞蹈 美容旗袍 法文德文社交 速記模特兒

日語學院

學小提琴

初學法文

世界打字社電腦班招男女生 **電腦專科**

時代裁剪

攝影瓷相

英人教授

英人小姐

華僑中西粵菜西餅點心教授

柔道

博愛招寄宿生

劍風 健身劍院

世界語文商科學校 即招新生 語文全科 商科全科

世界語文商科學校 即招新生 語文專科 商科專科

出入口文員

英語日語工商管理

免費 與學生及名校合作，幼教督導，業餘補習...

成功的教授法造就成功的人材！羅馬英文會話 高級·中級·初級·字母級

徵求

歸僑徵侶

求職注意

良友婚姻服務公司

現金徵購

徵求

眾人書記

帳稅

工商稅務

賬務文書

女性兼職

待聘

東亞英專會話學校 即招英專字母P.4至F.5各班新生 速成實用英語會話班 英語發音學一月專修速成班招生

英人聲帶

文華藝苑招生

聘女教員

招請送貨

請學毛衫

即聘教師

聘請門衛

伊人聘請

招請練習生

聘請

誠徵女友

徵情侶

徵讓旺舖

課餘兼職

湯麵代理商 徵求日本

今生朋侶

徵創業者

誠徵男友

急聘教師

即聘教員

茲擬聘請

請女外勤

冷氣技工

塑膠啤工

聘請職員

女業務員

添聘舖面

外勤記者

聘請補師

周生生金行有限公司招請員工（男性）

請女待應

美國加拿大英國

美加僑用公司專辦海外移民就業

誠聘教師

高尚女職

求職佳音

聘請教師

請學習生

半天店員

聘簿記員

男廠務員

急聘教師

招請熟手

高尚冰室

美國遠東僱用供應公司

美國高薪聘請 費免記登

請男女雜工

偉林洗衣

星洲聘請

人人樓請

聘女教師

南豐紗廠招男女養成工 年齡：男女性17至25 每天待遇津貼七元 另有其他生活津貼 每月考試可畢業 格節熟手計 照工資工作

誠聘職員

請售貨修理

請女售位

女售貨員

高薪聘請各種技工員（免費最新資料）美國加拿大英國

啟事

嗚謝介紹

聲明啓事

承頂舖位聲明

承頂聲明

啓事

時裝招請

女雜記員

打什伙頭

招請實習

尚有分類廣告刊在第十一頁